



8. oktober — praznik občine Velenje

Želje ob prazniku

Predvsem bi želel, da uresničimo vse tisto, kar smo načrtovali v naših razvojnih programih, tako v občini kot tudi v širši skupnosti. Vem, da nam trenutno težave onemogočajo marsikatero razvojno usmeritev, vendar pa to ne sme biti izgovor, da ne bi vsak po svojih močeh, znanju in sposobnosti prispeval kar največ. Vedno je razvoj slonel na znanju, sposobnosti posameznikov ter sposobnosti in pripravljenosti okolja, da upošteva in spoštuje dobre in strokovne nasvete, usmeritve in delo.

Brez tega pa se ne bomo izkopal iz težav, ki naj nam ne bodo samo slaba izkušnja, pač pa dobra šola, kam nas slabo gospodarjenje in odločanje lahko pripelje. Zato tudi poudarjam, da moramo ceniti znanje in prizadevanje vseh tistih, ki resnično želijo več in bolje delati, pa tudi pravilno in objektivno odločati. Želel bi, da tudi kot samoupravljalci več naredimo, da ne prepuščamo odločanja organom in posameznikom, da

razvijemo sistem dogovarjanja in sporazumevanja, skratka, da krepimo delegatski sistem. Tudi tako, da preverimo ali so pooblastila delegatov, ki odločajo v našem imenu, vedno ustrezna in potrebna, in če je potrebno lahko kdaj kakšno odločitev teh organov po delegatsko samoupravnim poti tudi preključimo in sami sprejmemo bolj primerno.

Naše mesto je bilo nekdanj vzor prostovoljnega dela. Žal je to v zadnjih letih precej zamrlo. Zato je toliko bolj vredna pobuda delegatov RLV z zadnjega zasedanja zbora združenega dela občinske skupščine, da bi s prostovoljnim delom vsi pomagali Gorenju pri izvrševanju sanacije in pri odpravljanju nakopičenih težav. Menim, da bi lahko to pobudo izkoristili za ponovno ožvitev in medsebojno pomoč med organizacijami združenega dela in med občani. Prav takšen način dela je dokazal, da najbolj zbližuje ljudi, krepi občutek solidarnosti in daje zadovoljstvo. In prav to — krepitev skupnosti in

skupnega — bi nam moralo biti vodilo pri delu. S tem pomagamo sebi.

Želja je veliko. Veliko jih je bilo povedanih ob mnogih priložnostih. Večina teh je uresničljivih — uresničili pa jih bomo le s skupnim in odgovornim delom, z znanjem in poštenjem.

Dolgoročni program stabilizacije nam daje rešitve, da se izkoplamo iz težav, moramo pa biti pripravljeni, da z delom dokazemo, da nam ni vseeno, kdaj in kako bomo postavljene cilje dosegli. Ti pa so dosegljivi, če bomo sami storili vse in to tudi zahtevali od našega okolja, če smo za resnično in učinkovito samoupravljanje in samoupravno odločanje in če čutimo, da smo vsi člani ene skupnosti. S temi željami čestitam vsem našim delovnim ljudem in občanom — praznik naše občine.

Predsednik skupščine občine
Janez Basle

Iskreno čestitamo vsem delovnim ljudem in občanom občine Velenje za 8. oktober!

Skupščina občine Velenje

Izvršni svet skupščine občine Velenje

Občinska konferenca SZDL Velenje

Občinski komite ZKS Velenje

Občinski svet ZSS Velenje

Občinski odbor ZZB NOV Velenje

Občinska konferenca ZSMS Velenje

Občinska konferenca ZRVS Velenje

Pred letošnjim občinskim praznikom smo zaprosili za pogovor predsednika velenjske občinske skupščine Janeza Basle in predsednika izvršnega sveta skupščine občine Velenje Boža Lednika.

Prizadevanja v vseh oko- ljih vlivajo novo upanje

NAS ČAS: Pred nami je spet 8. oktober, praznik naše občine. Obdobje med lanskim in letošnjim praznikom je bilo za naše gospodarstvo dokaj težko. Katere so bile poglavitne značilnosti tega obdobja?

JANEZ BASLE: „Za to obdobje je bilo značilno, da so se pogoji gospodarjenja še slabšali. Prisotna je bila velika inflacija, cene niso bile usklajene, delovne organizacije pa so imele poleg tega še težave z nabavo repromaterialov. Vsi ti negativni učinki so ravno v tem obdobju skupaj s posledicami odločitve in slabega gospodarjenja v preteklosti povzročili povečanje izgub. Tako smo postali letos občina, ki ima večino izgub v republiki.“

Upam pa, da je letošnje leto zadnje s takšnimi gibanji. V mislih imam nameč delavce Gorenja, ki so predlagali ukrepe družbenega varstva. Ne zaradi tega, ker sami ne bi bili sposobni tega razrešiti, ampak predvsem zato, da bi hitreje našli rešitve za določena vprašanja. Pomembne odločitve so bile tudi likvidacija Gorenja Koerting, resna ocena stanja v vseh delih Gorenja in tudi odločitve na osnovi tega. V zadnjem času pa so bili storjeni tudi veliki napor za povečanje produktivnosti vseh zaposlenih. Prav tako pa so v vseh delovnih okoljih močno povečali izvoz ter dosegli v proizvodnji številne rekorde. Menim, da je pomembno, da so delavci REK, kljub velikim proizvodnim dosežkom — rekordnemu izkopu 5 milijonov ton premoga in pri veliki obratni sposobnosti TES, uvideli, da bodo rezultati še boljši, če bodo odločneje pristopili k razreševanju slabosti. Tu so že določeni rezultati v TES, razrešili so določene kadrovske težave ter pričeli odločneje uresničevati skupne naloge. Omeniti pa je potrebno še številne druge naloge, ki so bili storjeni v organizacijah združenega dela velenjske občine predvsem na področju izvoza. Zelo pomembna pa je pobuda delavcev za sodelovanje in pomoč pri odpravi težav v Gorenju.“

BOŽO LEDNIK: „V naši občini je težko govoriti o gospodarstvu na splošno. Vedno ga moramo razdeliti v tri skupine, in sicer na REK, Gorenje in ostali del. O prvih dveh je veliko govoril predsednik skupščine. Naj dodam le še to, da se v zadnjem času stanje vendarle izboljšuje. Banke se pripravljajo, da bodo nudile sredstva za dolgoročno kreditiranje, obratnih sredstev, odločneje so akcije za izvedbo reorganizacije v elektrogospodarstvu Slovenije, v zadnjem času pa potekajo intenzivne razprave o izvajanju srednjeročnega programa v REK. Mislim, da bodo te razprave, ki jih bomo povzeli tudi na skupščini v zboru združenega dela, dale pomemben prispevek k nadaljnji usmeritvi REK.“

Naj še enkrat poudarim, da so naše delovne organizacije dosegle veliko na področju izvoza. V osmih mesecih smo ga uresničili v primerjavi z enakim obdobjem lanskega leta kar z indeksom 149, konvertibilni uvoz pa pokrivalo že z indeksom 125.

Pomembne gospodarske uspehe dosegajo organizacije s področja

konfekcije, tako Modni salon kot tozd Elkoja v Sošanju. Stanje je boljše tudi v Tovarni usnja Sošanjski, velik napredek je bil dosežen v kmetijstvu in ne nazadnje v drobnemu gospodarstvu, ki je zelo pomembna panoga in v njem resnično lahko iščemo hitrejši napredek ter uveljavljanje ustvarjalnosti, dela in zaposlovanja ljudi v občini.“

NAS ČAS: Leto gre h koncu. Prav v tem času v vseh okoljih vlagamo ogromne sile za večjo proizvodnjo, večji izvoz. Tudi z udarniškim delom (tu mislimo na delavce Gorenja, na rudarje ...) skušamo doseči zastavljene cilje. Podobne napore vlagajo tudi delavci v ostalih organizacijah združenega dela v občini. Kljub vsem naporom pa uspehi v posameznih okoljih vendarle še niso zadovoljivi. Kje so glavni razlogi zato, še zlasti ker so se delavci pripravili odreči marsikaj za boljše jutri.

JANEZ BASLE: „Glede na vložene naloge rezultati v vseh okoljih niso takšni, kot bi lahko bili. Glavni vzrok je gotovo v tem, da še vedno niso razrešene izgube preteklih let. Problematične so predvsem izgube, ki so nastale v enotah v tujini, saj gre tu zaradi velikih obrestí in padca dinarja nepremostljive ovire. Izguba se prav zaradi tega povečuje tudi za po 10 milijonov dinarjev na dan. Dokler tega ne bomo razrešili, tudi naši napor ne bodo imeli ustreznih rezultatov. Če ponovno omenim Gorenje, ki je pač trenutno glavni vzrok za težave v občini, so problem tudi neusklajene cene. Te je potrebno nemudoma uskladiti, torej povišati, saj so trenutno neskladja cen med polizdelki in proizvodi Gorenja resnično že grozovita. Takšno slabo stanje pa vpliva tudi na organizacije, ki imajo sicer dobre programe, ne morejo pa jih uresničiti zaradi likvidnostnih težav v občini.“

Položaj je tak, da težji skorajda ne more biti, vendar pa sem prepričan, da bomo z napor in delom ki ga vlagamo v razreševanje gospodarskega položaja, prepričali slovensko združeno delo, da se mu splača pomagati. Ta pomoč nam je potrebna predvsem za razrešitev nastalih izgub. Mislim, da izpolnjujemo pogoje, ki so jih postavili delegati v zborih slovenske skupščine, ko so rekli, da moramo najprej sami storiti vse in da sedaj upravičeno pričakujemo, da bomo ta problem skupno razrešili.“

BOŽO LEDNIK: „Vzroke, zakaj se gospodarske razmere hitreje zboljšujejo, hitreje je treba iskati že v analizi in programih ukrepov, ki jih zajema dolgoročni program gospodarske stabilizacije. Tega bomo morali tudi v občini dosledneje uresničevati, čeprav moram reči, da smo veliko tega, kar je v programu zapisanega, že uresničili.“

Zakaj se gospodarske razmere hitreje zboljšujejo hitreje jeba

NAS ČAS: Proti koncu leta navadno gospodarske organizacije dosegajo najboljše rezultate. Se bodo sedanji uspehi še izboljšali? Bomo lahko z večjim optimizmom stopili v prihodnje leto?

BOŽO LEDNIK: na osnovi sedanjih rezultatov in zastavljenih

aktivnosti v Gorenju, Rudarsko elektroenergetskem kombinatu in tudi večje prizadevanosti vseh ostalih v občini lahko upamo, da bomo v novo leto stopili s pozitivnim trendom rasti gospodarske moči.“

NAS ČAS: Gorenje se je znašlo v izredno težkem položaju, ki ne bremeni le njih, ampak celotno občino Velenje pa tudi širšo družbeno skupnost. Delavci in novo vodstvo so že sprejeli vrsto ukrepov za odpravo pomanjkljivosti, ki so se nakopičile v prejšnjih letih. Doseženi so bili tudi precejšnji uspehi, vendar pa je očitno, da sami celotnega problema ne bodo mogli razrešiti. Dana je bila že vrsta pobud, kako bi se v to vključevala širša družbena skupnost. O tem smo v našem pogovoru že govorili, bi morda še kaj dodali?

BOŽO LEDNIK: „Moram reči, da je širša družbena skupnost vključena v razreševanje problema Gorenja že dalj časa. Ne smemo pozabiti, da je predvsem Ljubljanska banka-združena banka in združeno delo Slovenije, prevzelo devizne in dinarske obveznosti Gorenja in je pravzaprav omogočilo postopno likvidacijo Koertinga. Organizacije združenega dela širom Slovenije, pa pomagajo tudi pri oskrbi surovin. Menim, da je s tega vidika potrebno omeniti veliko pomoč, ki smo jo doživeli v Sloveniji, v posameznih družbeno političnih skupnostih pa tudi v samem izvršnem svetu SR Slovenije, ko smo potrebovali kadrovske okrepitve oziroma sestavo začasnih poslovnih organov Gorenja. Zaradi tega so se marsikje lahko znašli v težavah, ker so dali svoje najboljšje ljudi k nam. Pravkar teče akcija za vključevanje slovenskega, jugoslovanskega in tujega strokovnega znanja v Gorenje, se pravi v praktično razreševanje in izboljšanje poslovanja ter drugih ukrepov, ki so potrebni. Nenazadnje je treba omeniti pripravljenost občanov Velenja. Spoznali smo namreč, da je pomoč Gorenju pravzaprav pomoč samemu sebi. Gre za pobudo, ki je bila dana na zadnjem zasedanju zbora združenega dela občine Velenje, da bi se odločili za pomoč oblike solidarnostne dnine ter se vključevali v solidarnostno delo. Gorenje pa naj pripravi vse možne načine, kako bi občani oziroma združeno delo lahko pomagali.“

NAS ČAS: V občini Velenje smo s tremi referendumi veliko pridobili. Z zbranim denarjem, ki smo ga občani oplenili s prostovoljnimi delom in lastnimi prispevki, so bili zgrajeni številni prepotrebni objekti, ki lajšajo in bogatijo naš vsakdan. Tretji samoprispevek se bo iztekel aprila 1985. Kljub skokoviti inflaciji smo tudi tokrat uresničili večino zastavljenih nalog. Nekatere naloge pa vendarle še ostajajo.

JANEZ BASLE: „Na zadnji seji vseh treh zborov naše občinske skupščine ter skupščine kulturne skupnosti smo med drugim ocenjevali tudi uresničevanje tretjega krajevnega samoprispevka. Delegati so menili, da je bil zaradi dobrega sodelovanja krajevnih skupnosti pri izvajanju tega programa denar kar najbolj koristno uporablja en. V celoti bo

uresničen B program (to je program po posameznih krajevnih skupnostih), silovita inflacija pa nam onemogoča, da bi v celoti uresničili skupni — A program, to je, da bi zgradili šesto osnovno in glasbeno šolo. Dane so bile pobude, da je potrebno najti rešitev, ki bi omogočila, da glasbeno šolo vendarle zgradimo. Potrebno pa je poiskati tudi druge možne rešitve za premostitev trenutnega pritiska na odpiranje novih oddelkov osnovnih šol z razširitvijo obstoječih šol. Prav tako so delegati ocenili, da bo potrebno razmišljati o podaljšanju tretjega samoprispevka do konca leta 1985, da bi tako uresničili tako spremenjeni skupni program in pa dokončali še nekatera nujna dela v posameznih krajevnih skupnostih. Mislim, da so delegati tu realno ocenjevali, in da so sprejeli dobra stališča.“

NAS ČAS: Namenimo še nekaj besed delovanju samoupravnih interesnih skupnosti. Tudi v njih se v zadnjem obdobju vedno bolj izrazito odražajo težave našega gospodarstva. Zaradi omejenosti sredstev so vedno bolj prisiljene zmanjševati svojo dejavnost. Kaj storiti, da stabilizacija na tem področju ne bi bila stagnacija?

JANEZ BASLE: „Težek gospodarski položaj ima poleg vpliva na osebne dohodke, ki so v nekaterih delovnih organizacijah že na meji sprejemljivosti, največji vpliv ravno na to področje. To pa je odraz visoke rasti zaposlovanja v preteklih letih. Potrebe pa so prav v tem obdobju največje, tako za področje izobraževanja, otroškega varstva, zdravstva kot stanovanskega problematiko. Ta vprašanja pa moramo reševati sedaj, ko nimamo dohodka.“

BOŽO LEDNIK: „Z manjšimi sredstvi ne moremo zagotavljati enakega obsega. Zato bo potreben v samoupravnih interesnih skupnostih selektiven pristop, to pomeni pokrivati tisto, kar je zares potrebno. Vključevati bo potrebno tudi lastne prispevke, neposrednih koristnikov storitev. V obstoječem sistemu pa moramo dvigniti tudi kvaliteto in se odreči vsem oblikam, ki bi pomenile širjenje obremenitev samoupravnih interesnih skupnosti. Še bolj bomo morali opredeljevati tudi prednosti ter združevati sredstva in na ta način uresničevati prednostne naloge. Pričakujemo veliko tudi od nove organiziranosti samoupravnih

interesnih skupnosti družbenih dejavnosti ter obeh komitejev — za družbene dejavnosti ter za gospodarstvo, varstvo okolja in planiranje.“

NAS ČAS: V zadnjih letih smo namenili veliko pozornosti sodelovanju s sosednjimi občinami. To sodelovanje pa je še posebej pomembno v sedanjem stabilizacijskem času. Ste z doseženimi povezavami zadovoljni?

BOŽO LEDNIK: „Spremenjene razmere na področju gospodarjenja so vplivale tudi na opredelitev sodelovanja s sosednjimi občinami. Skupaj razrešujemo vprašanje preskrbe, imamo nekaj skupnih projektov, kot so mlekarne, Golte, tu je še vedno vroč problem zdravstva. V to sodelovanje med občinami prihajajo novi elementi, ki se kažejo v pripravljenosti za sodelovanje, v uveljavljanju zaupanja in v priznavanju tistega, kar je objektivno potrebno in objektivno pogojeno.“

JANEZ BASLE: „Z doseženimi sodelovanji oziroma s takšnimi rezultati, ki smo jih dosegli na tem področju, ne moremo biti povsem zadovoljni. Čutimo posledice dolgoletnega obnašanja v naši širši družbeni skupnosti. Pozitivno pa je, da smo se tega začeli zavedati in da smo začeli graditi medsebojne vezi. Začeli smo iskati skupne koristi, teh je veliko. Prisotno je hotenje, da odpravimo nesporazume, ki so še prisotni! Tu gre konkretno za zdravstvo. Čutiti je veliko pripravljenost pri razreševanju naših problemov — težav v Gorenju, predvsem na področju pomoči s kadri. Izkoristil bi priložnost, da izrazim zahvalo za to nesebično pomoč, ki so jo te občine dale, klub temu, da imajo tudi same zelo velike potrebe. Mislim, da so vse pregrade, še posebej združenega dela, ki so ovirale dobro sodelovanje med občinami, porušene in da bomo naslednji srednjeročni program skupno načrtovali in tudi skupno izvajali. To je čisto ekonomska nuja in naš skupni interes.“

NAS ČAS: Več zatikanj je pri sodelovanju s pobratenimi občinami, Titovimi pa tudi partnerskimi mesti. To še nikakor ni živelo tako kot smo načrtovali in kot bi si želeli.

JANEZ BASLE: „Že dalj časa sodelujemo s pobratenimi občinami. Na vsebino tega sodelovanja je prav tako vplivala naša miselnost in obnašanje v preteklem

obdobju. Največja hiba je bila, da sodelovanje ni imelo podlage v sodelovanju združenega dela. To sodelovanje je potekalo predvsem na srečevanju predstavnikov družbeno političnih organizacij in družbeno politične skupnosti. Kljub temu pa so bili doseženi večji uspehi sodelovanja na področju kulture, športa, delno pa tudi na področju izobraževanja.

V družini Titovih mest še nismo dolgo. Tu pa velja ugotoviti, da je pristop realnejši. Sodelovanje je prenešeno v nosilce, v samoupravne interesne skupnosti, v organizacije združenega dela. Osnova je gospodarsko sodelovanje. Tu vidimo velike možnosti za naše gospodarstvo (nabavo repromateriala, izmenjava izkušenj, izkoriščanje skupnih zmogljivosti). Velenje ima tukaj odgovorno nalogo, saj je nosilke sodelovanja med združenim delom in ostalimi nosilci sodelovanja v naši republiki. Na takšnih osnovah bomo v bodoče sodelovali tudi s pobratenimi občinami.“

NAS ČAS: Kljub vsem težavam bomo letošnji praznik praznili z novimi delovnimi dosežki.

BOŽO LEDNIK: „Letos beležimo pridobitve predvsem na skupnem družbenem standardu; v prvi vrsti velja omeniti zgrajeni vodooskrbni sistem Ljubija, ki je pomembna pridobitev, saj zagotavlja kar tretjino vode, ki smo jo doslej potrebovali. H kraju gre naložba v Topolšici. To sicer ne sovпада z občinskim praznikom, je pa to nova veja, nova dejavnost v občini, ki bo v začetku morala vtreti pot v naš način razmišljanja po drugi strani pa odpira nov vidik gospodarstva v občini. Tretja zadeva so številne delovne zmage po krajevnih skupnostih. Omeniti velja izreden dosežek — toplifikacija Konovega. Čez 350 udarniških ur na eno hišo ni majhna stvar in to enotno po vsej krajevni skupnosti. Podobno so še druge takšne zmage, to so vodovodi, gasilski domovi, domovi krajanov, ureditve cest in podobno. Titovo Velenje postaja lepše za veliko pridobitev — pošto, za podhod in celotno okolico, ki smo jo uspeli tako uresničiti kot je bila načrtovana.“

BOŽO LEDNIK IN JANEZ BASLE: „Vsem občanom občine Velenje iskreno čestitava ob občinskem prazniku.“



Janez Basle



Božo Lednik





Srebrni grb občine Velenje

Jože Aljaž

Ob letošnjem občinskem prazniku bo nagrado Srebrni grb občine Velenje prejel Jože Aljaž. Ta nagrada se podeljuje posameznikom in organizacijam za njihovo izredno sodelovanje pri razvoju občine Velenje ter za uspehe in dosežke, s katerimi se povečuje ugled občine na kulturnem, športnem in drugih področjih. Jože jo bo prejel zaradi svojega posebnega prispevka pri razvoju samoupravnih odnosov v Rudarsko elektroenergetskem kombinatu Franc Leskošek-Luka in za družbenopolitično udejstvovanje v občini Velenje.

„Zelo presenečen sem bil, ko so mi pred dnevi čestitali, pa sploh

nisem vedel zakaj,“ je začel pogovor. „Vsekakor me je takoj obšel občutek zadovoljstva. Ko pa sem potem razmišljal o tej nagradi, sem pomislil na to, da je še veliko takšnih kot sem jaz, ki so prav tako pomagali graditi rudnik in Titovo Velenje.“

V Rudniku lignita Velenje se je zaposlil kot sedemnajstleten fant, ki je v Ljubljani končal rudarski odsek tehnične srednje šole. Zaposlil se je v času, ki je bil mejnik v razvoju naše družbe, leta 1950, ko smo začeli ustanavljati delavske svete. Delo v rudniku je bilo nemehanizirano, o rudarstvu pa takrat še ni vedel veliko. Takoj, ko

se je zaposlil, je moral spoznati vse faze dela.

„V začetku je bilo težko, počasi pa sem tako, kot delo v rudniku vzljubi vsak knap, rudarjenje vzljubil tudi sam,“ je povedal o svojih začetkih Jože. In to mu radi verjamemo, saj je v njem vztrajal vse do upokojitve.

Pa ne samo v delo, tudi v družbenopolitično življenje rudnika se je kmalu vključil. Uspešno. Že dobro leto po prihodu so ga izvolili za predsednika rudniškega komiteja Zveze mladine Slovenije. Tukaj je lahko pomagal in pokazal, koliko se je prej v šoli naučil. To so bila tudi leta, ko se je začelo graditi Titovo Velenje. Veliko so naredili udarniško. Pa ni bilo težko. Veseli so bili, da je bilo vojne konec in vsi so se zavedali, da delajo za svoj lepši jutri.

Kmalu za tem, ko je prestopil starostno mejo za delo v mladinski organizaciji, je težišče svojega dela prenesel v organizacijo ZK, kamor je vstopil leta 1953. Leta 1968 je bil imenovan za sekretarja rudniškega komiteja in to funkcijo je opravljal pet let. Toliko časa je bil tudi član občinskega komiteja ZKS Velenje, bil pa je tudi član častnega razsodišča pri CK ZKS. Vneto je delal povsod, tudi v samoupravnih organih. Leta 1969 so ga za dobo štirih let izvolili za predsednika izvršnega odbora za kadrovske socialno politiko v RLV, leta 1973 je dobil enoletni mandat predsednika sveta delegatov, od leta 1974 do leta 1978 pa je bil predsednik delavskega sveta tedanje delovne organizacije Rudarsko-elektroenergetskega kombinata Velenje, v istem obdobju pa je bil tudi član delavskega sveta Sozd Elektrogospodarstva Slovenije, funkcijo predsednika delavskega sveta delovne organizacije Rudnika lignita Velenje pa je opravljal od leta 1978 do leta 1982. Jože je bil tudi osemindvajset let

član jamske reševalne službe v Rudniku lignita Velenje. Vaje so bile težke, zelo naporene in zelo zahtevne. Najtežje je bilo, če se je v rudniku zgodila nesreča. „Ko smo šli reševat v rudnik, smo se vedno podajali v negotovost. Nikoli nismo vedeli, kaj nas v jami čaka. Na nevarnost nisem takrat nikoli pomislil. Treba je bilo reševati. Najtežje nam je bilo, če smo v jami izgubili tovariša...“

Zmeraj si je prizadeval, da je svoje delo opravil na najboljši način. Pri tem pa je vedno razmišljal, kako bi lahko delo opravil še hitreje, še bolje in še ceneje. Rezultat takega dela so izboljšave, ki jih je predlagal. Najbolj ponosen je vsekakor na nov način endogenih požarov, ki ga je predlagal skupaj z dvema poslovojdjema. Toda tudi, ko govori o tem, ostane zvest svoji skromnosti: „Samo pomislite, leta 1950, ko sem se zaposlil, smo nakopali pol milijona ton premoga, sedaj ga 5 milijonov. K temu je vsak rudar nekaj prispeval. Vsak želi delo opraviti čim laže in čim ceneje.“

Njegova dejavnost pa sega tudi v dolo društvo. „Bil sem večni tajnik Veslaškega kluba,“ v šali pove, „pet let sem bil član upravnega odbora Telovadnega društva Partizan, še sedaj pa pomagam pri Atletskemu klubu Velenje.“

Letos junija se je upokojil. Ves čas je bil zvest Rudniku lignita Velenje in kolegom rudarjem. „Malo je bilo že težko, ko je bilo potrebno oditi, čez noč ne moreš iz svoje kože, vendar pa je dvaintrideset rudarskih let kar dovolj.“ Da pa mu ne bo dolgčas bodo že poskrbeli v njegovih krajevni skupnosti. Svoje bogate izkušnje bo lahko prenesel v novo okolje, in ker je še poln moči in volje do dela, bo tudi tukaj lahko še veliko naredil. Za priznanje, ki ga bo prejel, pa mu čestitamo tudi mi.

M. Krstič-Planinc

Nagrada Karla Destovnika-Kajuha

Božo Mohorko



Božo Mohorko. Svojo učiteljsko pot je pričel na zahodnih obronkih Halož, v Makolah. Že leta 1961 ga srečamo kot učitelja v nekdanji „Grajski konjušnici“, kasneje na osnovni šoli Gustava Šliha kot učitelja tehničnega pouka in kot likovnega pedagoga v osnovni šoli Antona Askerca. Leta 1977 pa se je zaposlil v Kulturnem centru „Ivan Napotnik“ Velenje kot vodja muzejskih zbirk.

Pred njegovim prihodom je muzejska dejavnost že nekaj let nazadovala, z njegovim prizadevanjem pa se je velenjski muzej v nekaj letih uvrstil med pomembnejše slovenske muzeje. Zelo veliko njegovega časa, zagnanosti in dela je vgrajenega v obnovo gradu, v skrb za ohranitev te edinstvene kulturne dediščine v Šaleški dolini. Za svoje delo bo ob občinskem prazniku prejel nagrado Karla Destovnika — Kajuha, ki se podeljuje za izredne dosežke na vseh področjih ustvarjalnosti. „Nagrada, ki je vsekakor veliko priznanje, ne jemljem kot priznanje samo meni. To je tudi nagrada vsem delavcem Kulturnega centra in še posebno nagrada ožjim sodelavcem na gradu“. Pravi, da se za temi besedami ne skriva lažna skromnost, temveč dejstvo. Sam pri tako veliki in zahtevni stvari kot je prenova gradu, brez sodelavcev in denarja namenjenega obnovi, ne bi mogel storiti veliko.

Pod vodstvom Boža Mohorka so v nekaj letih v grajskih prostorih uvedli tri nove zbirke: galerijo slovenskih slikarjev od impresionizma do danes, galerijo Lojzeta Perka in prenovili muzej slovenskih premogovnikov.

Zelo veliko pa je bilo v tem času narejenega za obnovo gradu: obnovili so celoten obrambni zid, grajsko kapelo in obrambni stolp — renesančno rondelo,

zamenjali kritje na obeh traktih nad razstavo mastadonta... S temi posegi so se povečale tudi možnosti za še večje širjenje muzejske ponudbe. Tako bodo v grajski kapeli postavili stalno razstavo sakralij iz škalske cerkve, v rondeli pa bo razstava batik tehnike Maleša. Zgoraj, kjer so ohranjene še line, skozi katere so na napadale gradu polivali smolo, pa bo v prihodnosti zažvela razstava obrambnih sistemov v srednjem veku.

Božo je bil povsod zraven, kot deklica za vse. Nobenega dela se ni ustrašil. Če je bilo potrebno, potrebno pa je bilo velikokrat, se je prelevil tudi v hišnika, vrtarja... In prav na smeh mi je šlo, ko je pripovedoval, da se mu je zgodilo tudi tole: „Pride obiskovalec in me potrepja po rami, pa pravi: poslušajte hišnik, kje pa lahko najdem vodjo muzejskih zbirk?“

Veliko nam je Božo še povedal o tem, kaj vse je na gradu že narejenega in kaj vse je še v načrtu. In kamorkoli nas je zanesel pogovor, vedno je bil zraven grad, ta njegova velika ljubezen, ki se ji je posvetil. Nadvse pa je zadovoljen, tudi to je velikokrat poudaril, da ima okrog sebe sodelavce polne entuziazma in zagrizenosti.

Ceprav je Božo že nekaj mesecev zaradi bolezni doma, pa si močno želi, da bi bil že kmalu spet lahko v okolju njemu tako dragega „grajskega zidovja“, ki pravi za njegovo pomočjo ponovno postaja živo. Tudi mi mu želimo, da bi ga kmalu spet srečali kot vodjo po muzejskih zbirkah, kot tistega, ki zna iz mrtvih eksponatov pričarati življenje in vzbuditi v vsakem obiskovalcu zanimanje za tisto, kar njemu tako veliko pomeni. Kajti njegova ljubezen do gradu je prav nalezljiva.

mkp

Nagrada Karla Destovnika-Kajuha

Mile in Neva Trampuš

Šaleška folklorna skupina Kole-da, Mile in Neva Trampuš sta eno in isto. Brez njiju te gotovo ne bi bilo, ali vsaj ne takšne, kot je sedaj. Kdor je vsaj enkrat zašel v dom kulture in si ogledal nastop šaleških folkloristov, je Mileta in Nevo že spoznal.

Njuna življenjska pot je že 25 let povezana s folkloro. Neva se je začela s to dejavnostjo ukvarjati leta 1958. Na pobudo sošolca Borisa Kovačiča se je pridružila folklorni skupini „France Marolt“. Ker ji plesni koraki v začetku niso šli najbolje „od nog“, je delo na tem področju za kratek čas prekinila. Toda, folklor jo je osvojil in ni mogla več brez nje. Znova se je pridružila Maroltovcem in z njimi prizadevno vadila, nastopala vse do odhoda v Titovo Velenje. Mile pa o začetkih pri folklori pripoveduje: „Začel sem, na žalost, leto dni za Nevo in se mi to še sedaj krepko pozna. Po 25. letih dela na folklorem področju sem v družini še vedno mlajši folklorist.“ Folklor našima gostoma ni izpolnila le prostih uric, ampak je „krvav“, da sta ostala tudi v življenju skupaj.

Po 10 letih nastopanja in plesanja z Maroltovci, sta se Mile in Neva vrnila v Titovo Velenje. V tem mladem rudarskem mestu so ju predstavniki Zveze kulturnih organizacij občine Velenje kmalu „našli“. „Se vedno sva bila navdušena folklorista, zato sva „ugriznili“ v to jabolko. Čeprav je bilo treba vložiti ogromno truda, naporov, vztrajava še danes.“

Velenjske Kolede ne poznajo le ljubitelji folklorne dejavnosti pri nas, ampak daleč naokoli. Levji delež pri uspešnosti te skupine imata gotovo Neva in Mile. S skupino sta prepotovala že veliko sveta, vseh nastopov ni mogoče naštet. Toliko bolj bogati pa so njuni vtisi z gostovanj. Še živo v spominu jima je nastop v Franciji, leta 1979, pa tudi zadnje turneje v Cle-

velandu za ameriške Slovence se bosta vedno rada spominjala.

Vsakemu od nas so mnogo bližje uspehi kot težave. Tudi Mileta in Neva. Na vprašanje kdaj jima je pri folklori najtežje, je Neva odgovorila: „Novi plesi, nove skupine, dnevi pred nastopi niso najtežji. Mnogo huje je ob vpisu, ko se na razpis prijavi zelo malo novih ljubiteljev folklorne dejavnosti. Seveda pa je pred koncerti vedno veliko dela. Toda, če človek ima nekaj rad in delo z veseljem opravlja, najde prav v delu največ zadovoljstva.“ Za Mileta je najtežje pri folklori takrat, ko po ogromnem naporu, vloženem trudu, mnogih vajah, nastop skupine ne uspe najbolje. Takrat razmišljam, „pravi“ ali smo na pravi poti ali ne. Mladi se danes v Titovem Velenju premalo zanimajo za to zvrst ljubiteljske dejavnosti. Morda tudi

pri Koledi ne najdemo prave poti do njih. Poskušali smo že z nastopi, vendar je bil vpis zelo skromen. Gotovo tiči vzrok v tem, da vsak vidi le naše nastope, pozablja pa, da je za to potrebno že skoraj garaško delo. Tisti, ki pa vzdrži v folklori leto dni, je pa z njo že „zastrupljen“ in ostane dokler more. Po letu dni začne že nastopati in prav to vpliva novih moči in daje pravi čar.“

Delo v folklorni skupini Koleda našima sogovornikoma vzame ves prosti čas. Če ima Neva vsaj kakšno urico na voljo, dela na vrtu, večere pa skoraj v celoti namenja vajam. Mile je bolj glasbenik. Igra na vrsto instrumentov, od diatonične harmonike, violine, trobente, instrumenta, ki se ju je naučil igrati v nižji glasbeni šoli, do frulice, jerice. Zna pa zaigrati še na oprekelj. Neva raje namenja več po-

zornosti korakom in postavitvam kot pa glasbi sami.

Naša sogovornika sta prejela ob letošnjem občinskem prazniku za uspešno delo Kajuho nagrado. Mnogim daje kakršnokoli priznanje polet za še uspešnejše delo v prihodnje. Za Mileta in Nevo vemo, da ju ni treba spodbujati. Delala bosta pri Koledi, dokler bosta lahko. Neva si želi le, da bi skupina ostala močna in obdržala vsaj to kvaliteto, ki jo je dosegla sedaj. Pa tudi uspeha na seminarjih, zveznih in republiških. Mile pa je ob koncu pogovora povedal: „Ne bom govoril o načrtih, ampak o željah. Želim si, da bi se za folkloro navdušilo več srednje in osnovnošolcev, saj je ta oblika izvenšolske dejavnosti zelo primerna za mladega človeka. Uspehi pa, če sodimo doslej, bodo s trdim in vestnim delom prišli sami po sebi.“



Nagradna Karla Destovnika-Kajuha

Alojz Zavolovšek

Skoraj bi ga lahko imenovali znanec iz naše ulice. Še nedolgo tega smo ga srečevali povsod: tudi s plakati pod roko, pa od panoja do panoja... Vodil je Petkove kulturne večere, pripravljali likovne razstave, rad je obiskovalcem pomagal in jih vodil v svet umetnosti in skoraj ni bilo prireditve v Titovem Velenju brez Alojza Zavolovška. Zaposlen je bil od jutra do večera.

Julija letos se je upokojil. Dela pa mu tudi sedaj ne manjka. Gradi si dom v Mozirju, v bližini svojega rojstnega Radmirja. To pa ne pomeni, da se je oddaljil od kulture, od ljubiteljskega dela. Še avgusta je bil mentor likovnih skupin Slovenije v Novem mestu. Prej je njegovo ustvarjanje zaradi obilice

drugega dela trpelo. Zato bo lahko sedaj še veliko naredil. Njegovi motivi, krajina in portreti in njegova priljubljena tehnika akvarel, bo spet zaživela.

Rodil se je v številni družini, oče je bil tesar, mati gospodinja. Že kot otrok je rad risal, bil pa je tudi nagajiv. Prav tak kot so vsi otroci. Včasih je v šoli narisal tudi kakšno neumnost. Posledica: zaušnica, ki je priletela kar naenkrat, bolela pa je dolgo.

V Beogradu je bil pri vojaki. Takrat se mu je ponudila tudi priložnost, da obiskuje večerno risarsko šolo. Kasneje, ko je bil na beograjski Akademiji za likovno umetnost med triindvajsetimi srečniki, ki se jim je uspelo vklju-



čiti vanjo, mu je to znanje prišlo še kako prav. Med študijem je bil član KUD Branko Kršmanovič, z akademskim pevskim zborom je sodeloval pet let. Leta 1956 je diplomiral pri slikarju Marku Čelebonoviču.

Tri leta je potem poučeval likovno vzgojo na nižji gimnaziji v Slovenskih Konjicah, potem pa je prišel v Titovo Velenje. Dela je bilo veliko. Ves čas se je pri delu srečeval z novostmi v sodobni likovni vzgoji. Nove stvari pa ljud-

je sprejemajo vedno z nezaupanjem, zadržano. Šele uspehi, ki jih je dosegal na razstavah in priznanja, ki jih je dobival, so povzročila, da so ga sprejeli tudi tisti, ki so ga sprva gledali dvomljivo. Na velenjski gimnaziji je poučeval vse od začetka. Mladino je usmerjal v svet umetnosti in lepote. Razstavno dejavnost je povezoval s teorijo. Njegovi dijaki so bili in ostali najbolj zvesti obiskovalci razstav. Organizacija razstav in kulturnih prireditev še malo ni lahka. Ni vseeno, kako se kakšna razstava posreduje občinstvu. „Čep-rav sem kot slikar snov, ki sem jo razlagal dobro poznal, pa sem se pri tem vedno čutil zelo odgovornega. Kako sodobno ustvarjanje posredovati ljudem, še posebno mladini? Napačno predstavljajo lahko škoduje tako obiskovalcu kot ustvarjalcu,“ nam je povedal Alojz.

Veliko uspeha so imele razstave, ki so jih pripravljali ob slovenskem kulturnem prazniku: Kralj, Smrekar, Vaupotič, Gaspari, Trainik...

Najteže pa je bilo postaviti razstavo Meštroviča. Sam ima rad sodobno slovensko slikarstvo,

Preglja, med klasiki pa Pavlovca. In še nekaj misli ob nagradi, ki jo bo prejel: „Nikoli v Velenju nisem mislil, niti računal na kakršnokoli nagrado, kajti ves čas mojega bivanja v Titovem Velenju je bil čas borbe, ker sem se težko prilagajal nekaterim avtoritativnim posameznikom. Kljub vsemu sem obdržal svojo samostojnost in celovitost, kritičnost in svoj pogled na naš razvoj. Socializma nikoli nisem gledal skozi prizmo birokracije, temveč vedno v smislu humanizacije, etike; pravice in resnice in čas bo najboljši sodnik za vsa odstopanja in zaletavost, ki je tudi v Titovem Velenju ni bilo malo. Kot ustvarjalec in prosvetar sem videl precej napak, ohranil pa sem hrbenico in optimizem. Kljub vsemu pa mi je bilo lepo. Za priznanje, ki ga bom prejel, hvala.“ Alojz Zavolovšek je bil dobitnik številnih priznanj: prejel je nagrado na III. republiški razstavi otroških likovnih del za likovno pedagoško delo, diplomu „EXTEMPORE 1975“ v Piranu, zvezno pa mu je lani podelila Napotnikovo priznanje za uspehe pri delu z mladimi in za uspehe v klubu šaleških likovnih ustvarjalcev.

Tamburaški orkester DPD Svoboda Pesje

Uspešno negujejo izročilo

Karla Destovnika-Kajuha je tudi Tamburaški orkester DPD Svoboda iz Pesja. To dragoceno nagrado bodo člani orkestra prejeli predvsem za ohranjanje tradicije, dolgoletno in neumorno delo, za negovanje te zvrsti glasbe ter za številno in neumorno delo, za negovanje te zvrsti glasbe ter za številne uspešne nastope doma in na tujem.

Začetki delovanja tamburašev segajo daleč nazaj, v leto 1928. Njihovo aktivno delovanje je prekinila druga svetovna vojna. Vendar so prizadevni člani, predvsem Viktor Hladin in Franc Dobnik, ki sta pri orkestru že od vsega začetka, od leta 1937 pa tudi Karel Hladin, takoj po končani

vojni pričeli znova igrati, vendar ne za dolgo. Med prizadevnimi člani, ki so zaradi tega ali drugega razloga prenehali igrati že pred vojno ali po njej, so Polde Plancko, Karel Vrabčič, Milan Hladin (starejši), Zvone Grebenšek in Boris Močilnik.

Leta 1971 so se na pobudo Janeza Kraševca najbolj zvesti člani in hkrati najbolj željni igranja ponovno zbrali. Vključili so se tudi mlajši člani, skupno so poprijeli za tamburice in pričeli redno vaditi. Tamburaški orkester je v takšni zasedbi spremljal Šaleško folklorno skupino Koleda na številnih gostovanjih po evropskih državah in širom po naši domovini polnih enajst let. Ves čas jih je učil in vodil ter med tem vzgojil vrsto mladih tamburašev Viktor Hladin, ki



Viktor Hladin, Franc Dobnik, Karel Hladin, Slavko Pistotnik, Milan Hladin, Duško Hladin, Edo Žgeč, Tomo Ževart in vodja orkestra Tone Hladin (manika Jože Uranjek)

za orkester tudi prireja vse skladbe. Oktobra lani so se tamburaši v želji po samostojnem nastopanju ločili od Koleda in se vključili v

DPD Svoboda Pesje. Samostojni nastopi, predvsem v naši ožji domovini, so zelo kakovostni in zbujaajo med poslušalci veliko

pozornosti. Povsod so lepo sprejeti in deležni vrste laskavih priznanj. Nastopov je bilo veliko, naj jih omenimo le nekaj. Sodelovali so

na vseh pomembnejših prireditvah v velenjski občini, nastopali so v dvoranih Tivoli in Golovec, športni dvorani v Novem mestu, na portoroških prireditvah, v gostilni Sifrer na obrtnem sejmu v Celju in še bi lahko naštevali. Letos so prvič popestrili program tudi na srečanju narodno-zabavnih ansamblov na Graški gori. Število nastopov kaže, da so povprečno igrali dvakrat na mesec. Odveč je poudarjati koliko odrekovanja, porabljenega prostega časa in volje je zato potrebno, če rednih vaj sploh ne omenjamo.

Zato je toliko bolj razumljiva želja vrlih in prizadevnih tamburašev, da še naprej ostanejo skupaj kot amaterska skupina, v svoje vrste pa bi radi pritegnili nove mlajše člane. Prepričani smo torej lahko, da bodo tudi v bodoče uspešno nadaljevali izročilo in gojili ter širili to priljubljeno glasbeno zvrst.

B. Mugerle

Titovo Velenje

Podelili Šilihova priznanja

V soboto je bila v Domu kulture v Titovem Velenju slavnostna seja skupščine občinske izobraževalne skupnosti. Na seji so prvič podelili Šilihova priznanja in priznanja občinske izobraževalne skupnosti za uspešno in ustvarjalno delo v vzgoji in izobraževanju v občini Velenje. Na seji skupščine so podali predlog, da bi Šilihova priznanja v prihodnje podeljevali tudi delavcem vzgojno-izobraževalnih ustanov.

Ob tej priložnosti so nagrajenecem in vabljenim gostom pripravili tudi zanimiv in bogat kulturni program, v katerem so sodelovali mladi nadarjeni ustvarjalci iz naše občine.

Najvišja priznanja, Šilihove plakete, ki so bile podeljene za življenjsko delo, so prejeli Angela Vutkovič, Marija Žorž, Franjo Arlič, Edmund Kmeč in Vinko Šmajš.

Šilihove značke pa so prejeli Manica Blatnik, Pavla Lipnik, Jelena Pečovnik, Spomenka Radovanovič, Marija Žužek, Rozalija Černovšek, Majda Lesničar, Marjana Stumberger, Marjan Pistotnik, Mlakar Nežka, Ivanka Prašnikar, Roža Veber, Karolina Mavec, Mira Preložnik, Darinka Kramar.

Podelili so tudi Šilihova prizna-

nja, in sicer so jih dobile naslednje tovarišice in tovariši: Magda Zalar, Anita Valenčak, Herma Groznik, Anton Bohak, Marija Bole,

Milena Mihelec Demšar, Majda Suk, Anton Skok, Marica Britovšek, Marica Hojan in Jožica Jurkošek.



Šilihove plakete za življenjsko delo so prejeli Franjo Arlič, Marija Žorž, Vinko Šmajš, Edmund Kmeč in Angela Vutkovič.

Priznanja občinske izobraževalne skupnosti Velenje pa so prejeli

Rudi Kobolt, Emil Prah, Tone de Costa, Joška Dolinar, Slavka Veithauser, Marija Čonkaš, Ivanka Rabič, Franc Avberšek, KS Konovo, DO TGO Gorenje, DO Vegrad, Občinska zveza prijateljev mladine, DO REK tozd Izobraževanje.

Ob občinskem prazniku čestitamo vsem delovnim ljudem občine Velenje za dosežene delovne uspehe in za ustvarjene pogoje za nadaljnji razvoj vzgojno-izobraževalnega dela v osnovni šoli!

Učenci in delavci
VIZ Velenje

TOZD osnovna šola Anton Aškerc, Titovo Velenje
TOZD osnovna šola Biba Röck, Šoštanj
TOZD osnovna šola bratov Letonje, Šmartno ob Paki
TOZD osnovna šola bratov Mravljakov, Titovo Velenje
TOZD osnovna šola Gustav Šilih, Titovo Velenje
TOZD osnovna šola Karel Destovnik-Kajuh, Šoštanj
TOZD osnovna šola Miha Pintar-Toledo, Titovo Velenje
TOZD osnovna šola Veljko Vlahovič, Titovo Velenje
TOZD osnovna šola XIV. divizije, Titovo Velenje
Delovna skupnost skupnih služb, Titovo Velenje



N

»NAS ČAS«, glasilo Socialistične zveze delovnega ljudstva, izdaja Center za informiranje, propagando in založništvo Velenje, cesta Františka Foita 10.

»NAS ČAS« je bil ustanovljen 1. maja 1965; do 1. januarja 1973 je izhajal kot štirinajstnevnik »Šaleški rudar«, kot tednik pa izhaja »Naš čas« od 1. marca 1973.

Uredništvo: Stane Vovk — odgovorni urednik (v. d. direktorja in glavnega urednika), Bogdan Mugerle, Janez Plesnik, Tatjana Podgošek, Boris Zakošek, Mira Zakošek in Milena Krstič-Planinc (novinarji).

Izhaja ob četrtkih. Sedež uredništva in uprave: Titovo Velenje, cesta Františka Foita 10, telefoni (063) 850-087,

850-317, 850-316.

Brzljavi naslov: Informativni center Velenje.

Cena posameznega izvida je 10 dinarjev. Letna naročnina za individualne naročnike je 432 din (mesečna je 36 din) za inozemstvo 900 dinarjev.

Letna naročnina na Naš čas z rubriko Uradni vestnik občine Velenje za temeljne in druge

organizacije združenega čela, delovne skupnosti, družbenopolitične organizacije, samoupravne interesne skupnosti in krajevne skupnosti ter zasebne obrtnike pa znaša 720 din in je plačljiva vnaprej.

Ziro račun pri SDK, podružnica Titovo Velenje, številka 52800-603-38482.

Grafična priprava, korekture,

tisk in odprema: ČGP Večer, Maribor.

Nenaročenih rokopisov in fotografij ne vračamo.

Za »Naš čas« se po mnenju sekretariata za informacije izvršnega sveta Skupščine SR Slovenije številka 421-1/72 od 8. februarja 1974 ne plačuje temeljni davek od prometa proizvodov.

Občina Velenje

Razmišljanje o podaljšanju 3. samoprispevka

Ena od točk dnevnega reda zadnje seje vseh treh zborov skupščine občine Velenje je bilo tudi poročilo o izvajanju programov 3. samoprispevka.

Kot smo lahko slišali, smo v velenjski občini iz A programa sofinancirali že naslednje naloge: dom za varstvo odraslih (5.000.000 dinarjev), otroški vrtec v Šmartnem ob Paki (6.000.000 dinarjev), za dom borcev in mladine smo namenili 10.000.000 dinarjev, za PTT center 70.000.000 dinarjev, nekaj denarja za otroški vrtec v Šaleku III (9.700.000 dinarjev), za VI. osnovno in glasbeno šolo je namenjenih 51.000.000 dinarjev, za programe krajevnih skupnosti pa 16.700.000 dinarjev. Iz referendumskih A programa je izpadla le gradnja otroškega vrtca na Gorici. Ker s prispevno stopnjo za skupno porabo zaradi zakon-

skih omejitev že dve leti ne moremo zbrati vsega načrtovanega denarja potrebnega za izgradnjo otroških vrtcev, sta se odbor za A program in skupščina ssa za otroško varstvo odločila, da se vsa sredstva samoprispevka, namenjenega za izgradnjo vrtcev, združijo in v celoti namenijo za izgradnjo otroškega vrtca v Šmartnem ob Paki. Tako bo za izločenih 24.300.000 dinarjev. Skupnost otroškega varstva pa je za potrebe vzgojnovarstvenega zavoda omenjena sredstva namenila za preureditev pritličnih prostorov tretjega stolpiča doma učencev. Tako bo s tem delno nadomestila prostore otroškega vrtca v Šaleku III. Pred tremi leti so v velenjski občini predvidevali, da bodo sredstva samoprispevka naraščala za 15 odstotkov. V letu 1980 in 1981 pa pritok sredstev ni dosegal

načrtovane stopnje. V preteklem letu pa je ta znašal 26 odstotkov. Oba odbora sta se enotno odločila, da se višek denarja nameni za valorizacijo tistih nalog iz referendumskega programa, ki se bodo izvajale zadnje.

Sestavni del A programa je tudi sofinanciranje pomembnejših nalog iz srednjeročnega programa krajevnih skupnosti (toplifikacija, vodovod, ceste). Do 30. junija je bilo za te namene izločenih 12.800.000 dinarjev. Tako ostajajo iz A programa neuresničene izgradnje vrtca na Gorici (sedanji predračun znaša 52.000.000 dinarjev), VI. osnovna šola (220.000.000 dinarjev) in glasbena šola (84.000.000 dinarjev). Sedanje omejitve skupne porabe ne obetajo optimistično načrtovanih programov. To pa seveda ne pomeni, da bi povsem opustili prizadevanje za

glasbene šole, ki je naš dolg iz preteklega referendumskega obdobja in 6. Osnovne šole. Če bodo sredstva samoprispevka pritekala do konca tega srednjeročnega obdobja po sedanji „dinamiki“, potem bi za izvajanje nalog A programa zbrali približno 30.000.000 dinarjev več kot smo načrtovali. Tako bi lahko za VI. osnovno in glasbeno šolo namenili dobrih 80 milijonov dinarjev. Kot smo lahko slišali na seji, pa bi bilo morda bolje, če bi dogradili nekatere že obstoječe osnovne šole. Tako nam ne bi bilo potrebno graditi poleg VI. osnovne šole še spremljajočih objektov kot so telovadnica, kuhinja.

Izvajanje B programa poteka mnogo bolj učinkovito. Pretok in prelivanje denarja iz vseh treh virov je precej boljše in uspešnejše.

V referendumskem B programu so zapisane prednostne naloge iz srednjeročnih programov. Do 30. junija letos so sredstva samoprispevka pritekala celo v nekoliko večjem obsegu kot je bilo načrtovano leta 1980. Zaradi izpada dohodka so prispevki organizacij združenega dela in samoupravnih interesnih skupnosti pritekali le 50 odstotno. Če bi se denar za izvajanje nalog referendumskega B programa zbral normalno, bi ta program lahko v celoti uresničili že pred iztekom referendumskega obdobja (30. aprila 1985). Tako pa se bo lahko del nalog izvajal v drugi polovici leta 1985 in v začetku leta 1986.

Kljub opisanim težavam poteka izvajanje B programa dokaj zadovoljivo. To predvsem zaradi vse množičnejšega vključevanja kraja-

nov pri uresničevanju načrtovanih nalog s prostovoljnimi delom in medsebojnega sponziranja denarja glede na časovni vrstni red pridobivanja lokacijsko tehnične dokumentacije za posamezne objekte. Na seji zborov skupščine občine so razpravljali poudarili, da se v vseh krajevnih skupnostih občine Velenje sredstva samoprispevka skoraj v celoti namenjena za ureditev tistih objektov, in naprav, ki po izgradnji ali obnovi ne povečuje še prerano za oblikovanje končnih predlogov, kako v celoti uresničiti oba programa, je ena od možnosti ta, da samoprispevek podaljšamo za 8 mesecev, to je do konca leta 1985. Na ta način bi lahko zbrali še dodatnih 6,7 milijarde starih dinarjev. Takšen ukrep je smislen le, če začnemo graditi objekte prej s krediti izvajalcev in dodatno zbrani denar pobiramo kasneje za vračanje kreditov. Vendar je tudi za osem mesečno podaljšanje samoprispevka potreben referendum,“ je poudaril v svoji obrazložitvi predsednik občinske konference SZDL Velenje Tone Seliga.

Občinska zdravstvena skupnost

O Topolšici in poslovanju

Danes se bodo na redno sejo sešli delegati zbora uporabnikov in zbor izvajalcev skupščine občinske zdravstvene skupnosti Velenje. Osnovna točka dnevnega reda bo gotovo namenjena programu možnih ukrepov za nadaljnje zmanjšanje skupne porabe v zdravstvu ter organiziranosti zdravstvene skupnosti v občini Velenje.

Po predlogu skupščine zdravstvene skupnosti Slovenije moramo v vseh občinah z doslednejšim ukrepanjem in boljšim delom zmanjšati porabo v zdravstvenem varstvu. Pri tem republiška zdravstvena skupnost ugotavlja, da ima naša občinska zdravstvena skupnost previsoko stopnjo hospitalizacije, da je potrebno zmanjšati število postelj na pljučnem oddelku

v Topolšici z dosedanjih 140 na 116 in povsem ukiniti interni oddelke v tej bolnišnici.

V dosedanjih razpravah, ki so se o tem vprašanju zvrstile v naši občini, se je izoblikovala vrsta stališč, ki jih bodo obravnavali tudi delegati na današnji seji. Opozorjeno je bilo, da že nekaj let vlagamo velike napore za zmanjšanje porabe na področju zdravstvenega varstva in da rezultati doslej niso izostali. V lanskem letu je bila znižana stopnja hospitalizacije s 186,7 odstotka na 179,4 odstotka kar je prineslo tudi 5-odstotno znižanje oskrbnih dni. Zmanjšalo se je število izostankov z dela, okrepljena pa preventivna dejavnost in neposredna svobodna menjava dela, racionalizirana je bila poraba zdravil, okreplje-

nò pa osnovno, zlasti otroško zdravstveno varstvo, izboljšal nadzor nad stališčniki ter zaostren nadzor na vseh drugih področjih zdravstvene dejavnosti.

Zato v občini Velenje tudi podpiramo vsa prizadevanja za nadaljnje zmanjšanje stroškov zdravstvenega varstva, pri čemer pa iz dosedanjih razprav ugotavljamo, da bi republiški predlog moral večjo težo nameniti tudi spodbujanju uporabnikov k racionalnejšemu koriščenju zdravstvenega varstva. Nesprejemljiva pa je uporaba republiških poprečij za oceno učinkovitosti in kakovosti izvajanja zdravstvenega varstva, saj tako niso upoštevani pogosto povsem specifični pogoji, ki veljajo za posamezne občine. Absolutna

republiška poprečja kvečjemu pačijo dejansko stanje.

Prav tako so razprave opozorile, da se v občini Velenje nikakor ne moremo strinjati z ukinitvijo internega oddelka v Topolšici in z zmanjšanjem števila postelj na pljučnem oddelku, saj trenutne potrebe kažejo povsem drugačno sliko. Takšen sklep naj bi sprejeli tudi delegati na današnji seji skupščine občinske zdravstvene skupnosti.

Pomembna točka dnevnega reda bo tudi poročilo o poslovanju občinske zdravstvene skupnosti v letošnjem prvem polletju. To se namreč ni odvijalo povsem skladno s sprejetimi programi in finančnim načrtom. Zlasti prihodki skupnosti so zaostajali in so dosegli le 44,97 pri-čakovanih. Do teh težav, ki so povzročile, da je skupnost polletno poslovanje zaključila s precejšnjim primanjkljajem, je prišlo zato, ker Rudnik lignita Velenje ni pravočasno poravnal vseh svojih obvezno-

sti. Sedaj so te težave že odpravljene.

Kako pa je potekalo izvajanje programov zdravstvenega varstva, dogovorjeno v svobodni menjavi dela?

Tozdr splošno zdravstvo Velenje je v prvih šestih mesecih prekoračil predvideni letni načrt, in sicer vrednostno kar za 6,8 odstotka, zato je v predlogu ukrepov zapisano, da morajo delavci tega tozda takoj analizirati stanje ter uspešnost izvajanja stabilizacijskega programa.

Tozdr Zobozdravstvo Velenje je doslej posloval v skladu s sprejetim programom. Brez večjih odstopanj, razen v specialistični dejavnosti, je posloval tudi tozdr Bolnišnica Zdravilišče Topolšica. Kar za 5,6 odstotka, oziroma 1672 oskrbnih dni pa je presežen naš načrt v bolnišnici Celje, medtem ko tega v bolnišnici Slovenj Gradec ne dosega. Očitno medsebojna nesoglasja vplivajo tudi na usmerjanje bolnikov v posamezne bolnišnice, kar

gotovo ni sprejemljivo, poleg tega pa draži poslovanje občinske zdravstvene skupnosti, ki mora fiksne stroške pokriti tudi za ne-realizirane, načrtovane oskrbne dni.

Sicer pa je bolnišnično zdravljenje najdražja oblika zdravstvenega varstva, zato mu v stabilizacijskih ukrepih namenjeno največ pozornosti. Vendar pa bo od usmeritev do uresničitve potrebno narediti še precejšen korak, saj je bila stopnja hospitalizacije v letošnjem prvem polletju spet v rahlem porastu, namesto, da bi bilo ravno obratno.

Se naprej ostajajo eden največjih problemov v naši občini izostanki z dela. Vsak dan ne dela približno 1580 delavcev, bolniški stalež pa je v letošnjem prvem polletju močno porasel. Na takšno stanje gotovo vplivajo tudi zaostreni pogoji gospodarjenja, vendar pa se bo kljub temu potrebno odločnejše in učinkoviteje spoprijeti s tem problemom in ga zmanjšati do sprejemljive meje.

Pridobitve za praznik

Toplovod — velika pridobitev

Pred približno mesecem dni smo v našem tedniku že pisali o vrlih Konovčanih, ki hitijo z izgradnjo sekundarnega dela toplovodnega omrežja. Kot vemo, bodo za to naložbo morali odšteti 22 milijonov dinarjev. Dela na tem vodu pa naj bi končali te dni. Krajanje se v to njihovo največjo in najobsežnejšo nalogo tega srednjeročnega obdobja vključujejo resnično zelo marljivo. Do danes so opravili okrog 75 tisoč udarniških ur ali povedano malo drugače naložbo bodo tako zmanjšali kar za 15 milijonov dinarjev. Ob sobotah, nedeljah in delavnikih popoldan se zberejo na prostovoljnih akcijah. Kot pravijo, bi se radi gredili že do občinskega praznika prihodnje leto. Tudi pri izgradnji primarnega dela bodo sodelovali s prostovoljnimi delom, kolikor bodo pač lahko. Zavedajo se, da bo primarni vod mnogo težje zgraditi, vendar so optimisti. Konovske „udarnike“ smo obiskali in zabeležili tele odgovore:

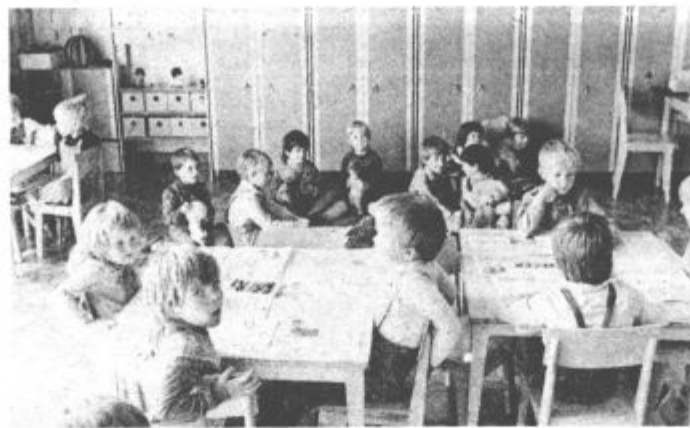
ALOJZ GLUK: „V začetku tega srednjeročnega obdobja smo si krajanje Konovega zadali vrsto pomembnih nalog. V preteklih letih smo naredili dom krajanov, modernizirali nekaj krajevnih cest, letos pa smo se lotili še najboljše in največje naloge, izgradnje toplifikacije. To bo za vse nas velika pridobitev. Razen nekaterih izjem, smo se vsi prizadevno vključili pri uresničevanju te načrtovane naloge. Vsako gospodinjstvo mora opraviti 335 udarniških ur. Do sedaj sem jih „zbral“ že okrog 300.“

ANTON GRE-GON: „Naložba je resnično za današnje čase zelo velika. Toda 15 milijonov dinarjev, ki jih bomo prihranili z udarniškim delom, ni malo. Za

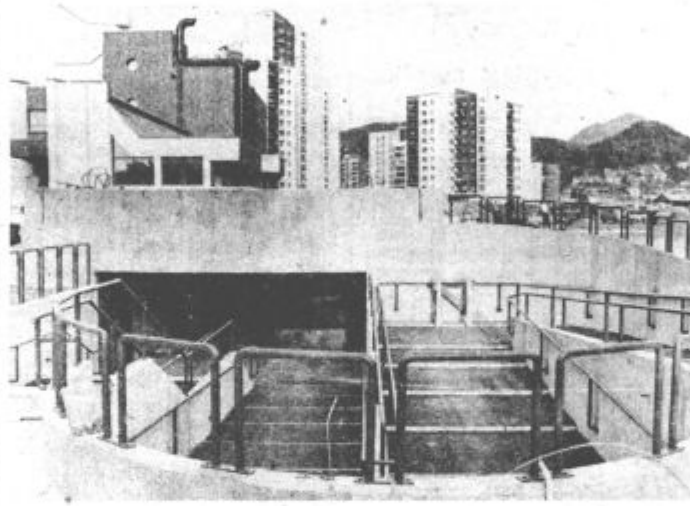
nas bo to velika pridobitev. Na začetku je le malokdo verjel, da jo bomo uspeli uresničiti. Konovčani smo se na prostovoljnih delovnih akcijah že večkrat izkazali in tudi tokrat je bilo tako. Največkrat smo krampali in lopatali po službi, ob prostih sobotah in nedeljah. Za kaj drugega niti ni bilo več časa. 335 prostovoljnih ur v enem letu niso mačje solze. Sedaj imam opravljene približno 300 udarniških ur. Do zaključka letošnje akcije jih bom gotovo naredil toliko, kot jih mora vsako gospodinjstvo.“

STANE BEC: „Sem vodja skupine za spravo betonskih cevi. Začeli smo jih januarja. Doslej sem opravil že 600 udarniških ur. Delo je težko, naporno, toda z dobro voljo in veliko pripravljenostjo bomo uspeli. Zelo marljiv pa je tudi naš gradbeni odbor. Če ne bi bilo v njem tako vestnih krajanov, danes ne bi imeli toliko narejenega. Pohvaliti moram še ostale krajanje, ki skoraj vsako pristo popoldne, sobote in nedelje sodelujejo na skupnih prostovoljnih akcijah. Kljub težkim časom smo nalogo uresničili kar mesec dni pred rokom.“

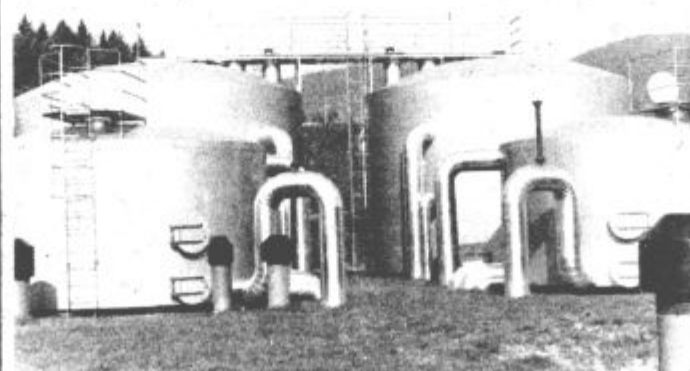
RUDI PAN-TNER: „Vsi krajanje Konovega se dobro zavedamo, da je izgradnja toplovodnega omrežja velika pridobitev, zato se marljivo udeležujemo prostovoljnih akcij. Imam že 325 ur. Lepo vreme in delovna organizacija so nam šli zelo „na roko.“ Če bo šlo vse po sreči, se bo za prihodnji občinski praznik gredo 208 gospodinjstev v naši krajevni skupnosti.“



Nov otroški vrtec



Kidričeva cesta s pphodom



Vodooskrbni sistem Ljubija



Prenovljeni prostori Namem



Asfaltirana cesta v Belih vodah

Lačen otrok izziva svetovno vest

Otroci vsega sveta so vez človeštva z bodočnostjo. Vse napredno človeštvo sveta želi spodbuditi srečen jutri z generacijami mladih, ki bodo svoje ustvarjalne moči razvijale v razmerah gnotne in socialne varnosti.

za splošno jugoslovansko akcijo — Teden otroka, ki traja od 3. do 10. oktobra

Kot je povedal predsednik občinske zveze prijateljev mladine Velenje Emil Hartner, so prejeli za to delo usmeritve

Prireditve ob tednu otroka

V počastitev tedna otroka so pripravila oziroma bodo pripravila društva prijateljev mladine po krajevnih skupnostih številne prireditve, športna srečanja, izlete, piknike, ogled risank in podobno. V teh dneh pa bo še nekaj drugih akcij. Tako so v ponedeljek odprli razstavo del Male Napotnikove kiparske kolonije na osnovni šoli Mihe Pintarja Toleda. V torek je bila občinska problemska konferenca, 8. oktobra bo posvet na temo Družina v krajevni skupnosti, 15. in 16. oktobra pa bo v Titovem Velenju še 4. republiško srečanje društev Mladi gasilec.

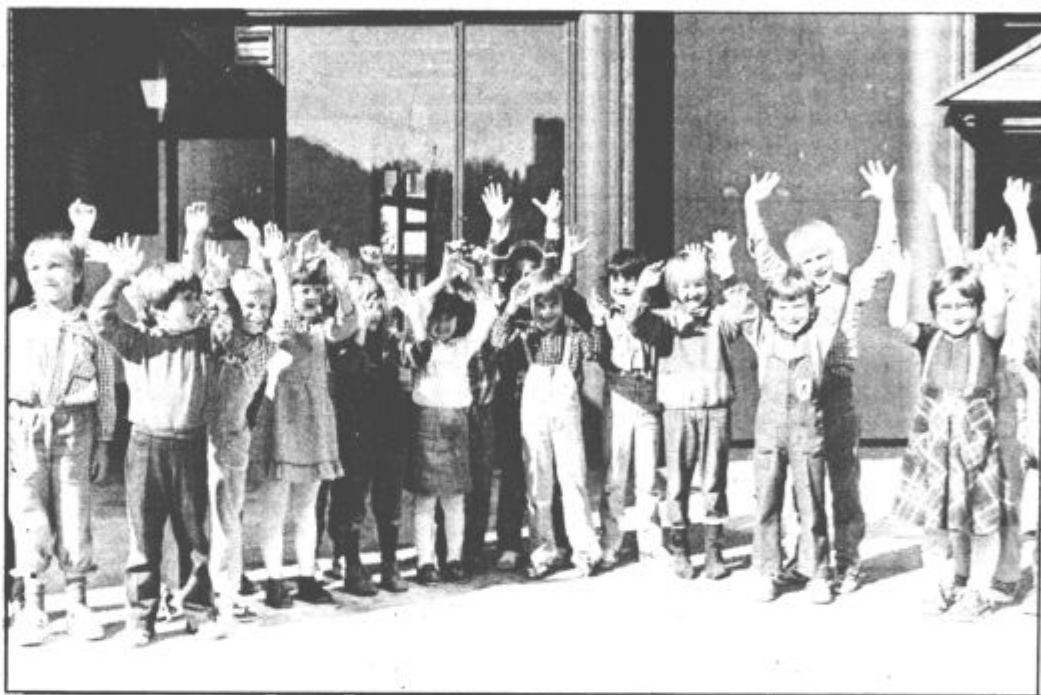
Žal je danes v svetu še veliko otrok, ki so izpostavljeni nasilju, revščini, lakoti, uničenju. Ker ta sramota človeštva dobiva čedalje širše razsežnosti, je mednarodni sklad Združenih narodov za pomoč otrokom UNICEF sklenil ob letošnjem mednarodnem dnevu otroka pozvati vso svetovno javnost in njene napredne sile k odločnim prizadevanjem pod delovnim naslovom

LAČEN OTROK IZZIVA SVETOVNO VEST

Tudi mi smo del svetovne javnosti, ki se v vsakoletno manifestacijo vključujemo s konkretnimi aktivnostmi. Gre

Organizacij za vzgojo in skrb za otroke Jugoslavije ter Zveze pionirjev Slovenije. Na osnovi tega so izdelali za našo občino konkretne naloge.

Podprli so splošno usmeritev s katero pozivajo delovne ljudi in občane naše občine, delovne organizacije, krajevne skupnosti, samoupravne interesne skupnosti, družbenopolitične organizacije, društva itd., da z enotno in celovito akcijo dosežemo skupne cilje. Še posebej je treba ustvariti pogoje za zdrav telesni in duševni razvoj otrok. Vsem otrokom je treba zagotoviti čim boljše pogoje za enakovreden



Otroci so naše največje bogastvo — tega se moramo zavedati preko celega leta in ne le ob tednu otroka

vstop v življenje, jim omogočiti, da razvijejo in uveljavijo svoje sposobnosti, nagnjenja, nadarjenost ter si oblikujejo trden značaj in zdravo osebnost. Otrokom motenim v duševnem in telesnem razvoju je potrebno zagotoviti ustreznejšo strokovno in družbeno po-

moč, razviti pa je treba tudi kakovost družinske in družbene vzgoje mladega rodu. Uveljaviti moramo pravično in učinkovito razporejanje denarne, zlasti pa funkcionalne pomoči materialno in socialno ogroženim otrokom.

Predvsem pa moramo storiti

vse, da v stabilizacijskih časih ne zmanjšujemo sredstev za izvajanje programov, ki smo jih z dolgoletnimi prizadevanji uspeli vpeljati. Stabilizacijske ukrepe na tem področju moramo razumeti tako, da bomo tudi tu bolje delali, da bomo z boljšo organizacijo, medsebojno

povezanostjo ter odgovornostjo vseh iskali čim boljše rešitve za urejanje sedanjega in bodočega položaja naših otrok.

Predsedstvo občinske zveze prijateljev mladine Velenje je menilo, da je potrebno konkretne akcije v tednu otroka izvajati po posameznih področjih in okoljih, kjer so zanje odgovorni. Seveda pa je potrebno najprej oceniti stanje, nato pa načrtovati ukrepe za izboljšanje in to v smislu splošnih družbenih potreb ter možnosti.

Glede na delovno vsebino letošnjega tedna otrok moramo nameniti vso pozornost prehrani otrok in mladine. Naša prizadevanja so širša, zato je treba v tem času nameniti več skrbi še zdravstvenemu stanju in varnosti otrok, skrbi za ustrezno bivanje in vzgojo v družinskem krogu, učinkovitemu varstvu, vzgoji in izobraževanju v vzgojno varstvenih zavodih osnovnih in srednjih šolah. Poskrbeti je potrebno za strokovno vodenje otrok v prostem času ter vključevati otroke v samoupravno življenje.

Predvsem pa se moramo prav vsi zavedati, poudarja predsednik občinske zveze prijateljev mladine Velenje, Emil Hartner, da je skrb za otroke naša skupna — družbena skrb, saj so otroci nove brsti na drevesu rodov.

Zdravstveno varstvo šolskih otrok

Služba za zdravstveno varstvo šolskih otrok in mladine spremlja in proučuje zdravstveno stanje in razvoj šolskih otrok ter socialne, higienske razmere, v katerih otroci žive, delajo, se rekreirajo. Izvaja torej zdravstveno varstvo te skupine prebivalstva z namenom, da se zdravje ohrani in utrdi, da se zmanjša obolevnost, invalidnost ter smrtnost.

Organizirani sta dve delovni enoti: — ordinacija za bolne, — enota za preventivno dejavnost (sistematski pregled, namenski pregledi, cepljenja, itd.)

Sistematično spremljanje zdravstvenega stanja šolskih otrok in mladine je edini pokazatelj zdravstvenega stanja te populacije, zato se trudimo, da vsako leto pregledamo čim več šolarjev. Po predpisih se izvajajo zdravstveni pregledi:

- pred vstopom v šolo
- v prvem, tretjem, petem in sedmem razredu osnovne šole

— prvem, in tretjem razredu usmerjenega izobraževanja

— v vsakem razredu celodnevne osn. šole in šole s prilagojenim programom.

Izvajamo pa jih z naslednjimi nameni:

- nadzor nad zdravstvenim stanjem
- spremljanje rasti in razvoja
- zgodnje odkrivanje ter preprečevanje kroničnih obolenj in okvar (10 %)
- zdravljenje le-teh
- služijo kot osnova za planiranje dela v šolskem dispanzerju.

Pri svojem delu se poslužujemo tudi specialističnih dejavnosti, ki delujejo v okviru ZC Velenje. Narekujejo jih določena bolezenska stanja ter okvare, za katere je potrebno zagotoviti hitrejšo dispanzersko obdelavo šolskega otroka.

Te dejavnosti so: okulistična, ortopedska, fizioterapija s korektivno gimnastiko, otološka z

avdiološkim kabinetom, logopedsko, psihohigijena, rentgen ter protituberkulozni dispanzer.

Dispanzer opravlja zdravstvene storitve po dispanzerski metodi dela glede na določene biološke, socialne in bolezenske značilnosti šolskih otrok. Pri načrtnem delu uporabljamo zdravstveni delavci socialno medicinski in epidemiološki pristop, tako v zdravju kot pri pojavu bolezni in se pri delu ravnamo po naslednjih načelih: načelo strokovnosti, realnosti, spoštovanja osebnosti šolskega otroka in njegovih staršev. Delo poteka timsko — pri obravnavah sodelujejo različni strokovnjaki, odvisno od narave problema.

O zdravju otrok ne razmišljamo le ob tednu otroka, skozi vse leto nas mora pri delu voditi misel, da so zdravi otroci naša bodočnost in da smo odrasli dolžni skrbeti za otrokovo zdravje tako dolgo, dokler sam ni sposoben skrbeti zanj.

dr. Barbara VREČKO

Letovanje otrok

Komisija za letovanje in rekreacijo pri OZPM Velenje je tudi v letošnjem letu poskrbela, da so bili otroci iz naše občine deležni počitniških letovanj, razvedril in rekreacije.

Za 181 predšolskih otrok in za 248 šolarjev je organizirala letovanje na Debelem rtiču v času od junija do konca avgusta. Otroci so se v 10. oziroma štirinajstih dneh, kolikor so trajale izmene, naučili sonca in morja ter si krepili zdravje. Žal, še vedno nimamo dovolj mest za šolske otroke, zato smo jih morali nekaj odkloniti. Prednost so namreč imeli zdravstveno in socialno ogroženi otroci, šele nato ostali.

Poleg številnih športnih in kulturnih dejavnosti, ki so bile organizirane na Debelem rtiču, naj povemo, da se je naučilo plavati 81 naših otrok (od 95 neplavalcev).

Poleg letovanja pa je OZPM Velenje letos že petič pripravila dnevno taborjenje na prijetnem hribu v Zavodnjah. Desetdnevne tabora so se udeležili otroci iz Titovega Velenja, Pesja in Šoštanja, kamor jih je vsak dan vozil avtobus.

Vse dneve so brezskrbno preživljali ob številnih tabornških

dejavnostih v svojem igralnem kotičku ter v bližnji okolici, ki so jo dodobra spoznali.

Veliko so se igrali pa tudi učili, saj so spoznavali potne in topografske znake, signalizacijo, orientacijo v gozdu, uporabo kompasa, se naučili postavljati šotor, ognjišča in netiti ogenj; skratka ob igrah so usvajali tabor.

Po igrah na svežem zraku jim je šla hrana dobro v tek in kuharice so imele nemalo dela.

Število udeležencev je stalno naraščalo, poprečno pa je bilo v taboru 153 obiskovalcev na dan.

Obe obliki letovanja bomo poskušali v bodoče še razširiti, da bi bilo razvedrila in rekreacije deležnih še več otrok.

Občinska zveza prijateljev mladine Velenje usmerja in koordinira tudi delo 12 društev prijateljev mladine v občini. Glavna naloga društev je izpolnitev in popestritev prostega časa otrok. Zato tečejo dejavnosti v društvi skozi vse leto.

Marljivi člani DPM so v tem letu organizirali različne prireditve v svoji krajevni skupnosti kot: vesele urice na snegu, maškarade, jurjevanje, ptičjo svatbo, ure

pravljic, otroški ŽIV—ZAV, in podobno.

Najbolj živahno je bilo v poletnih počitnicah, saj so v vseh DPM organizirali počitniško delo na otroških igriščih, ki je trajalo štiri do šest tednov. Otroci so se redno ob določenem času zbirali na igriščih, animatorke pa so, upoštevajoč tudi interese otrok, izvajale začetni program.

Poleg rednega dela animatorke so v društvi občasno organizirali še izlete, piknike, taborjenja, otroške olimpiade, kopanje, tečaj, medsebojna srečanja DPM in podobno.

Iz poročil DPM smo dobili podatek, da se je zgoraj naštetih dejavnosti udeleževalo 3851 otrok, opravljenih pa je bilo 1851 ur dela z otroki. (vključno z otroškim igriščem v Velenju).

Tudi za TEDEN OTROKA imajo društva prijateljev mladine pripravljen pester program, ki ga bodo izvajali ves mesec oktober.

Za letos načrtujejo izlete z nabiranjem kostanja, kostanjeve piknike, športna tekmovanja, obisk tetke jeseni za najmlajše in še kaj. V vseh DPM pa bo Svet za preventivo in varstvo v prometu vrtil barvne risanke s področja prometne vzgoje.

Zdravstvena vzgoja otrok

Prizadevanja, da bi ljudje pravico „biti zdrav“ sprejeli kot dolžnost „ostati zdrav“ in da bi pri tem aktivno sodelovali, pač v okviru svojih sposobnosti, znanja in starosti, so posebno očitna v zadnjih letih, saj nam za zdravstveno varstvo vse bolj zmanjkuje denarja. V nenehnem porastu pa so tudi civilizacijske bolezni, pri katerih je glavni povzročitelj človek sam, s svojim napačnim načinom življenja, slabimi navadami in razvadami.

Danes lahko govorimo o primeri zdravstveni prosvetljenosti ljudi, kar je vsekakor rezultat vpliva različnih vzgojno izobraževalnih programov, javnih medijev in ostalih, ki sodelujejo v procesu širjenja zdravstvenih informacij. Doseči primerno zdravstveno vzgojenost ljudi, pa je naša sedanja in prihodnja naloga. Rezultati bodo vidni takrat, ko bo tako družba kot posameznik sprejel zdravje in ga čuval kot največjo življenjsko vrednoto, ko bo naredil vse, da si zdravje čim dlje ohrani in ko odgovornost za povrnitev zdravja v primeru poškodbe ali bolezni ne bo prepuščena le zdravstvenim delavcem.

Ker so odrasli ljudje težko odpovedo utečenim razvadam in navadam, je izredno pomembno, da

smo pri zdravstveni vzgoji natančni in dosledni takrat, ko si človek v obdobju otroštva in mladosti oblikuje svojo osebnost, način mišljenja, obnašanja in odnos do zdravja. Zdravstvena vzgoja je učinkovita le, če spremlja človeka skozi vsa starostna obdobja in v vseh življenjskih okoljih. Začne se v družini, vrtcu, šoli in nadaljuje na delovnem mestu in v krajevni skupnosti. Pri tem morajo biti stalni sodelavci v tem procesu, čim bolj enotni, temeljiti morajo na novih izkušnjah in spoznanjih, ki jih nenehno prinaša razvoj medicinske znanosti.

To pa lahko dosežemo le z dobrim sodelovanjem med zdravstvenimi organizacijami, vzgojno varstvenimi in vzgojno izobraževalnimi zavodi ter starši.

Upoštevajoč vsa našeta dejstva, smo tudi v naši občini na področju zdravstvene vzgoje otrok in mladine razvili naslednje oblike dela:

- zdravstveno predavanje za bodoče starše — Materska šola
- Zdravstvena predavanja za starše otrok v vzgojno varstvenih zavodih in osnovnih šolah,
- predavanja, razgovori in demonstracije za male šolarje, učence od 1. do 8. razreda osnovne šole in dijake centra usmerjenega izobraževanja.

Vsebine predavanj so prilagojene starosti otrok in mladine. S starši poskušamo čim bolj poenotiti stališča, vsebino in metodo dela pri zdravstveni vzgoji otrok. Hkrati pa so ta srečanja, ki so del rednih roditeljskih sestankov v vrtcih in osnovnih šolah, namenjena obravnavi določenih zdravstvenih problemov.

Za učinkovito zdravstveno vzgojo otrok in mladine je nujno potreben tudi vsebinsko primeren in estetski propagandni material, ki pa ga žal razen za zobozdravstveno vzgojo, ni.

Na koncu bi želela opozoriti še na znano resnico: otroci so izredno dobri sodelavci, pripravljeni sprejeti nova znanja in jih v vsakdanjem življenju in delu tudi uresničevati. So pa tudi kritični opazovalci okolja in težko razumejo, zakaj odrasli velikokrat delamo drugače, kot učimo in govorimo. Čeprav se ne poznajo, kaj je bolezen, skušajo dogovorjene naloge za ohranitev zdravja vestno izpolnjevati. Pri tem pa upravičeno pričakujejo pomoč in razumevanje od nas, staršev, vzgojiteljev in ostalih, ki smo jim dolžni to pomoč tudi nuditi.

Vida Purnat



Z otvoritve razstave del Male Napotnikove kiparske kolonije

10 let obrtnega združenja Velenje

Z večjo povezanostjo dosega samostojna obrt boljše rezultate

Deset let je minilo odkar je bilo v občini Velenje ustanovljeno združenje samostojnih obrtnikov in včeraj so člani združenja ta pomemben jubilej tudi slovesno praznovali. Pomemben jubilej zato, ker si kljub vsem prizadevanjem in usmeritvam, drobno gospodarstvo, posebej pa še samostojno osebno delo le stežka utira pot in veljavo, ki je vendarle v ustavi in dokumentih že nekako začrtana in ki jo vedno bolj narekujejo tudi potrebe celotnega združenega dela in občanov. Zato je tesna povezanost toliko več vredna.

V začetku leta 1973 je bil tudi v občini Velenje izoblikovan 15 članski iniciativni odbor, ki je do druge polovice leta pripravil vse potrebne za ustanovitev združenja.

Od skupaj 205 takrat registriranih obrtnikov se jih je v združenje (članstvo je bilo prostovoljno) včlanilo 112. Tako so bile postavljene možnosti za uspešnejše in hitreje razvijanje obrtne dejavnosti tudi v velenjski občini.

Od takrat do danes je minilo deset let dolgo obdobje, ki je tudi v samostojno obrtno dejavnost

slabijo predvsem uslužnostno obrtno dejavnost. Poglejmo nekatere najbolj značilne, na katere ne opozarjajo le obrtniki iz velenjske občine, ampak težijo samostojno obrt v vsej Jugoslaviji.

Dosedanje težnje v davčni politiki kažejo, da davčna politika še zdaleč ni usklajena z družbeno ekonomskimi usmeritvami o pospeševanju razvoja samostojnega osebnega dela, saj se škarje dohodkov od samostojnega osebnega dela skoraj praviloma zapirajo v škodo davčnih zavezanec. Zaradi davkov od dejavnosti in davka na skupni dohodek občanov je reproduktivna sposobnost obrtnikov bistveno zmanjšana, to pa zavira zaposlovanje, izvoz, ponudbo in posodabljanje tehnologije.

„Menimo, da nam je potrebno omogočiti, da v razširjeno reproduktivno vlagamo neobdavčena sredstva. Tako bomo legalizirali tudi del tistih sredstev, ki jih sedaj mnogi obrtniki na črno hranijo za slabe čase, obenem pa bomo tako nudili obratovalnicam večjo socialno varnost. Dopolniti moramo tudi pokojninski zakon, saj so pokojnine nosilcev obrti še vse preveč neenakovredne s pokojninami, ki si jih pridobivajo delavci v združenem delu“.

Da je samostojno osebno delo le v načelu izenačeno z združenim delom potrjuje tudi dejstvo, da obrtniki plačujejo davek od prometa blaga in storitev. Cena končnega izdelka je zato večja, to pa bremeni kupce. V želji, da bi kar najbolj znižali proizvodne stroške, se zato večina obrtnikov veže na zadruge, kjer so oproščeni prometnega davka pri nakupu materiala. Obrtne zadruge pa prav zaradi tega postajajo posredniki in ne opravljajo tistih kvalitetnejših storitev kot so raziskave trga, prodaja, izvoz, nabava in poslovne razvojno usmerjanje.

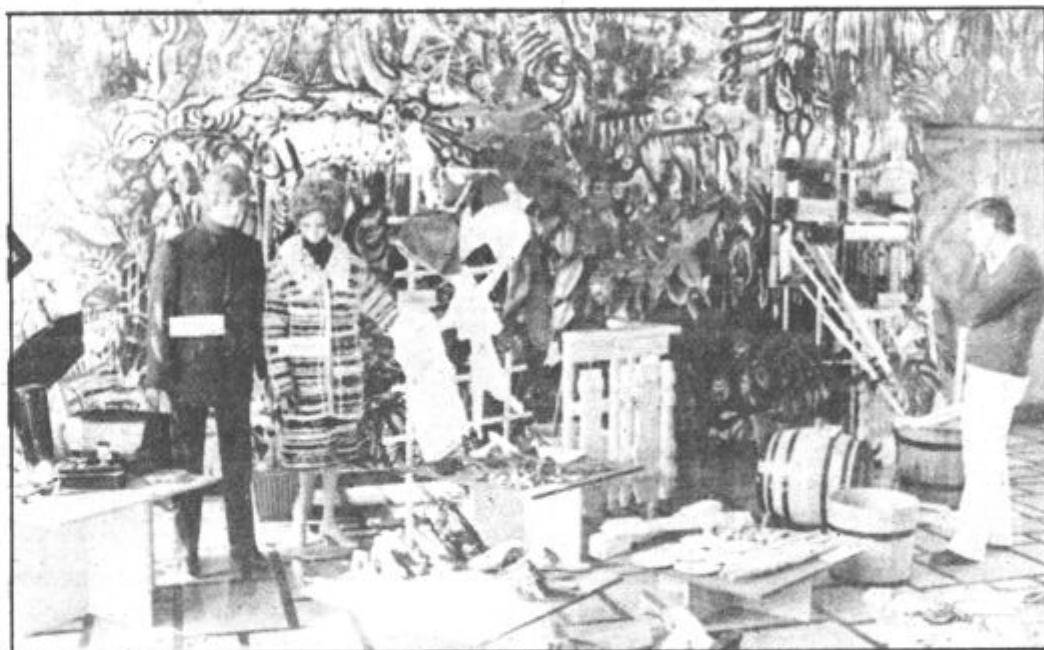
Tudi zakon o zavarovanju plačil, ki ureja pogoje med uporabniki družbenih sredstev ne vključuje samostojnega osebnega dela. Tako je kooperativno združenje dela še vedno prepuščen na milost in nemilost organizacijam združenega dela. Obrtnik pa mora praktično poslovati samo z gotovino, tako za nakup materiala, izplačila delavcem, poravnavo družbenih obveznosti. Če teh stroškov ne poravnava, plačuje zamudne obresti, ki pa ne štejejo med stroške in mora zanje plačati davek.

Hitreje vključevanje samostojnega osebnega dela v naša izvozna prizadevanja, je tudi povsem nerešeno. Obrtniki le stežka uveljavljajo participacijo na ustvarjenem deviznem prilivu, devizne stimulacije so namenjene le končnemu izvozniku, omejen je neblagovni promet itd.

Posebno vprašanje je zagotavljanje deviz za uvoz najnujnejšega repromateriala in opreme.

Dovoljena kvota večino obrtnikov sili v prekrške in nespoštovanje zakonskih predpisov.

Se na en večji problem so opozorili naši sogovorniki. In sicer na omejevanje števila zaposlenih pri obrtnikih. S selektivnim obravnavanjem obrtnih dejavnosti in z povečanjem sedanjega maksimuma bi prav gotovo visoko produktivna in kvalitetna proizvodna obrtna dejavnost dosegla večji razvoj. Za takšno usmeritev je največja ovira prevelika bojazen pred bogatenjem, kar pa bi s poostreno



Z razstave, ki so jo obrtniki pripravili ob občinskem prazniku in v počastitev desetletnice v skupščinski dvorani

kontrolno in visokimi kaznimi lahko skoraj povsem izločili.

„S pravilno postavitvijo obrtnika v družbeno ekonomski tok, ne samo s posluhom za njegove težave, ampak tudi z ažurnim reševanjem problemov, z ustrezno stimulacijo in vrednotenjem njegovega dela, ni bojazni, po odstopanju od načel naše samoupravne socialistične družbe. Naše prihodnje delo bo torej osredotočeno na reševanje teh problemov, saj se bo le z njihovo odstranitvijo drobno gospodarstvo lahko uspešneje vključilo v razreševanje naših gospodarskih težav.“

Vse te pomanjkljivosti, podobnih tudi v združenem delu ne primanjkuje, pa vendarle niso ovirale obrtne dejavnosti v naši občini tako močno, da ne bi dosegala dobrih, pogosto tudi zavidljivih rezultatov. V desetih letih se je število nosilcev obrti povečalo za 78 odstotkov. Od nekdanjih 205 obrtnikov jih je sedaj 366. Pri njih je zaposlenih 463 delavcev in 39 učencev zadnjega letnika. Tako je v samostojni obrti v občini Velenje skupno zaposlenih 868 oseb. Ti delavci bodo letos ustvarili 600 milijonov dinarjev celotnega prihodka, dohodek pa bo dosegel 160 milijonov dinarjev. Posredni izvoz naj bi dosegel 120 milijonov dinarjev. Ti podatki pa so vendarle dokaz, da se samostojno osebno delo počasi in kljub pomanjkljivostim vedno bolj uveljavlja in da je tudi vedno več občanov, ki se odločajo za to gospodarsko usmeritev. Zato je toliko bolj potrebno, da čimprej razrešimo tista sistemska vprašanja, ki samostojni obrti zmanjšujejo razvojne možnosti in ki preprečujejo njeno enakovredno vključitev v naš celoten gospodarski in družbeni sistem.

Obrtno združenje Velenje si je za letošnje jubilejno leto zadalo torej vrsto zahtevnih nalog, seveda pa imajo poleg reševanja omenjenih problemov v planu tudi organiziranje izobraževalnih predavanj s področij, ki zanimajo naše obrtnike, predvsem pa več športnih in družabnih srečanj, ki naj bi jih še tesneje povezala.

Eno takšnih srečanj bo tudi nedeljski piknik v Lajšah. Prišel se bo ob 10. uri, nanj pa so vabljeni vsi obrtniki in pri njih zaposleni delavci.

Vsi zaposleni v zasebnem sektorju v občini Velenje iskreno čestitajo vsem delovnim ljudem in občanom občine Velenje za praznik občine Velenje — 8. oktober.

Drobno gospodarstvo, kamor sodi tudi samostojna obrt, predstavlja specifično obliko gospodarstva, ki se od ostalega gospodarstva ne razlikuje le po velikosti enot in odnosu do proizvodnih faktorjev, temveč tudi po vlogi, ki jo ima v celotni družbeni delitvi dela. Te gospodarske enote se lahko hitro prilagode potrebam razvoja gospodarstva ter prebivalstva in so sposobne vitalno gospodariti z majhnimi, vendar učinkovitimi naložbami, kar omogoča veliko razpršenost proizvodnih enot. To je pomembno tako zaradi prostorsko enakomernije razporeditve gospodarskega in družbenega razvoja, kot tudi z vidika boljše izrabe celotne infrastrukture in vseh razpoložljivih človeških in materialnih zmogljivosti posameznih področij. Posebej pomembna pa je razpršenost drobnega gospodarstva z vidika splošnega ljudskega odpora, razvoja manj razvitih območij, zaposlovanja zdomcev in zaviranja odseljavanja s podeželja.

Po letu 1970 je pričelo število samostojnih obrtnikov (tako kot drugod) tudi v občini Velenje naglo naraščati, s tem pa se je povečala tudi vrsta problemov povezanih s to dejavnostjo. Obrtniki so bili takrat sicer člani gospodarske zbornice, vendar razen plačevanja članarine z njo skoraj niso imeli nobenih stikov. Tako seveda ni bilo ustreznega organa, ki bi zastopal njihove predloge, želje in interese. Večja medsebojna povezanost je postala nujna in širno Slovenijo so začela nastajati združenja samostojnih obrtnikov, ki so imela status društev, skupno pa so oblikovali zvezo združenj obrtnikov Slovenije.



Vladka Kajzer



Danilo Pocajt

Obrtništvo pa je vendar del gospodarstva in za razreševanje tudi njegovih tegob imamo izbrane odgovorne ljudi, službe in organizacije, ki bi morale s konstruktivnimi rešitvami, uresničljivimi cilji in opredeljenimi roki hitreje presegati dosedanje nedorečenosti.

„Ne gre nam zgolj zato, da se izenačimo z združenim delom,“ so poudarili naši sogovorniki, „ampak tudi zato, da postanemo enakovredni člen v verigi našega gospodarstva.“

Toda odprtih vprašanj je še veliko. Nerešena ostajajo že vrsto let, zavirajo hitrejši razvoj obrtne dejavnosti in počasi, a vztrajno



Beno Strozak



Ivo Gorogranc



Franc Vovšek

REK — Elektrofilterski elementi

Uspešni kljub težavam

Ceprav kolektiv delovne organizacije Elektrofilterskih elementov tarejo nenehne podražitve reprodukcijskih materialov, elektrike, prevozov in drugih postavk, je fizični obseg proizvodnje v prvih devetih mesecih letošnjega leta kljub temu ugoden. Zato upravičeno pričakujejo, da bodo dosegli zadovoljive rezultate tudi v zadnjih treh mesecih leta 1983. Res je tudi to, da proizvodnja elektrofilterskih elementov sodi med sezone dejavnosti, zato je načrtovanje toliko težje in bolj nezanesljivo. Dejstvo je, da je gradbena dejavnost, ki so ji ti izdelki namenjeni, v veliki meri odvisna od vremena, kar se bistveno odraža pri prodaji. Zaloga se kopiči, rastejo stroški in podobno. Če bo zima mila in bo gradbenec vreme tudi sicer naklonjeno, v tej delovni organizaciji načrtujejo, da bodo v oktobru, novembru in decembru izdelali 9 milijonov zidakov normalnega formata, 3.000 ton prašnih materialov in do 25.000 kvadratnih metrov ometov. S tem bi tudi uresničili načrtovani obseg proizvodnje za letošnje leto.

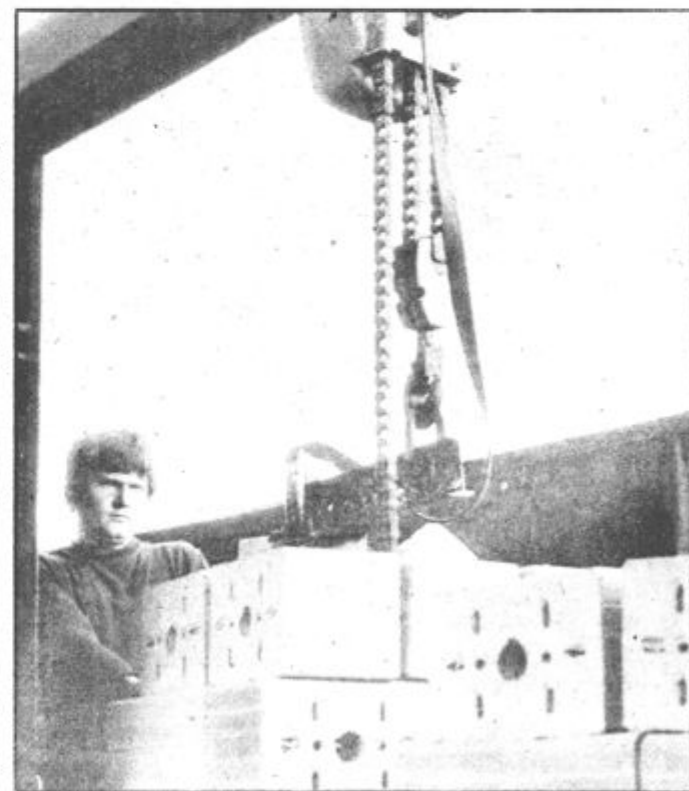
„Trenutno se najbolje prodajajo zidaki, seveda pa ne smemo zanemariti prodaje malt in ometov. Predvsem zato, ker malto prodajamo zlasti velenjskemu rudniku lignita. Precej ugodna je tudi prodaja različnih ometov, zato upamo, da tudi v zadnjih treh mesecih ne bo bistvenih nihanj.“

meni direktor delovne organizacije EFE Bogomir Zager.

Ceprav je o proizvodnih načrtih za prihodnje leto še malce preuranjeno govoriti, pa so v delovni organizaciji povedali, da imajo okvirne načrte že pripravljene. Načrtujejo približno enako količino izdelkov, kot letos. Razlika je le v tem, da bodo količino posameznih izdelkov prilagodili potrebam tržišča. Težko je namreč vnaprej načrtovati povečevati proizvodnjo izdelkov za gradnje, če vemo, da je gradbeništvo v krizi. Kaže tudi, da položaj prihodnje leto ne bo nič boljši.

V delovni organizaciji elektrofilterskih elementov zaradi zmanjševanja gradbene dejavnosti resno razmišljajo o proizvodnih preusmeritvah. Zato ni naključje, da prav raziskovalnemu področju namenijo precej pozornosti. O tem pravi direktor Bogomir Zager naslednje: „Poudariti velja, da je predelava elektrofilterskega pepela zelo zahteven in zamotan postopek. Težava je tudi v tem, da izkušenj drugih jugoslovanskih izdelovalcev ne moremo uporabiti, ker smo edini proizvajalci prav mi. Prav tako tudi v ostalih evropskih deželah ni bistvenega napredka na tem področju. Vsaka novost, ki jo uspemo uresničiti, je zato sad naših lastnih prizadevanj. Zato pa je potrebno toliko več naporov, znanja in nemehnih skupnih prizadevanj.“

B. Mugerle



Pri nakladanju izdelkov na vagone si pomagajo z dvigalom, ki so ga sami izdelali

titovo velenje

PAKA

turizem

gostinstvo

propaganda

TOZD GOSTINSTVO

TOZD RDEČA DVORANA

TOZD RTC GOLTE

DSSS

Vsem delovnim ljudem in občanom Šaleške doline
iskreno čestitamo
ob prazniku občine Velenje 8. oktobru!

Program gostinsko turistične dejavnosti 1983–1987

Uvod in kratka analiza stanja

Osnovo turističnega gospodarstva nasploh predstavljajo predvsem naslednje panoge: Gostinstvo, turistično posredovanje, trgovina, promet in agroživilstvo. V naši občini, žal, še ne moremo govoriti o turističnem gospodarstvu, ker se vsaka izmed naštetih panog ukvarja v pretežni meri zgolj s svojimi lastnimi težavami in se praktično bori za svoj obstoj.

Do leta 1975 je Titovo Velenje dosegalo določeno uspehe na področju izletniškega in poslovnega turizma, kar je treba pripisati predvsem: izgradnji mesta, čistemu jezeru in hitremu razvoju industrije. Ker pa v tem času ni bilo poskrbljeno za dopolnilno turistično ponudbo, in ker je jezero postajalo vse bolj mrtvo, mesto pa že znano, je zanimanje nenadoma upadlo. Če k temu prištevamo še znane omejitve pri uporabi določenih družbenih sredstev in izgradnjo novih hotelskih

objektov v bližnji okolici (Prebold, Žalec, Dobrna) ter zastarelost hotela Pake, potem je stanje popolnoma razumljivo.

Povsod po domovini in svetu se turističnemu gospodarstvu daje poseben poudarek, zato je skrajni čas, da tudi v naši občini temeljito pristopimo k razvijanju turizma.

Podlaga za odločitve pri izbiri smeri turistične dejavnosti

Že uvodoma navedene značilnosti samega Titovega Velenja, kulturno zgodovinski spomeniki, spreminjanje podobe Šaleške doline zaradi odkopavanja lignita, bližina Gornje Savinjske doline in Golt, naravna danost Topolšice nedvomno nakazujejo usmeritve v krepitev in razvoj izletniškega, zdraviliškega, gorsko klimatskega, rekreacijskega in poslovnega turizma, kot je navedeno tudi že v vsebini občinske resolucije.

Naloge DO Paka

Da bi lahko prišli od besed k dejanjem, je potrebno uresničiti sledeče naloge:

— Postopoma pričeti obnovo osrednjega gostinskega objekta: hotela Pake in obnovo dotrajanih obratov v Šoštanj ter starem Velenju, skladno z urbanistično zasnovo obnove starih mestnih jeder.

Programsko to pomeni izdelavo projektne dokumentacije do konca leta 1983 in v letu 1984 že pričeti izvajati obnovitvena dela. Za obnovo hotela Pake ne bo dovolj lastnih sredstev, zato jih bo potrebno združiti. Z obnovo obratov bo moč določiti tudi posebne programe in bistveno spremeniti kakovost storitev.

— Kopališča in dvorana služijo kot pomembna dopolnitev gostinsko turistične ponudbe, zato je nujno, da še v letošnjem letu obnovimo zimski bazen (sredstva se zbirajo pri OTKS) in projekt stalnega razstavnega

prostora v Rdeči dvorani (poslovni gostje).

— V teku je organiziranje komercialne službe.

Njuna osnovna naloga bo oblikovanje programa prireditve znotraj Pake, kot tudi širše v Titovem Velenju in oblikovanje programov za privabljanje turistov v Titovo Velenje.

Rokovno zastavljeno to pomeni, da bi ta dejavnost ponovno oživila s poletno sezono leta 1984.

— Nadaljevali bomo z dolgoročno sanacijo RTC Golte, ker bi zapiranje centra pomenilo izgubo podlage za vse vrste turizma, pri čemer pa ni tako pomembno kdo s centrom upravlja. V izdelavi je program letne sezone na Golteh, ki ga bo moč izvajati brez posebnih vlaganj.

Program sloni na gorsko klimatskem turizmu, je znanstveno utemeljen (pogoji so skorajda enaki kot v znanem švicarskem centru) in bo izdelan za javnost že v letošnjem letu, tako da bi ga bilo moč izvajati že poleti leta 1984.

Naloge v občini

V naši delovni organizaciji se bomo prizadevali in dajali pobude za širše oblikovanje ponudbe in sodelovanja vseh ozd s tega področja. V ta namen moramo skupno z gospodarsko zbornico doseči:

— izdelati program razvoja turizma z osnovno ponudbo, ki mora zajeti in povezati vse sestavne dele (gostinstvo, zdravilišče, trgovino, promet, servisne storitve, vse vključno z zasebnim sektorjem), kar je možno izdelati do konca leta 1983;

— da bi povezali vse našete dejavnike in lahko koordinirali in usmerjali delo, bi bilo nujno ustanoviti neko skupno neprofesionalno obliko delovanja — poslovno skupnost. V takšni obliki sodelovanja se bodo pokazale vezi med vsemi, na osnovi česar se bo dalo tudi ekonomsko dokazati morebitne potrebe do integracij;

— da bi za obveščenost turistov (zlasti tujih) poskrbeli ob cestah, ki vo-

dijo skozi Titovo Velenje, in jih tako privabili v naše mesto. Letos ugotavljamo, da tuji turisti v velikem številu potujejo na morje preko našega kraja;

— da bi prišlo do nadaljevanja izgradnje kompleksa „Jezero“, predvsem avtocampa;

— da bi se vključilo v skupno ponudbo in izboljšanja storitev tudi zasebno gostinstvo ter kmečki turizem;

— da bo izdelan program vseh vrst prireditve;

— da bo delovni čas usklajen in da bodo lokali odprti tudi ob nedeljah in praznikih;

— da bo turistično društvo ponovno pridobilo osnovno nalogo.

Našteti je le nekaj osnovnih aktivnosti, ki jih bo potrebno uresničiti, da bi lahko pričeli postopni razvoj turizma v Titovem Velenju. Za njihovo uresničitev pa si bomo prvenstveno angažirali v našem delovnem okolju. Realno gledano bi se prvi učinki predlaganih pristopov morali poznati že leta 1985.



TOZD GOSTINSTVO

Otvoritev novega lokala „Šestnajstica“

— Popestritev ponudbe v vseh lokalih:

— otvoritev gobarske razstave v gostilni Kajuhov dom Šoštanj z večeri gobarskih jedil, dne 8. 10. ob 18. uri gosta večera Ladko Korošec in Sonja Hočevnar

— uvedba specialitet štajerske kuhinje v gostilni Na pošti v Šmartnem ob Paki

— otvoritev obnovljene discoteke „Rdeča vrtica“ in kegljišča v hotelu Paka



tozd rdeča dvorana

Titovo Velenje 63320, Šaleška 3
telefon (063) 850-835, 851-195

- obnova zimskega bazena
- dejavnost turistične agencije:
- posredujemo prodajo prevoznih dokumentov (avio karte — domače in mednarodne)
- posredujemo letovanja, strokovna potovanja in izlete drugih agencij (Kompas, Atlas, Generalturist, Yugotours...)
- posredujemo prevozne storitve (avtobusne, rent a car)
- rezerviramo hotelske storitve doma in v tujini
- organiziramo izlete, ogleda kulturno-zgodovinskih spomenikov, koncertov in športnih prireditve
- posredujemo nočitve v privatnih turističnih sobah
- prodajamo lastne zmogljivosti
- nudimo tudi lastno ponudbo za 10-dnevno letovanje v camp prikolicah v avtocampu „POLAR!“ pri Rovinju.

INFORMACIJE IN REZERVACIJE:

vsak dan od 7. do 15. ure, ob sobotah od 7. do 12. ure ali po telefonu 063-852-518 in 851-190

— preureditev dvorane z namenom povečanja netto športnih površin (rokomet, košarka, tenis, badminton, namizni tenis, ples, aerobika ipd.)

— usluge s področja aranžiranja in opremljanja razstavnih prostorov

— usluge s področja sitotiska (plakati, zastavice, izdelki iz plutovine)



turistično gostinska in propagandna delovna organizacija p a k a, o. sub. o. TOZD RTC GOLTE

1 o. sub. o. 1
šaleška cesta 3, titovo velenje

- priprava centra za zimsko sezono 1983/84
- akcija „Vsi na Golte z letno karto“ — velike možnosti rekreacije pozimi in poleti
- servis smučarske opreme
- servis teptalnih strojev Prinot



RUDARSKO ELEKTRO- ENERGETSKI KOMBINAT Titovo Velenje

DELOVNE ORGANIZACIJE

RUDNIK LIGNITA VELENJE

Tozd Jama Preloge
Tozd Jama Pesje
Tozd Jama Škale
Tozd Jamska mehanizacija
Tozd Jamski transport
Tozd Jamske gradnje
Tozd Priprave

Tozd Klasirnica
Tozd Zunanja dejavnost
Tozd Gradbena dejavnost
Tozd Mizarstva dejavnost
DS Zračenje
DS Kopalnica
DS skupnih služb

TERMOELEKTRARNE ŠOŠTANJ

TOZD TES I
TOZD TES II
TOZD Vzdrževanje

TOZD Inženiring
TOZD Družbena prehrana
DS skupnih služb

ELEKTROSTROJNA OPREMA

TOZD Strojni obrati
TOZD Elektro obrati
TOZD Vodovodni toplovodni obrati

TOZD Krovsko ključavničarski obrati
DS skupnih služb

SIPAK

TOZD Plastični izdelki
TOZD Kovinski izdelki in galanterija

DS skupnih služb

AVTOPREVOZNIŠTVO IN SERVISI ELEKTROFILTRSKI ELEMENTI TISKARNA

Delovne skupnosti sestavljena organizacije

DRUŽBENI STANDARD ZAVAROVANJE AVTOMATSKA OBDELAVA PODATKOV SKUPNE SLUŽBE

Ob 8. oktobra—prazniku občine Velenje čestitamo
vsem delovnim ljudem
in občanom občine Velenje!

Druženopolitične organizacije
in samoupravni organi
Rudarsko elektroenergetskega
kombinata-Titovo Velenje.

Gorenje TGO, Tovarna gospodinske opreme Titovo Velenje

Septembrski rekordni proizvodni dosežki kot po tekočem traku!

V temeljnih organizacijah združenega dela Tovarne gospodinske opreme Gorenje Titovo Velenje iz dneva v dan povečujejo proizvodnjo, kljub temu, da se še vedno srečujejo s težavami pri oskrbi z reprodukcijskimi materiali in sestavnimi deli. Proizvodne naloge so precejšnje, saj bi radi, v primerjavi s prvimi letošnjimi polletjem, v obdobju september—december povečali povprečno mesečno proizvodnjo za več kot 40%. Najbolj želijo povečati proizvodnjo hladilnikov (kar za 90 %), pralnih strojev (80 %), štedilnikov in vgradnih aparatov (70 %) ter zamrzovalnih aparatov (46%).

Da so tudi povečane proizvodne naloge uresničljive dokazujejo zadnji dosežki delavcev Gorenje TGO:

V tozdu Pralna tehnika je popoldanska izmena 16. septembra izdelala 890 pralnih strojev in dosegla rekordno proizvodnjo v eni izmeni. Do takrat so v tozdu Pralna tehnika naredili v eni izmeni od 750 do 800 pralnih strojev. Znova so se izkazali delavci tozda Pralna tehnika v torek, 27. septembra, saj so izdelali 2.110 pralnih strojev in dosegli največjo dnevno proizvodnjo doslej. Dnevni načrt proizvodnje, določen za september, pa so s tem presegli za 24 %.

V tozdu Elektronika Ptuj so z nekaterimi tehnološkimi izboljšavami povečali zmogljivosti za proizvodnjo črnbelih televizijskih sprejemnikov od 220 na 300 dnevno. V soboto, 17. septembra, ko so delali v proizvodnji tudi vsi režijski delavci, pa so izdelali kar 400 črnbelih televizijskih sprejemnikov in tako dosegli največjo proizvodnjo vseh časov.

Zaposleni v tozdu Štedilniki so v petek, 23. septembra izdelali 2.487 štedilnikov in dosegli do takrat največjo dnevno proizvodnjo vseh časov. V primerjavi s prvimi letošnjimi polletjem so, zahvaljujoč tudi dodatnim montažnim linijam, proizvodnjo skorajda podvojili, kar 80 % rekordne proizvodnje pa so namenili za tuja konvertibilna tržišča. Tri dni zatem, v ponedeljek, 26. septembra, pa so dosegli znova izboljšali. S tekočih trakov je prišlo 3.046 štedilnikov, s čimer so za 26 % presegli dnevno proizvodnjo, predvideno za zadnje štiri mesece tega leta. Izdelava 3.046 štedilnikov pa predstavlja takorekoč optimalno izkoriščenost obstoječih proizvodnih zmogljivosti tozda Štedilniki. Na enem od trakov, bodi mimogrede omenjeno, so v eni izmeni naredili 490 štedilnikov, kar je prav tako rekord.

Izkazali so se tudi delavci tozda Hladilna tehnika, ki so v torek, 27. septembra naredili 2.370 hladilnikov in s tem za 36 % presegli povprečno dnevno proizvodnjo, predvideno za zadnje štiri mesece tega leta.

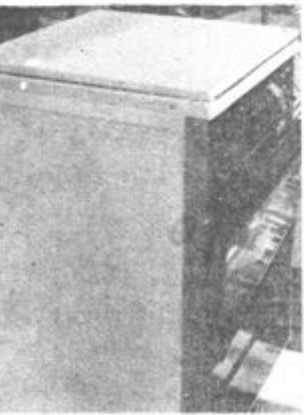
Dosežena proizvodnja je tretja največja proizvodnja hladilnikov vseh časov in hkrati največja proizvodnja hladilnikov v zadnjih štirih letih. Zapišimo še, da so na enem od trakov 27. septembra delali tudi režijci iz tozda Hladilna tehnika in izdelali 303 hladilnike.

Uspešni pa so bili še v obratu Umetni marmor tozda Gradbeni elementi. V soboto, 26. septembra so ulili 92 % več kopalniških elementov, kot določa proizvodni načrt in s tem dosegli največjo proizvodnjo doslej.

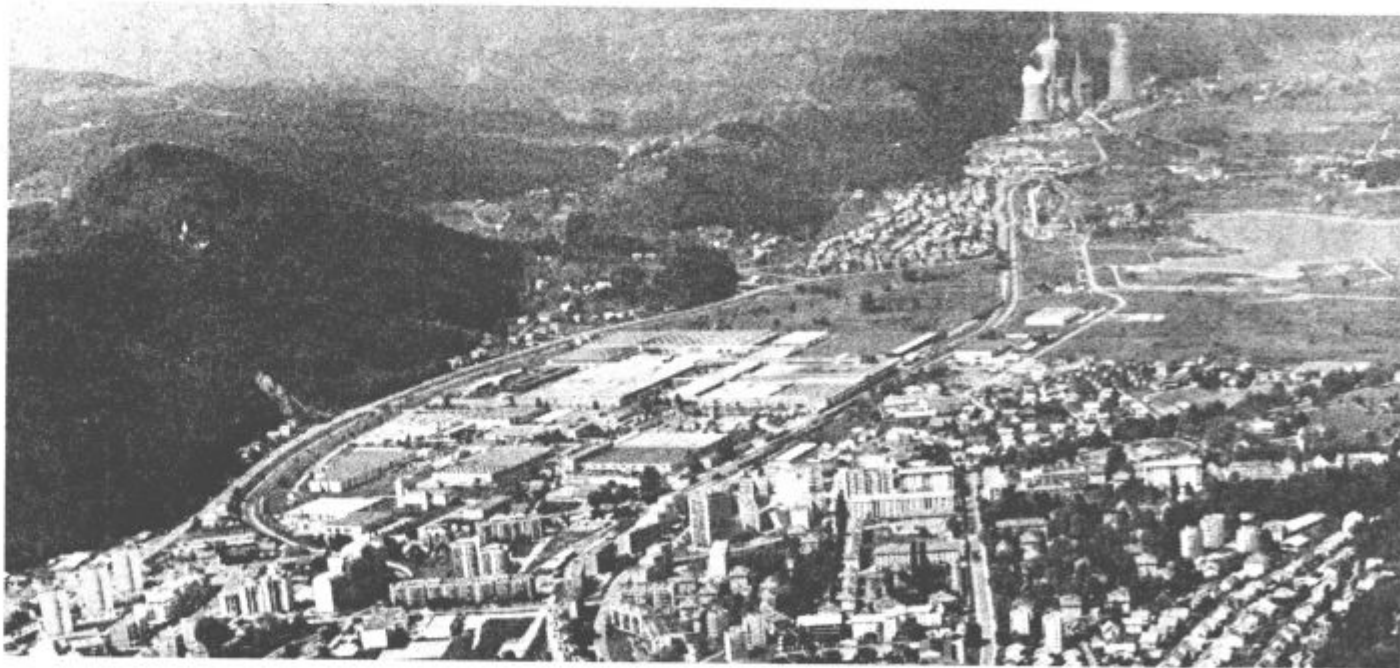
Proizvodnja v Gorenje TGO se resnično veča iz dneva v dan. Vse več temeljnih organizacij združenega dela se približuje predvideni proizvodnji, prvi pa so v teh prizadevanjih uspeli delavci tozda Mali gospodinski aparati Nazarje. Septembrska proizvodnja je bila največja mesečna proizvodnja v Gorenje TGO v tem letu in po letu 1980.

Uresničevanje nadvse ambicioznega načrta Gorenje TGO za obdobje september—december 1983 je eden od pogojev za odpravo izgub iz tekočega poslovanja. Zato bo treba resnično storiti največ, kar je mogoče, da v najkrajšem možnem času Gorenje TGO pričinja dosegati načrtovani fizični obseg proizvodnje. V zadnjem času so bili za ostvaritev tega cilja sprejeti nekateri dodatni ukrepi za povečanje proizvodnje, zlasti se v tistih temeljnih organizacijah združenega dela, kjer imajo najmanj težav pri oskrbi z reprodukcijskimi materiali in sestavnimi deli.

Oskrba z reprodukcijskimi materiali in sestavnimi deli se je v zadnjem času resda izboljšala, vendar vse težave, kot smo uvodoma že zapisali, še niso odpravljene. Zato si prizadevajo, da bi za tiste reprodukcijske materiale in sestavne dele, katerih dobava je najbolj kritična, se pravi, da jih na domačem tržišču primanjkuje, oziroma njihova kvaliteta ne zadovoljuje izvozni proizvodnji Gorenje TGO, zagotovili druge dobavitelje in kooperante. Pripravljeni so jim nuditi vso pomoč, da bi bile dobave pravočasne in izpolnjene zahtevana kvaliteta. Tako naj bi zagotovili dolgoročno oskrbo Gorenja TGO s potrebnimi reprodukcijskimi materiali in sestavnimi deli.



Gorenje: v treh desetih obrtnih delavnicah do dejavnika evropskih



Temeljna motivacija prvih 11 delavcev, pionirjev Gorenja TGO, je bila povsem človeška — z delom zagotoviti boljše življenje sebi in družini, pa še trdnješe gospodarsko življenje podjetju in se tako vključiti v prizadevanja širše skupnosti. Že v času skromnih začetkov je veljalo, da je treba delati in živeti v kolektivu in hkrati nenehno misliti tudi na jutri, na razvoj, na še neuresničeno, pa čep rav je bilo to pogosto povezano tudi z odpovedovanjem. Vsa dejanja, tako na področju samoupravnosti organiziranosti kot pri širjenju proizvodnje in proizvodnih programov, oblikovanju koncepta združevanja dela in sredstev, organiziranem in skupnem nastopu na domačih in tujih tržiščih ter pri krepitvi razvojnih in raziskovalnih služb, so imela en sam namen — utrditi spoznanje, da je delo temelj boljšega življenja ter da sta prav delo in združevanje dela tisti prvini, ki opredelujeta položaj delavca v družbi.

Delavci, iz dneva v dan številnejši, so s samozvestjo in zaupanjem v delovno organizacijo in njeno prihodnost, nenehno spreminjali tudi Gorenje TGO in ga po letu 1958, ko se je izoblikovala izhodiščna usmeritev proizvodnje in ko se je Gorenje TGO vse uspešneje uveljavilo v republiških merilih, razvili v jugoslovansko delovno organizacijo in v zadnjih letih tudi v podjetje evropskih in svetovnih razsežnosti. Že med porajanjem današnjega Gorenja TGO in hkrati najbolj treznega, drznega načrtovanja, ki se je mnogim zdelo skoraj povsem utopično, je Gorenje TGO zakoličilo svojo proizvodno usmeritev, hkrati pa tudi pot, kako bo prišlo do kupcev. Z naravnanim proizvodnim programom po željah in potrebah potrošnikov si je Gorenje TGO odprlo pot do kupcev, to pot pa je bilo potrebno še razširiti in utrditi (s kar najširšo kontrolo izdelkov, ustrezno garancijo, razvejano servisno mrežo, lastnimi razstavnimi prostori in prodajalnami itd.).

Prednost Gorenja TGO, upoštevaje razmere doma in na svetovnem trgu, v katerega se je kolektiv tako odločno usmeril, je v njegovi tradiciji, da je vselej znalo gledati v prihodnost in da mu ni nikdar manjkalo poguma in volje, da uspe prav tam, kjer je videti najtežje. Prednost je tudi v tem, da bo treba še bolj obogatiti in poživiti tradicijo inovacij, lastnih raziskav, razvojnih proučevanj, na vseh področjih upoštevati znanstveni in tehnološki razvoj, razširiti sodelovanje z znanstvenimi institucijami doma in po svetu ter tako utrjevati svoje mesto znotraj svetovne delitve dela. Največja prednost pa so ljudje, ki vidijo najbolj zanesljivo pot za uresničevanje svoje osebnosti skozi ustvarjalno, produktivno delo.

Izpopolnjevanje in nenehno dopolnjevanje temeljnih programov, hkrati pa iskanje novih snovanj in načrtovanje novih programov, to je v izdelkih izražena vizija Gorenja TGO.

Na pot industrijske proizvodnje

Gorenje TGO, Tovarna gospodinske opreme Titovo Velenje oziroma njen predhodnik Kovinsko industrijsko podjetje Gorenje, je bilo ustanovljeno 1. maja 1953 (v vasi Gorenje pri Smartnem ob Paki; v rojstnem kraju so pred devetimi leti zastavili proizvodnjo talnih keramičnih ploščic). Začetki Gorenja TGO pa segajo pravzaprav v leto 1974, v „Okrajno Kovinsko podjetje za izdelavo sadnih mlinov, mlatilnic ter pridobivanje tufa, zelene glin, laporja in bentonitov za kemično industrijo.“

Leta 1958, prelomnega leta, so obrnili hrbet kamnolomu in brez kadra, brez izkušenj in brez prostorov, brez opreme, začeli izdelovati prve najpreprostejše štedilnike in peči na trda goriva. Za Gorenje TGO je ta odločitev pomenila, da stopa na povsem novo pot, na pot, ki vodi iz obrtniškega načina proizvodnje v industrijo.

Medtem, ko so 1958. leta zaposlovali 130 delavcev, so jih leto zatem 172, leta 1960 pa 223. Tega leta so zaposleni, namesto, da bi si razdelili „trinajsto plačo“ kupili 25-tonsko stiskalnico. Dokazali so, da so ljudje s trdno voljo in z zaupanjem vase in v kolektiv. Prostori v vasi Gorenje so postali pretesni, industrijska polproizvodnja premalo. Iskati so začeli trajne rešitve, Gorenje TGO je že pokazalo, da je pomembna pridobitev.

Ob intenzivnem razvoju rudnika v Velenju, ki je pritegoval čedalje več moške delovne sile, pa je bilo vse bolj čutiti potrebo, da bi našlo delo tudi ženske roke. Delavski svet se je odločil za preselitev v Velenje na Stari jašek, v prostore nekdanjih rudniških kopalnic. Junija 1960 so prvič vpeli orodja v stiskalnice na novih delovnih mestih in delovna organizacija se je preimenovala v Gorenje, Tovarna gospodinske opreme Velenje.

V naslednjih treh letih je Gorenje TGO že osvojilo tržišče ter se utrdilo poslovno in tehnično. Razširitev proizvodnje na električne in plinske samo potrjuje, da je mladostni kolektiv znal prisluhniti potrebam trga in z voljo ter iznajdljivostjo izpeljal nalogo.

Leto 1963: Za 559 delavcev so postali prostori na Starem jašku znova pretesni. Z lastnimi sredstvi ter ob pomoči Rudnika lignita Velenje in Termoelektrarne Šoštanj so začeli spomladi 1963. leta na nekdanjem nogometnem

igrišču Rudarja graditi novo tovarno, prvi začetek današnjega Gorenja TGO.

Zaposleni so tedaj pri gradnji tovarne opravili po 30 ur prostovoljnega dela in že 3. julija 1964 je Franc Leskošek-Luka z varilnim aparatom prerezal železni trak sodobnih proizvodnih prostorov z 12.500 kv. m koristne površine. V letu, ko so bili zgrajeni novi proizvodni prostori, je 680 zaposlenih izdelalo 109.969 proizvodov, Gorenje TGO pa se je prebilo med največje jugoslovanske proizvajalce bele tehnike. Nova stikalnica z zmogljivostjo do 500 ton, tekoči montažni trakovi, sodobna lučilnica, prva tunelska peč z višjim načinom obešanja v varilnici so pogojili velik dvig storilnosti; poprečni čas za izdelavo štedilnika se je s 6,5 ure skrajšal na 4,2 ure.

Gorenje TGO pa še ni hotelo s strme na zlonejšo pot. Najavilo je, da bo sestavljalo avtomatske pralne stroje. Ob novi tovarni so zabrnili stroji. Oktobra 1965 je stekel tekoči trak in do konca leta so sestavili 5.600 pralnih strojev. Malokdo je verjel, da bo Gorenje TGO zmoglo za tisti čas tako zahtevno proizvodnjo.

Kakovost izdelkov je omogočila, da je Gorenje TGO 1966. leta pr-

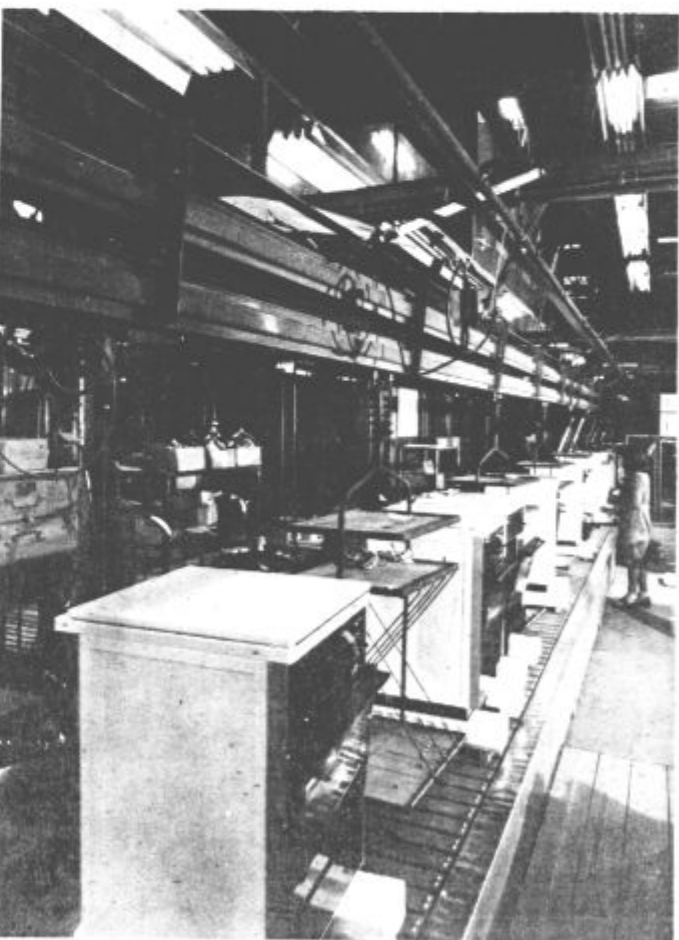
vič močnejše prodrlo na tuje. S poslom v Zvezno republiko Nemčijo je petkrat povečalo izvoz iz leta 1965.

Leta 1967 zaposluje Gorenje TGO že prek 1.000 delavcev. Tehnična zahtevnost in vse večja količina izdelkov na trgu so narekvale snovanje sodobne servisne službe. Začetki službe za nadzor nad kakovostjo pa segajo v leto 1963. V letu 1967, v „letu pralnih strojev“, je začelo Gorenje TGO postavljati tudi svoje oporne točke po Jugoslaviji — predstavništva.

Maja 1967 je bil pod streho nov obrat za proizvodnjo pralnih strojev, tri mesece pozneje pa se je proizvodnja pralnih strojev že selila v svojo tovarno.

Znova razmišljajo o novostih v Gorenju TGO 1968. leta. V majhnem kotu obrata pralnih strojev, s skromnimi naložbami, brez licence, je na improvizirani liniji nastalo prvih 8.000 hladilnikov. V letu 1968 so v Gorenju TGO naredili milijonti izdelek. Dokaz širjenja delovne organizacije pa je podatek, da je takrat 1.369 zaposlenih izdelalo 308.410 izdelkov, skupna delovna površina pa se je povzpela na 30.000 kvad. m.

Proizvodna in poslovna usmeritev Gorenja TGO sta se izkristali-



letjih od gospodarskega razsežnosti!

zirali. Leta 1969 je bil postavljen nov, sodoben obrat hladilnikov, lotili so se sestavljanja kompresorskega hladilnika in uvedli računalniško obdelavo podatkov. Pričena se obdobje intenzivnega sodelovanja z domačimi in tujimi partnerji, obdobje organiziranega nastopa na trgu in rasti raziskovalnih služb.

Korenine tudi zunaj občinskih meja

Leto 1970: Z novim programom napove Gorenje TGO skok v neznan, skok v svet elektronike.

Delovne zmage leta: izdelali so prve stenske tehnične in male gospodinjske aparate, zastavljeno je proizvodno sodelovanje s Poljaki in Madžari, začeli so z rekonstrukcijo proizvodnje pralnih strojev s podvojeno proizvodnjo v istih prostorih, začeli so graditi nove prostore za proizvodnjo štedilnikov. Gorenje TGO zaposluje 1970. leta 2.959 delavcev, skupna proizvodna površina pa že presega 50.000 kvad. m.

V Nazarjah v Gornji Savinjski dolini je 1971. leta zrasel obrat za proizvodnjo malih gospodinjskih aparatov. 60 zaposlenih je začelo z delom 6. decembra 1971. Samo po sebi umevna je bila izpolnitev ponudbe, zaokrožitev programa, s kuhinjami „Gorenje“. Tega leta so bili zgrajeni novi prostori za obrata štedilniki in kuhinjski elementi.

Po letu 1970 je začelo Gorenje TGO še močnejše poganjati korenine zunaj občinskih meja. Proizvodnjo nekaterih celih elementov ali kar celih gospodinjskih aparatov so začeli pospešeno seliti v obrate, ki so kot rezultat lastnih naložb in živahnega sodelovanja z drugimi delovnimi organizacijami ter družbenopolitičnimi dejavniki zrasli na nerazvitih območjih.

V Nazarjah, v občini Mozirje, je, kot smo že zapisali, začel z delom obrat za proizvodnjo malih gospodinjskih aparatov. V Rogatcu, v občini Šmarje pri Jelšah, je bila zgrajena nova tovarna kondenzatorjev. V ptujski Tehnoservis je Gorenje TGO preneslo proizvodnjo črnbelih televizijskih sprejemnikov, da bi obrat prerasel v temeljno organizacijo združene dela Elektronika Ptuj, ki se začela vse bolj uveljavljati kot proizvajalec malih računalniških sistemov. V Črnomlju, v zibelki partizanstva na Slovenskem, je zrasla nova tovarna kompresorjev.

Eden od virov gonilne sile razvoja po letu 1970 je bilo še naprej nenehno iskanje novega, želja po dopolnjevanju in izpolnjevanju.

Leta 1972 je stekla proizvodnja zamrzovalnih skrinj; prvo leto so jih izdelali 3.827. Ob srebrnem jubileju Gorenja, 1978. leta, je dobil ves hladilni program nove prostore.

Načrti se ne ustavijo, nemirno iskanje za se nadaljuje v najrazličnejši smeri, predvsem pa se prilagaja zamisli „vse za dom“. Večina izdelkov, razvitih po letu 1970, je že plod lastne raziskovalno razvojne dejavnosti z izvirnimi tehnološkimi rešitvami in izboljšavami.

Pravočasnemu spoznanju, da je majhna proizvodnja zelo draga, se je v razvoju Gorenja TGO pridružila še jasna zamisel o nekakšnem končnem cilju, o tako imenovanih integriranih sistemih. Gre za „pakete“, za željo, da bi kupcem ponudili prav vse. Po teh smernicah že teče delo v programu „bele tehnike“. Takšni cilji kajpada zahtevajo obširne raziskave tržišča in pa nove organizacijske napore.

Prav prehod iz proizvodnje posamičnih izdelkov, pa bodi njihova serija še tako velika, v proizvodnjo „tehnoloških kompletov“, je ena od bistvenih razvojnih postavk Gorenja TGO, nov velik skok, nič manjši od tistih iz leta 1958 in 1960, ko so obrtniki postali industrijski delavci. Tudi servisna mre-

ža se prilagaja novim načrtom. Poslej namreč ne popravljajo samo izdelke, temveč jih tudi montirajo.

Varčevanje z energijo in boj za čistejšo okolje sta tudi sicer neločljivi del programov; pri kuhalnih in hladilnih aparatih so vidni napori za zmanjšanje priključne moči, pri pralnih strojih povrhu pa še težnja, da bi porabili manj vode ter dosegli boljše ožemanje oziroma sušenje.

Raznovrstnost ponudbe — eden od glavnih adutov na tujih tržiščih

V letu 1978 je začelo Gorenje TGO in z njim tudi celotni poslovni sistem Gorenje vse večje evropske in svetovne razsežnosti. Povsem je utrdilo svoj izvoz in druge oblike sodelovanja s tujino. Kakor je v sedemdesetih letih pomembno vplivalo na razvoj manj razvitih območij v Sloveniji, si je za osemdeseta leta jasno začrtalo smernice za še večje vključevanje v mednarodno blagovno menjavo in v razvoj svetovne tehnologije. Začetki so bili tudi na tem področju več kot skromni. Prvi izvozni uspeh Gorenja TGO je bilo 200 štedilnikov, prodanih v Zvezno republiko Nemčijo. Prve pogodbe so sklenili z mrežo zahodnonemških blagovnic. Sodelovanje z velikimi trgovskimi firmami je še zdaj pomembno, toda hrbenica izvoza so že lastna ali mešana podjetja podjetja Gorenje. Sleherni program ponuja možnost za še močnejši prodor v svet, še zlasti, ker Gorenje TGO proizvaja po svetovnih standardih in si je tudi na najbolj zahtevnih tržiščih razvitih dežel pridobilo zaupanje. Eden od glavnih adutov Gorenja TGO na tujih trgih pa je raznovrstnost ponudbe.

Vseh dosežkov in načrtov, razumljivo, ni mogoče strniti v kratek pregled. Vsi dosedanja programi so zastavljeni kot osnova za nadaljnjo rast in nenehno širjenje. Zamišljeno je, da se bodo posamezne proizvodne in programske skupine vse bolj dopolnjevale, postajale zaokrožene celote. Seveda velja ob vsem tem dodati z močnim podarkom, da Gorenje TGO samo vsega ne bi zmoglo. Kakor je Gorenje TGO že v svojih skromnih začetkih uživalo vse razumevanje in podporo družbenopolitičnih skupnosti, tako je tudi pozneje snovalo in delovalo od dogovarjanja na vseh ravneh. Tudi brez tesnega sodelovanja s trgovino in bankami ni šlo, še zlasti ne pri tako hitrem vključevanju v mednarodno delitev dela. Podobno velja za sodelovanje z najrazličnejšimi znanstvenimi ustanovami.

Proizvodnja in razvoj Gorenja TGO sta bila že od nekdaj prilagojena vsakdanjim potrebam človeka. Ta temeljna usmeritev pa je značilna tudi za razvoj. Tako bo tudi v prihodnjih letih poudarke na skrbi za človekove osnovne dobrine v stanovanje, ki so že obsežne v sedanjem proizvodnem programu. Posamezne druge programe pa bo še nadalje kompletiralo in izpolnjevalo, tudi kar zadeva proizvodnjo za potrebe sodobne industrije.

Gorenje TGO je v svojih tridesetih letih življenja z velikimi zamisli ne le širilo in gradilo svoje proizvodne hale ter snovalo nove proizvodne načrte, ampak je krepko poseglo tudi v razvoj krajinskih skupnosti.

Prvi izvozni koraki Gorenja TGO so bili, kot smo že zapisali, skromni. Leta 1961 so kupcu iz Zveze republik Nemčije dobavili 200 štedilnikov. Nihče ni takrat pomislil, da bo Gorenje TGO po 22 letih izvažalo svoje izdelke v več kot 60 držav, da se bo postavilo v bok firmam svetovnega slovesa in da bo v tem obdobju izvozilo že nad 13 milijonov gospodinjskih aparatov in drugih izdelkov. Gore-

nje TGO izvažajo svoje proizvode v dežele na vseh petih celinah. Skoraj 90 % izdelkov prodaja na konvertibilnih tržiščih. Med tremi izdelki, ki pridejo s tekočih trakov, je vsak drugi namenjen za izvoz. V zadnjem času namenjajo posebno pozornost trgovanju z nerazvitimi deželami in državami v razvoju.

Izvozni skok Gorenja je in bo: od 200 štedilnikov do razvojnega trgovanja po vsem svetu.

Tovarna Gorenja tudi v Bihaču

Gorenje TGO se zadnja leta aktivno vključuje v prizadevanja za pospeševanje razvoja manj razvitih socialističnih republik in avtonomne pokrajine Kosovo ter krepki samoupravno združevanje dela in sredstev z delovnimi organizacijami v socialističnih republikah in obeh socialističnih avtonomnih pokrajinah. V Djakovici, v SAP Kosovo, je sovlagalo na dohodkovnih osnovah v izgradnjo I. faze FEM — Tovarne elektro-



motorjev Djakovica za proizvodnjo 500.000 elektromotorjev letno; s tem si je zagotovilo elektromotorje za pralne stroje in kompresorje.

Z namenom, da bi začeli s prestrukturiranjem proizvodnje, ki je v razvojnih načrtih delovne organizacije opredeljeno kot temeljna naloga, je bila leta 1981 izoblikovana pobuda za prenos proizvodnje enega od izdelkov Gorenja TGO — hladilnika v Bihač v SR Bosno in Hercegovino. Z izgradnjo nove tovarne hladilnih naprav v Bihaču se Gorenje in SR Slovenija, skupaj s SR Bosno in Hercegovino, vključujeta v prizadevanja za hitrejši razvoj manj razvitih republik in SAP Kosovo, s proizvodnjo hladilnikov v Bihaču pa bosta združeno delo Slovenije ter Bosne in Hercegovine povečala tudi obseg skupnega nastopanja na tujih tržiščih.

Gorenje TGO — osnova poslovnega sistema Gorenje

Po letu 1970 začena s smiselnim povezovanjem Gorenja TGO z drugimi delovnimi organizacijami širom po Jugoslaviji nastajajo poslovni sistem Gorenja. Zaradi potreb po kooperacijskem sodelovanju Gorenje vse bolj vpliva na prestrukturiranje spremljajoče se industrije, proizvodni program pa širi iz gospodinjstva na celoten človekov dom. Tako širi proizvodne programe in ponudbo s

kmetijskim orodjem in mehanizacijo, opremo za klavniško in živilsko industrijo, zabavno in profesionalno elektroniko, radiatorji, sanitarno opremo, keramiko itd.

Iz Gorenja TGO, Tovarne gospodinjske opreme Titovo Velenje, so se razvile tri organizacije skupnega pomena, ki delujejo zraven 11 proizvodnih delovnih organizacij v okviru Gorenja SOZD, in sicer Gorenje Promet servis, Gorenje Interna banka ter Gorenje Raziskave in razvoj.

Gorenje SOZD sodi med najpomembnejše gospodarske dejavnike v SR Sloveniji in SFR Jugoslaviji, posebej v elektrokovinski industriji, in to z visoko strukturirano in razčlenjeno organizacijsko strukturo. Temeljne programske proizvodne celote Gorenja SOZD so: aparati za množično porabo, profesionalna elektronika, zeleni program, toplotno instalcijski

Pomenki z delavci Gorenja TGO

„Težave bomo premagali, saj drugače ne more biti!“

Delavci v Tovarni gospodinjske opreme Gorenje Titovo Velenje si prizadevajo, da bi, kolikor je največ v njihovi moči, prispevali, da bi čimprej presegli težave, v katerih se je znašla delovna organizacija in ji zagotovila trdnjši nadaljnji razvoj.

O sedanjem trenutku Gorenja TGO, prizadevanjih za izboljšanje položaja in pogledu na jutrišnji dan Gorenja so povedali:



je odvisen od vseh nas,” pravi, „ne od tistih, ki so prišli delati red, še najmanj od njih. Škoda le, da nam pogosto primanjkuje materiala, lahko bi naredili še veliko več. Naredili in prodali, seveda.“



VINKO BOLTE, strojnik v Hladilnikih meni, da je delo sedaj lažje kot pred desetimi leti, ko je on začel v Gorenju, lažje pač zaradi spremenjene tehnologije. Drugače pa delo ostaja vedno delo in človek, ki se zaveda pomena svojega dela (in vsako delo je pomembno), ga skuša opraviti čim boljše in, če je potrebno, dela tudi dve izmeni skupaj. Vinko se dela, pa najsi bodo to redne ure ali udarniške, ne brani. In, kar je še posebej pomembno, optimist je. Pravi, da je videl, kako je Gorenje rastlo, kaj vse so zgradili in vse to mu daje moč in zaupanje vanj. Prepričan je, da bomo težave prebrodili, saj drugače ne more biti. Kako bi sicer človek živel in delal, če ne bi uspel in zaupal.

JOZEFA PLEVNİK, dvanaajsto leto ji teče v emajlirnici tozda Kuhalni aparati, včasih je delala na tri, sedaj pa na dve izmeni. Vožnja iz Mislinje, štirje otroci, majhen vrt, časa vedno zmanjkuje, pa je vendar njen odgovor, ko jo povprašamo o smiselnosti udarniških sobot, jasen in brez oklevanja odgovori: „Zakaj ne bi tudi zase, za Gorenje naredili kakšno soboto. Če smo lahko solidarni z drugimi, bodimo še sami s seboj.“ ne, ne pritožuje se nad svojim delom, navadila se je nanj, tudi na vročino, je vsaj pozimi ne zebe, pravi. Veseli jo, če ji delo uspeva, če so kadi za pralne stroje kot je treba. „Vsak bi moral na svojem delovnem mestu delati odgovorno in kot nam je doma žal za vsako stvar, bi nam moralo biti tudi v službi žal, če se izdelek pokvari, če ni kvaliteten.“



MARIJA VINOJČIĆ, doma iz Baranje, je v tozdu Galvana našla svoje delovno okolje, kjer kljub težavnemu delu točkalka lahko posveča svoje sposobnosti tudi organizaciji zveze socialistične mladine. Takole je povedala: „Sem predsednica osnovne organizacije ZSMS v našem tozdu, kjer je mladina voljna in pripravljena delati. Seveda smo sedaj, ko si moramo v Gorenju s povečano proizvodnjo izboljšati svoj položaj, priskočili z udarniškim delom na pomoč tudi mladi delavci. Opravili smo že dva delovna dneva, v novemhrupa načrtujemo še tretji udarniški dan. Iako dela okrog 40 mladink in mladincev na tistih delih, kjer je sedaj največ težav, to je pri izdelovanju drobnih žičnih izdelkov, mrež in drugih sestavnih delov za tozde končne proizvodnje. Za mlade to delo ni nikoli pretežko!“ Tako je menila Marija, ki je tudi brigadirka, trikratna udarnica in ena izmed mladih, ki jim volje in idej za delo nikoli ne zmanjka.

BREDA JELEN, lahko bi rekli, da je zrasla z Gorenjem, pred dvajsetimi leti je začela v „prvi hali“. 60 udarniških ur za novo halo, zdaj jih dela ponovno na svojem delovnem mestu v končni kontroli ali na tekočem traku, če je potrebno. Namestnica predsednika delavskega sveta tozdr Pralni stroji je in pravi, da je danes tako kot na začetku. Ne, ni ji hudo. Tile dvajsetletniki so dela, trdega in neplačanega, navajeni. „Uspeh

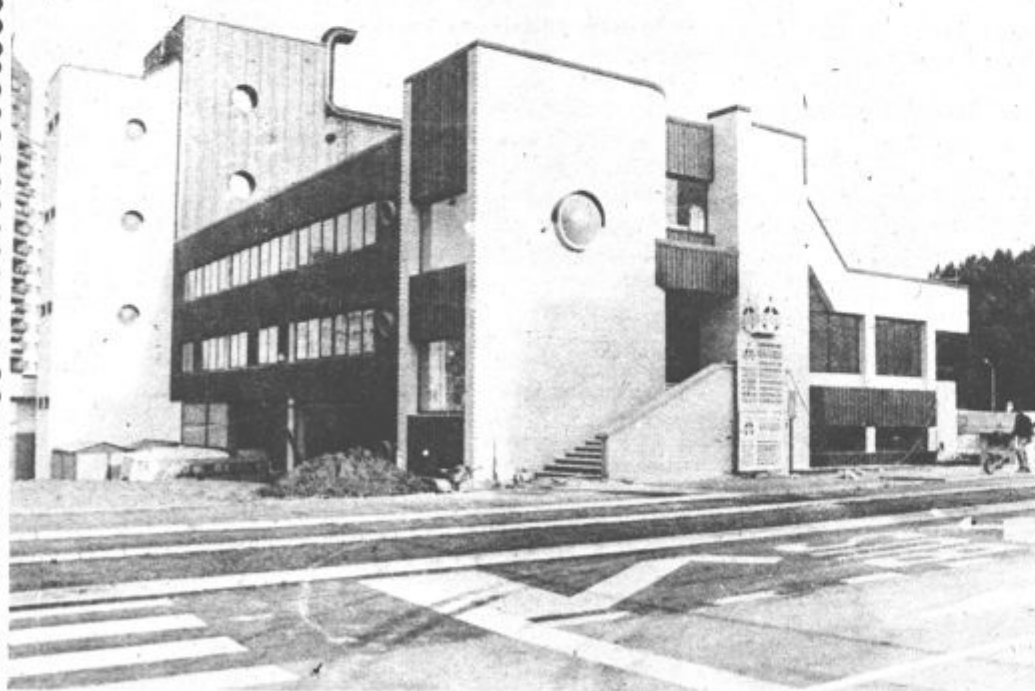
**Delavci Gorenja
čestitajo za praznik
občine Velenje!**

TOZD GRADBENA ENOTA CELJE

Gradis tozd Gradbena enota Celje, se je na celjskem območju, pa

tudi širše, uspešno uveljavil s kvalitetnim delom in v izrednih ro-

kih opravljenih naročilih. Seznam objektov, ki jih je



PTT Center Titovo Velenje dobiva končno podobo

GRADBENO
INDUSTRIJSKO
PODJETJE



LJUBLJANA

TOZD
GRADBENA ENOTA
CELJE N. SOL. O.

zgradil Gradis, tozd Gradbena enota Celje, je resnično obširen — ome-nimo le nekatere:

- vse štiri faze šoštanskih Termoelektrarn,
- proizvodne prostore za Emo kontejner,
- upravne zgradbe Kovinotehne,
- kompleks javnih skladišč,
- telekomunikacijsko središče Celje,
- poslovna enota UNZ itd.

Da bi kar najbolj posodobili dela na objektih, kjer so delavci izpostavljeni stalnim vremenskim ne-

prilikam, so z razvojnim programom določili, da je treba prenesti kar največ del v zaprte proizvodne prostore.

Kljub velikim vlaganjem v sodobno tehnologijo niso pozabili na stalno skrb za delavce, za katere so zgradili samska domova v Celju in Titovem Velenju. Vsa gradbišča so sodobno urejena.

Za uspešno delo je Gradis prejel vrsto priznanj, med katerimi je najbolj ponosen na Titovo odlikovanje z redom dela z rdečo zastavo za zasluge pri dosedanjih izgradnjah.

Letos izvaja Gradis tozd Gradbena enota Celje, naslednja večja dela:

- mlekarna Hmežad v Ruškem gozdu,
- PTT center v Titovem Velenju,
- garderobe s kopalnicami, skladišče gradbenega materiala in most čez Pako za Rudnik lignita Velenje,
- modernizacija bolnišnice Celje,
- tovarna žveplene kisline Cinkarne Celje (dela so v zaključni fazi),
- stanovanjska gradnja v Celju, Titovem Velenju, Šoštanju itd.

Vsem delovnim ljudem in občanom občine Velenje iskreno čestitamo za njihov praznik — 8. oktober!

MERX



TRGOVSKA DELOVNA ORGANIZACIJA, n. sol. o.

POTROŠNIK

TOZD PRODAJA

SOZD KMETIJSTVA PREHRAMBENE
INDUSTRIJE, TRGOVINE, GOSTINSTVA
IN TURIZMA

DO Potrošnik CELJE

TOZD PRODAJA ŠOŠTANJ

DO Mlinsko predelovalna industrija Celje

**Pekarna, slaščičarna
Titovo Velenje in Skladišče
mlevskih izdelkov Šmartno
ob PAKI.**

*Vsem delovnim ljudem in občanom Šaleške
doline iskreno ČESTITAMO
za 8. oktober praznik
občine Velenje!*

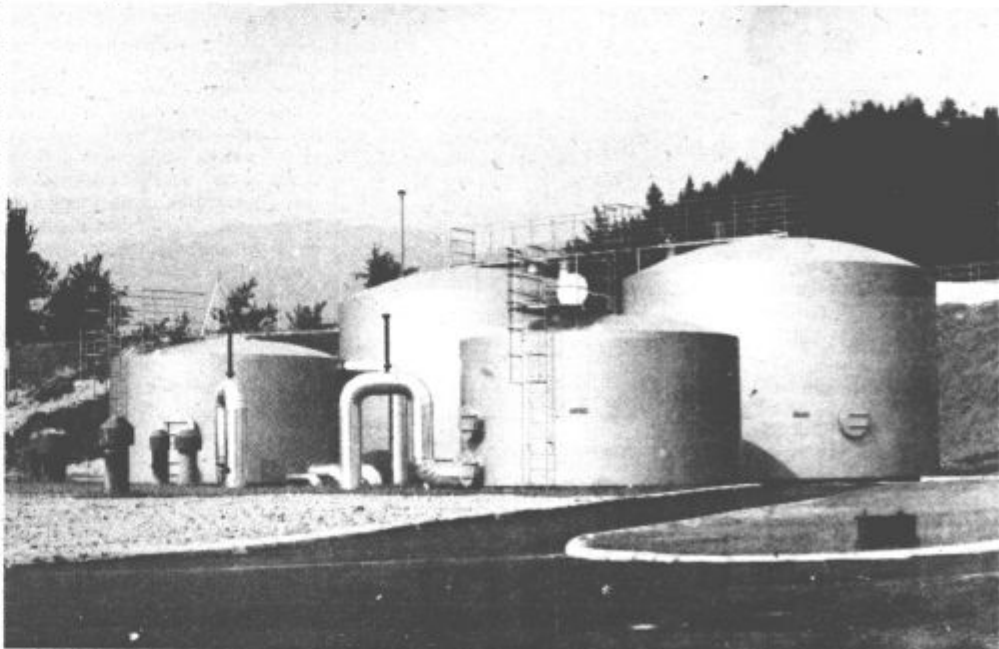
VR

TI TOVO VELENJE

DO za
komunalno
in
stanovanjsko
oskrbo

Ob 8. oktobru, občinskem prazniku, bomo svečano odprli nov vodooskrbovalni sistem Ljubija, z minimalnim zajetjem 651 l/sec in maksimalnim zajetjem 180 l/sec, s čimer bo izboljšana oskrba z vodo v naši občini.

**VSEM UPORABNIKOM
S TO DELOVNO ZMAGO
ČESTITAMO ZA PRAZNIK
OBČINE VELENJE.**



tes termoelektrarne šoštanj

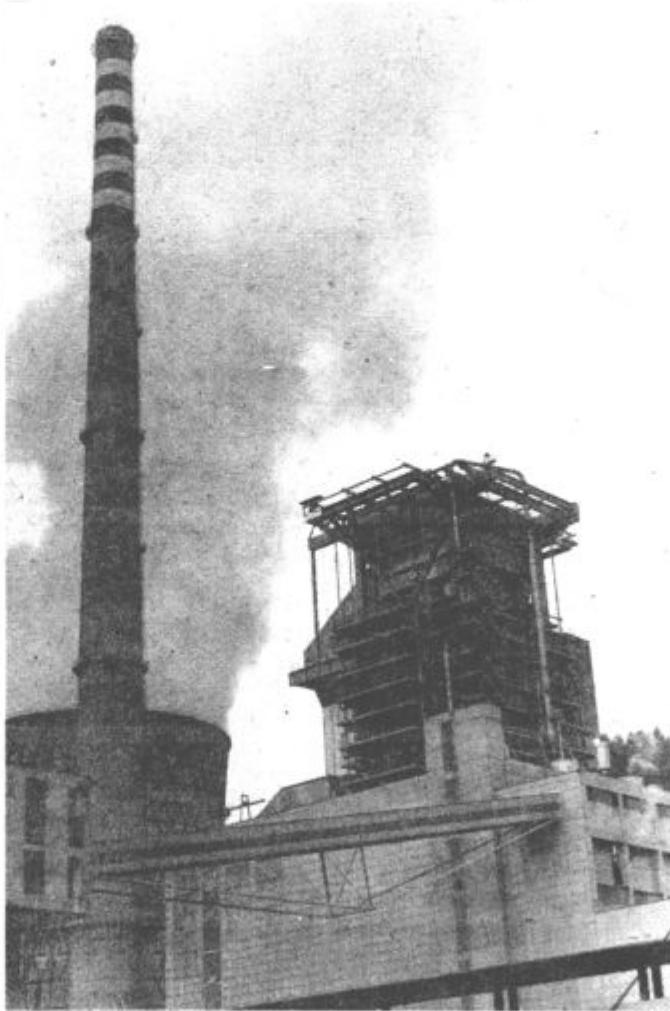
Rekordna proizvodnja v mesecu avgustu

V letošnjem letu, v mesecu avgustu smo dosegli v TEŠ rekordno proizvodnjo v zgodovini, saj je znašala ta mesec proizvodnja električne energije 438.645.300 kWh.

Rekordna proizvodnja je bila omogočena skozi skoraj neomejeno angažiranje proizvodnih enot dispečerskega centra. Torej so vplivi za zmanjšanje deleža od maksimalne možne proizvodnje ostali le na napravah in posluževanju ter vzdrževanju enot.

Bistveno boljši rezultat bi se dalo doseči še ob odpravi ozkega grla na hladilnem sistemu bloka V, kjer so bile pretežni del časa maksimalne moči definirane z omejitveno temperaturo kondenzata. Pri povečani pazljivosti oskrbe bloka z mešanico tujih in naših premogov so praktično analizirani omejitveni vplivi dogorevalnega sistema.

Brez dvoma bi se ti vplivi pojavljali ob maksimalnih obremenitvah.



Letošnji rezultat proizvodnje električne energije, ki je v prvih osmih mesecih dosegla 133% realizacijo plana elektroenergetske bilance, lahko pripišemo dobri oskrbi s premogom, ki pa ne dosega 100% rezultatov. Po datek, da v TEŠ pripelje 777.000 ton tujih premogov, nam pove našo odvisnost in vloženo delo delavcev APS in naših delavcev na transportu premoga. Verjetno je tak način povečanja angažiranosti ali izkoriščenosti inštaliranih kapacitet, bistveni prispevek delavcev TEŠ k stabilizacijskim ukrepom.

Proizvodne enote so dobro pripravljene za sedanje obratovanje v kritičnem obdobju elektroenergetske situacije, kljub

temu da še vedno poteka jo remontno vzdrževalna dela na posameznih rezervnih napravah. Torej le ne moremo govoriti o 100% pripravljenosti vseh naprav, kar tudi ni namen. Še naprej moramo graditi in ustvarjati prispevke z dveletnimi remontnimi cikli in izvajanjem delnih remontov med obratovanjem blokov.

Če bi enaka stališča upoštevali vsi termo objekti v republiki in državi, bi bila lahko elektro energetska kriza bistveno manjša. S spoštovanjem gradbenih blokov novih enot pa bi povsem odpadla energetska kriza.

Torej, srečujemo se z nedelavnostjo in neodgovornostjo, iščemo pa napake povsod drugje.

*Ob 8. oktobru prazniku občine Velenje
čestitamo vsem delovnim ljudem
in občanom občine Velenje.*



AVTO MOTO DRUŠTVO ŠALEŠKA DOLINA

Rekreacijski center je v krajevni skupnosti Paka in je iz Titovega Velenja po cesti proti Slovenj Gradcu oddaljen 1,3 kilometra. Cesta je vseskozi asfaltirana. Trebeliško je poimenovano po nekdanjem kmetu — Trebeličniku. Urejena površina centra obsega 58.856 kv. m, najvišja točka je 575 m, relativna višina pa je 150 m. Obdajajo ga lepi gozdovi, prečudovit je pogled na Titovo Velenje in na okoliško gričevje, predvsem pa na goro Oljko, Mrzlico, Golte in Smrekovec.

Območje rekreacijskega centra je komunalno urejeno, napeljan je vodovod, telefon, za lastne potrebe je zgrajena transformatorska postaja.

Iz nekdanjega gospodarskega poslopja so uredili sodobno gostišče, prostore z bifejem, dvema sobama v katerih je po 20 sedežev, konferenčna soba (20 sedežev) in kabinetom (20 sedežev). Za tekmovalce pa so nameščene prhe.

V neposredni bližini so iz stare stanovanjske hiše uredili dru-

štveni dom. V njem so prostori primerni za sestanke in tudi za nudenje gostinskih uslug: sobi s separeji in 32 sedeži, večji prostor s 40 sedeži in kuhinja, spodaj pa je disco za 30 obiskovalcev. Prostore v društvenem domu oddajajo v najem za različna praznovanja (poroke, rojstni dnevi ipd.), tako, da lahko uporabniki v lastni režiji priredijo srečanja. Zunaj prostorov je še glasbeni paviljon s plesiščem.

Za potrebe moto-cross športa je urejen poligon s sodobno sod-

niško tribuno, tekmovalna steza je dolga 1800 metrov.

Za motorizirane turiste pa je urejen avtocamp s sanitarijami in tudi parkirišče je dovolj.

Za celoten RTC je sprejet urbanistični načrt izgradnje, kjer je še predvidena izgradnja 25 vikend hišic za tuje investitorje. Zgrajeni so že trije vzorčni vikendi. Za potrebe obiskovalcev pa so postavljeni paviljoni vikendi.

Na RTC je postavljen doprni kip zaslužnemu društvenemu delavcu športnemu funkcionarju

Ivanu Grajzlu, ki je bil žrtev letalske nesreče na Korziki.

Trebeliško na leto obišče 30.000 obiskovalcev iz vse domovine. Najbolj obiskovan kraj je ob moto-cross prireditvah. Organizirane so bile mednarodne moto-cross prireditve, prireditve za prvenstvo Jugoslavije in za Nagrado Titovega Velenja.

Množično obiskujejo kraj delavci iz združenega dela, ki si prirejajo sami razna srečanja. To je kraj, kjer se delavci resnično spoznavajo, zbljujejo. Na Trebeliškem so celo leto razne vaje NNNP. V počitnicah pa kraj

obiskujejo šolski otroci. Tudi poslovni sestanki ne manjka, saj je tu mir.

Na RTC ne manjka tudi turistično zabavnih prireditev, na katerih nastopajo razni ansambli.

Društvo je za urejen center prejelo vrsto priznanj.

Začete naloge izgradnje rekreacijskega centra Trebeliško še niso končane, zato pozivajo sindikalne organizacije, združeno delo, družbenopolitične organizacije, da jih podprejo pri nadaljnji izgradnji centra. Potrebuje še vrsto športnih poligonov, ki so že začeti na najvišji točki Trebeliškega na „IVICI“, kjer je možno dograditi naslednja igrišča: tenis, odbojko, mali nogomet, rokomet in prepotrebno trim stezo.



Rekreacijski center Trebeliško



VSEM OBČANOM OBČINE VELENJE TER ČLANOM AMD ŠALEŠKA DOLINA IN OBISKOVALCEM REKREACIJSKEGA CENTRA TREBELIŠKO ISKRENO ČESTITAMO ZA NJHOV PRAZNIK 8. OKTOBER.

Elkroj

TOZD KONFEKCIJA
ŠOŠTANJ

TOZD KONFEKCIJA
MOZIRJE

TOZD DSSS

Vsem delovnim ljudem in občanom
občine Velenje iskreno čestita za
8. oktober – praznik občine Velenje



INDUSTRIJA USNJA VRHNIKA

TOZD TOVARNA USNJA
ŠOŠTANJ

*Pridružujemo se čestitkam delovnim ljudem in občanom
občine Velenje za njihov praznik – 8. oktober !*



Tovarna usnja Šoštanj
proizvaja vegetabilno
strojeno usnje v krom-
ovem obratu pa oblačilni
velur in podlogo iz svinj-
skih kož. Izdeluje še

krom strojeno usnje in
goveje gornje usnje –
boks. V okviru tozda
deluje tudi obrat za izde-
lavo usnjene konfekcije.

BIROSTROJ p. o.
PRECIZNA MEHANIKA
MARIBOR, GREGORČIČEVA 24

SERVIS
TITOVO VELENJE,
FOITOVA 8



Vsem
delovnim
ljudem
in občanom
Velenjske
občine,
še posebno
koristni-
kom
naših
uslug,
iskreno
čestitamo
ob
njihovem
prazniku –
8. oktobru!

FARMIN
inženiring p.o.

63320 Titovo Velenje
Prežihova 1
Jugoslavija



FARMIN

FARMIN
poslovna skupnost r.o.

63320 Titovo Velenje
Prežihova 1
Jugoslavija



Na sliki je ponoven Farminov dosežek. Farma v Vojvodini za 1 milijon
brojlerjev je bila zgrajena in predana v dogovorjenem roku. Do sedaj je
FARMIN s svojimi članicami opremil že več kot 1500 farmskih objektov.

ČESTITAMO
VSEM LJUDEM
OBČINE VELENJE
OB NJIHOVEM PRAZNIKU !



**TOVARNA USNJA
KAMNIK
TOZD MALOPRODAJA
PRODAJALNA UTOK
TITOVO VELENJE
ŠALEŠKA 18**



*Vsem delovnim ljudem
in občanom občine
Velenje*

čestitamo

*za njihov praznik –
8. oktober
in se priporočamo
za obisk!*



Veplas, Velenjska plastika p. o.

Proizvodni program:

natron lepilni trakovi – okovje za pohištvo –
čelade za motoriste – razna brizgalna plastika
– sitotisk – jadrane deske – kadi za hidro-
terapijo – razni izdelki iz armirane plastike –
gumbi – navijalci za rolete itd.

*Vsem delovnim ljudem in občanom občine velenje iskreno
čestitamo*

za 8. oktober – praznik občine Velenje!

GOSTIŠČE „HREN” VINSKA GORA

obvešča

svoje cenjene goste, da je gostišče odprto vsak dan od 10. do 22. ure
razen ob torkih. V dopoldanskem času vam nudimo sveže tople malice
po konkurenčnih cenah, v popoldanskem času pa jedila po naročilu.

PRIPOROČAMO:

kalamare, osličje, postrvi, sardelice, razne narezke.
Od sladice pa borovničev cocktail in pohorsko omleto.

Sprejemamo tudi naročila ob raznih svečanih priložnostih za skupine do
60 oseb.

**OB PRAZNIKU OBČINE VELENJE ISKRENO ČESTITAMO VSEM DELOV-
NIM LJUDEM IN OBČANOM OBČINE VELENJE, ŠE POSEBNO NAŠIM
CENJENIM GOSTOM IN SE PRIPOROČAMO ZA OBISK!**



**KROVSKO
KLEPARSKA
KLJUČAVNIČARSKA
DELA**

SEVER - ŠTANGLER

Celjska 61 - 63320 Titovo Velenje - tel. (063) 851-275
852-820

*Iskrene čestitke delovnim ljudem in občanom
občine Velenje ob njihovem prazniku 8. oktobru.*



velenjska kooperacija
gradbeno-obrtna zadruga p. o.
titovo velenje, celjska 36a

*Iskreno čestitamo
vsem delovnim ljudem in občanom
Šaleške doline za praznik
občine Velenje – 8. oktober!*



zavod za urbanizem velenje p. o.

Projektiranje gradbenih objektov

Prostorsko in urbanistično projektiranje

Inženiring (organizacija in nadzor)

*ZA 8. OKTOBER PRAZNIK OBČINE VELENJE ISKRENO
ČESTITAMO*

VSEM DELOVNIM LJUDEM IN OBČANOM OBČINE VELENJE

PREKORŠEK TATJANA MESNICA IN DELIKATESA

Kardeljev trg
Titovo Velenje



*Iskreno čestita vsem
delovnim ljudem in ob-
čanom občine Velenje
ob njihovem prazniku
– 8. oktobru!*

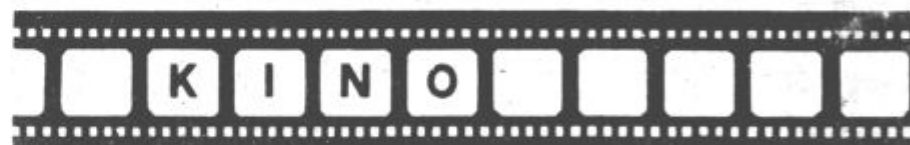


ljubljska banka

Rudarska 3
63320 Velenje

Temeljna banka Velenje

*Iskreno čestitamo de-
lovnim ljudem in obča-
nom Šaleške doline, še
posebno našim varče-
valcem za praznik ob-
čine Velenje – 8. okto-
ber!*



Vsem delovnim ljudem in občanom ter obiskovalcem kina v Titovem Velenju,
Šoštanju, Šmartnem ob Paki in Doliču iskreno čestitamo za praznik občine Velenje
– 8. oktober.

KOZMETIČNO-FRIZERSKI SALON MUJADŽIČ

*Se pridružuje čestitkam ob prazniku občine Velenje
8. oktobru
in se priporoča za obisk!*

namaKOLEKTIV TOZDA VELEBLAGOVNICE NAMA
TITOVO VELENJEISKRENO ČESTITA VSEM DELOVNIM LJUDEM
IN OBČANOM OBČINE VELENJE ZA 8. OKTOBER
— OBČINSKI PRAZNIKI**KOTNIK EKSPRES
KEMIČNA
ČISTILNICA**

Celjska 35, Titovo Velenje

Vsem delovnim ljudem in občanom še posebej pa
našim cenjenim strankam, čestitamo ob 8. oktobru,
občinskemu prazniku!mednarodna
špedicija
in
transport
n. sol o**Inter Europa**TOZD Kontinentalna špedicija Koper n. sub. o.
filiala Celje izpostava Titovo VelenjePridružujemo se čestitkam delovnim ljudem in občanom
Šaleške doline za 8. oktober, praznik občine
Velenje.**CSŠ**Center srednjih šol
TITOVO VELENJE
neom. sol. odgovornostTOZD SREDNJA ELEKTRO, KOVINARSKA IN RAČUNALNI-
ŠKA ŠOLA
TOZD SREDNJA RUDARSKA ŠOLA „RŠC“
TOZD DOM UČENCEV
TOZD SREDNJA DRUŽBOSLOVNA ŠOLA
TOZD SREDNJA KOVINARSKA ŠOLA MUTA
DSSS
UČENCI IN DELAVCI CENTRA SREDNJIH ŠOL ISKRENO ČE-
STITAJO VSEM DELOVNIM LJUDEM IN OBČANOM OBČINE
VELENJE ZA 8. OKTOBER PRAZNIK OBČINE!**MERX****TKANINA CELJE****mojca**SOZD MERX — DO TKANINA CELJE
TOZD MALOPRODAJA CELJEOb prazniku občine Velenje — 8. oktobru iskreno čestitamo
vsem delovnim ljudem in občanom občine Velenje, še po-
sebnost našim obiskovalcem prodajalne „MOJCA“ na trgu
Edvarda Kardelja v Titovem Velenju!Vsem delovnim ljudem
in občanom iskreno
čestitam 8. oktober,
praznik občine Velenje.**mladinska
knjiga**tozd Knjigarne in papirnice
Knjigarna Titovo VelenjeDelovnim ljudem in občanom občine Velenje česti-
tamo za občinski praznik — 8. oktober.Kmetijski kombinat
Ptuj

TRŽNICA TITOVO VELENJE

Pridružujemo se čestitkam delovnim ljudem in občanom
občine Velenje za 8. oktober — praznik občine
Velenje.Ob prazniku občine Velenje — 8. oktobru iskreno
čestitamo vsem prebivalcem Šaleške doline!Turistično in gostinsko podjetje KOMPAS JUGOSLAVIJA n.
sol. o. LJUBLJANA TOZD RENT-A-CAR Ljubljana posloval-
nica Titovo Velenje se pridružuje čestitkam delovnim ljudem
in občanom občine Velenje ob njihovem prazniku — 8. okto-
bru!Čestitkam ob prazniku občine
Velenje se pridružujejo tudi**BRIVNICE IN
ČESALNICE**
p. o. TITOVO
VELENJE**ANDREJ
KLANČNIK**PAKA 14, Titovo
Velenjeavtokleparstvo,
avtoličarstvo in
vlečna služba.Iskreno čestitam vsem
delovnim ljudem in ob-
čanom občine Velenje za
njihov praznik — 8. okto-
ber!ROBERT
POPOVIČ„FOTOKOPI-
RANJE“Vodnikova 1 a
Titovo VelenjeOb prazniku občine Vele-
nje iskreno čestitamo
vsem delovnim ljudem in
občanom občine Velenje
še posebej koristnikom
FOTOKOPIRNIH USLUG
— SE PRIPOROČAMO!

podjetje za hidrogradnje,

gradnjo prometnih ob-
jektov in hortikulturo
p. o.
63320 TITOVO VELENJE
Žarova 19Delavci kolektiva Podjetja
za hidrogradnje, gradnjo
prometnih objektov in
hortikulturo Velenje

čestitajo

delovnim ljudem in občanom
občine Velenje ob 8. oktobru —
občinskem prazniku
ter jim želijo dobrega
delovnega povezovanja.Priporočajo se za storitve na področju
nizkih gradenj, hidrogradenj,
hortikulturnih ureditev, miniranja
ter strojnih in prevoznih uslug.**DRAVINJSKI DOM**

63210 Slovenske Konjice Celjska c. 2 Telefon (063) 751-022, p. p. 8

POSLOVALNICA „PREVENTIVA“
Titovo VelenjeIskreno čestitamo delovnim ljudem in občanom za
njihov praznik občine Velenje — 8. OKTOBER!ključavničarstvo in izdelovanje drobnih
kovinskih izdelkov

JEVŠNIK VIKTOR selo 14. velenje tel.(063)850-855

Ključavničarstvo
in izdelovanje drobnih
kovinskih predmetovJEVŠNIK VIKTOR
SE PRIDRUŽUJE ČESTITKAM
DELOVNIM LJUDEM
IN OBČANOM
OB PRAZNIKU — 8. OKTOBRU!



TRGOVSKA IN PROIZVODNA
DO ERA
TITOVO VELENJE

TOZD MALOPORODAJA
TOZD VELEPRODAJA
TOZD VINO
TOK KMETIJSTVO
TOK KOPLAS
DELOVNA SKUPNOST SKUPNIH SLUŽB



Delavci ERE se pridružujemo čestitkam delovnim ljudem in občanom ob prazniku občine Velenje.

Vabimo vas, da obiščete našo poslovno enoto „NAMA“ na Kidričevi cesti, ki bo v dneh praznovanja občinskega praznika začela poslovati v novih preurejenih prostorih. Potrudili se bomo, da boste pri nakupu zadovoljni.

SAVINJSKO ŠALEŠKA GOSPODARSKA ZBORNICA TITOVO VELENJE

Vsem delovnim ljudem in občanom občine Velenje čestitamo
za 8. oktober – praznik občine Velenje in jim želimo tudi v prihodnje
novih delovnih zmag in pridobitev!



zavarovalna skupnost triglav n. sol. o. LJUBLJANA
OBMOČNA SKUPNOST CELJE, n. sol. o. – 63001 Celje, ul. XIV. divizije 4

PREDSTAVNIŠTVO TITOVO VELENJE

Priporočamo se za sklepanje različnih oblik zavarovanj, ki nudijo skleniteljem popolno gospodarsko varnost.

Svoje usluge nudi Zavarovalna skupnost Triglav – Območna skupnost Celje na sedežu delovne skupnosti v Celju ter prek krajevnih zastopnikov in predstavništev:

Titovo Velenje, telefon 851-301
Žalec, telefon 710-620
Šmarje pri Jelšah, telefon 821-010
Laško, telefon 730-866
Šentjur pri Celju, telefon 741-077
Slovenske Konjice, telefon 751-433
Mozirje, telefon 831-030

Zavarovalna skupnost Triglav, Območna skupnost Celje iskreno čestita vsem delovnim ljudem in občanom občine Velenje za 8. oktober – praznik občine Velenje!



ELEKTROTEHNA
DO SET

Vsem delovnim ljudem občine Velenje, še posebno našim cenjenim strankam, iskreno čestitamo za 8. oktober – praznik občine Velenje



podjetje za urejanje voda
celje, škvarčeva 4, p. p. 144

Podjetje za urejanje voda NIVO Celje, ki slavi letos 25-letnico obstoja, je opravilo v Šaleški dolini več pomembnih del. Najprej je urejalo Pako v Šoštanju, za tem je reguliralo Pako od Šoštanja do Titovega Velenja, gradilo vodovod za TGO Gorenje, uredilo napravo za čiščenje tehnoloških odpadkov, sodelovalo pa je tudi pri gradnji šoštanskih Termoelektrarn in drugih objektov.

Podjetje za urejanje voda NIVO CELJE s tozdi Vodno gospodarstvo Celje, Vodne in nizke gradnje Celje in Projekt inženiringom Ljubljana ter DSSS iskreno čestita vsem delovnim ljudem in občanom Šaleške doline za občinski praznik – 8. oktober!



STEKLAR

Steklarsko podjetje
Celje

S svojimi obrati v Celju, Titovem Velenju, poslovnimi enotami v Sloveni Gradcu, Žalcu in Trbovljah

Iskreno čestitamo praznik občine Velenje – 8. oktober!



tozd Priprava odpadnih surovin
Skladišče Titovo Velenje

Cesta Simona Blatnika 9

Za 8. oktober – praznik občine Velenje
čestitamo vsem delovnim ljudem
in občanom občine Velenje.



projektivni biro velenje
prešernova 3a - telefon 850051

Pridružujemo se čestitkam delovnim ljudem in občanom Šaleške doline za praznik občine Velenje – 8. oktober!



čestitajo delovnim ljudem in občanom občine Velenje za 8. oktober – praznik občine Velenje!

Priporočajo se za obisk prodajalne na Šaleški cesti 19/a v Titovem Velenju.



**Iskreno čestitamo delovnim
ljudem in občanom
Šaleške doline za praznik
občine Velenje – 8. oktober!**



63001 CELJE
LJUBLJANSKA C. 11

Prodajno servisna organizacija
AVTO CELJE
Prodajalna Titovo Velenje

VSEM DELOVNIM LJUDEM IN
OBČANOM ISKRENO ČESTITAMO
ZA PRAZNIK OBČINE VELENJE –
8. OKTOBER!

PRODAJALNA „BOSANKA”
ĐONLIČ DRAGICA
Kardeljev trg 1

sadje zelenjava

ODPRTO VSAK DAN OD 7–20 h
OB SOBOTAH OD 7–18 h
OB NEDELJAH OD 8–12 h

Ob prazniku občine Velenje
se pridružujemo čestitkam delovnim
ljudem in občanom za njihov
praznik – 8. oktober!

ANKETA • ANKETA

Dan pionirjev

29. september je dan pionirjev. Skoraj na vseh šolah so ga pionirji proslavili delovno: urejevali so okolico svoje šole, pomagali pri spravilu kmetijskih pridelkov in pri najrazličnejših delih v krajevnih skupnostih. Povsod, kjer smo jih obiskali, so jih pohvalili, kako pridni so. Nekaj smo jih tudi mi povabili, da nam povedo, kaj delajo na praznični dan.



Iztok Rozman, OS Gustava Šiliha: „Danes je dan pionirjev. Skupaj s sošolci urejam okolico šole. Takšnih opravil se ne ustrašim, ker sem to delal že prejšnja leta. Odložili smo se, da bomo delali, dokler ne bo vse čisto. Zadolžen sem, da pobiram smeti, vse kar pri tem delu potrebujem, pa sem dobil v šoli.“



Mojca Glinšek, OS Gustava Šiliha: „Hodim v 6. razred. Tudi mi bomo praznik preživel delavno. Zato smo s sošolci prišli v Sentilj, kjer pomagamo pri preurejanju doma krajanov. Dela je veliko. Jaz zlagam opeko. Tukaj so nas pohvalili, da smo pridni, in da smo jim veliko pomagali.“



Dragica Miklavžin, OS Sentilj: „Hodim v 4. razred. Danes, ko je dan pionirjev, sem skupaj s sošolci prišla h kmetu Jakobu, kjer ličkamo koruzo. To delo ni težko, je pa prijetno. Gre mi hitro, saj to delam tudi doma, kjer pa smo vso koruzo že pospravili. Všeč je tudi mojim sošolcem, ker se med delom pogovarjamo, šalimo in smejimo. Jutri gremo pa spet v šolo, tam pa je vse bolj resno.“



Sašo Brkič, OS Veljka Vlahoviča: „Dan pionirjev smo proslavili zelo delavno. Učenci naše šole smo se razdelili v številne skupine, ki so čistile okolico šole, pomagale pri spravilu sadja in poljskih pridelkov in drugega. Skupina učencev šestih razredov, v kateri sem sodeloval tudi jaz, pa se je udeležila delovne akcije v Belih vodah. Pomagali smo pri gradnji ceste. Odstranjevali smo velike kamne ter čistili in urejali bankine. Vesel sem, da sem dan pionirjev tako prijetno in koristno preživel.“



Sebastian Previšič, OS Veljka Vlahoviča: „Delegati, ki smo jih izvolili, so se na dan pionirjev udeležili pionirske konference, vsi ostali pionirji pa smo organizirali delovne akcije. Sodeloval sem v skupini, ki je odšla v gozd, da priskrbi palice, ki jih bomo pozimi potrebovali za sklom pri smučanju. Mislim, da smo na ta način najlepše praznovali, saj smo odhajali domov s prijetnim občutkom, da smo storili nekaj koristnega. Takšnih akcij si še želimo.“



Zveza telesnokulturnih organizacij občin Velenje je skupaj z velenjskim atletskim klubom organizirala jesenski tek v naravi. Podobno kot že nekajkrat doslej so bili na letošnjem krosu najboljši učenci z osnovne šole Antona Aškerc iz Titovega Velenja.

Eden od 29. septembrov

TITO je pionirjem, udeležencem pohoda po njegovem rojstnem kraju povedal: Spoznavajte naše kraje, razvijajte misel bratstva, ki je naše narode stala toliko krvi, krepite enotnost naše države.

Vsi, ki prestopamo prag osnovne šole Anton Aškerc smo se odločili, da letošnji Dan pionirjev doživimo v rojstnem kraju našega Tita.

Priprave so stekle. Posebni vlak s 13 vagoni nas je sprejel vse: pionirje, mladince, snazilke, kuharice, učiteljice in ostale delavce naše šole.

Ogledali smo si Titovo rojstno hišo, šolo, v katero je hodil naš maršal, dom mladine, film o Titu.

To je bil za naše učence tudi prvi kulturni dan v letošnjem letu. Pridno in z vso zavzetostjo so v skupinah reševali delovne naloge. Nihče ni hotel zaostajati.

Najimenoitnejše pa so se počutili delegati na pionirski konferenci. Kumrovec jih je pričakal ves sončen. Že kar na postaji so udeleženci konference pritrčili na prsa emblema delegata in sproščeno so odšli v dom kulture. Vstopili so v slavnostno pripravljeno dvorano in delovna konferenca je imela resnično drugačen videz kot prejšnja leta v šolskih prostorih.

Delegati so bili resni in zavzeti za delo. TITO je dejal, da je potrebno čimveč skupnih akcij, prizadevanj, izmenjave mnenj, discipline.

Da, v pionirskem kolektivu mora biti disciplina. Človek si mora želelo mlad pridobiti in razviti disciplino, ki je kasneje za odrasle tako pomembna.

Predsednica PO je med drugim poročala, da smo imeli v šolskem letu 1982/83 na šoli 33 interesnih dejavnosti z 31 našimi in 5 zunanjimi mentorji. Čeprav smo več kot pol leta delali v izrednih razmerah, saj smo šolo nadgrajevali, smo na področju interesnih dejavnosti dobili naslednja priznanja:

— občinska — 33 pionirjev in 11 skupin pionirjev,

— regionalna — 16 pionirjev in 5 skupin pionirjev,

— republiška — 14 pionirjev in 5 skupin pionirjev,

Izredno so se izkazali člani zgodovinskega krožka, ki so za svojo raziskovalno nalogo dobili republiško priznanje. Člani SSD pa so že tretjič zapored zmagali na občinski pionirski olimpiadi in dobili pokal v trajno last. Državno priznanje je dobilo tudi šolsko glasilo. Koristno se je v naše delo vključil tudi patronat Vegrad.

Delegati so na konferenci v Kumrovcu sprejeli tudi novi načrt dela s številnimi zahtevnimi nalogami.

TITO je vedno poudarjal, da se pionirji morajo razvijati, rasti,

živeti kot otroci, imeti morajo svoje otroštvo, dokler so otroci. Zato od pionirjev ne zahtevamo fizičnega dela. Pričakujemo pa od njih, da bodo spoštovali delo in da z lahkim, drobnimi opravili pomagajo, kolikor pač morejo. Vedno morate imeti pred očmi, da je za pionirje najpomembnejše, da se učijo, da hodijo v šolo, da tekmujejo v znanju in pridnosti. Tako bodo pionirji dobili podlago v tem svojem kolektivu, iz katerega bodo kasneje prestopili v mladinsko organizacijo, kjer bodo nadaljevali delo. Na kratko: pionirji so osnovni kolektiv naše nove družbe v novi Jugoslaviji. Tu in v šoli dobiva novi naraščaj osnovne pojme o tem, kaj je nova Jugoslavija.

Na konferenci so delegati izvolili tudi novo pionirsko vodstvo in jim z besedami TITA zaželeli uspešno delo: ljubezen in najčistejšo tovarštvo naj povezuje otroke vseh naših narodov in narodnosti.

Povsod, kjer živite in delate, razvijajte med seboj tovariško sodelovanje, nesebičnost in vzajemno pomoč, odkritosrčnost, resnicoljubnost, marljivost, skromnost in vse tisto, kar je v človekovem značaju najlepše in najplemenitejše.

Prepričana sem, da je v tem prelepem jesenskem dnevu lik tovariša Tita močnejše zaživel v srcih učencev šole Anton Aškerc.



Pionirska konferenca odreda Ivan Kovačič Efenka na osnovni šoli Gustava Šiliha se je razlikovala od drugih. Slovesno so namreč podpisali listino o ustanovitvi šolske zadrage, ki je po enem letu poskusnega delovanja sedaj tudi „uradno“ zaživel. Listino so podpisali predstavniki zadrage, predsednik sveta šole in predsednik pionirskega odreda.

V drugem delu so imeli pionirji problemsko konferenco na temo Pionir v prometu, ogledali pa so si tudi dva poučna filma o obnašanju na cesti.

Zaželela sem jim, da bi delali in živeli tako, kot je TITO želel, da bi delala in živela njegova mladina. TITO je v mladino verjel in s svojim delom boste dokazali, da se ni motil.

Posebni vlak je pripeljal v poznih popoldanskih urah v Velenje 820 razigranih učencev, ki so želeli in tudi uspeli Dan pionirjev preživeti delovno, praznično, veselo; a vendar drugače, kot so ga doživljali doslej.

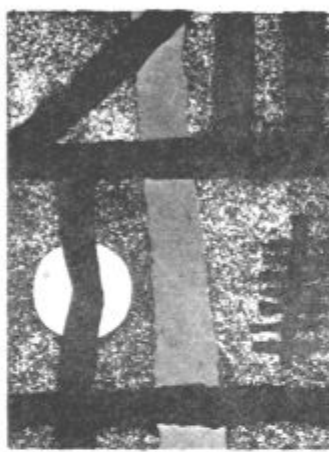
(Pripis za stabilizacijski čas: delovnice bodo učenci plačali z denarjem, ki ga bodo zbrali s prodajo odpadnega papirja, vsi zaposleni delavci na šoli pa so si ta dan zapisali le 8 ur, čeprav so jih opravili več kot 11.)

Mentorica PO, Erna Veržolac

Titovo Velenje

Pregledna razstava del Lojzeta Spacala

V počastitev občinskega praznika, 8. oktobra, bodo v galeriji Kulturnega centra Ivan Napotnik, odprli razstavo grafika in slikarja Lojzeta Spacala. Umetnik je bil rojen 15. julija 1907 v Trstu. Njegovo otroštvo je bilo težko, kajti komaj štiriletnemu je umrl oče. Z enajstim leti je začel svojo živliensko pot. Sodeloval je v protifašistične gibanju in zato je bil leta 1929 aretiran in preganjan v južno Italijo, kjer je začel slikarsko pot. Ko je bil izpuščen se je najprej šolal v Benetkah, nato pa še v Rimu, kjer je leta 1934 postal profesor risanja. Kasneje je študiral na znani akademiji Brera v Milanu. Po vojni se je naselil v Trstu, kjer živi še danes med svojimi deli.



Njegova prva skupinska predstavitev je bila leta 1937 v Trstu. Od tedaj je, iz leta v leto vzbujal več pozornosti med kritiki in obiskovalci teh razstavjal po svetu. Prejemal je nagrade, ki ga uvrščajo v vrh svetovne grafike. Ukvarja se še s slikarstvom na osnovni grafične matrice, s freskami, s kiparstvom in s tapiserijo.

Umetnost Krasa predstavlja v obliki krajinarstva, ki je nenavadno in sodobno. Ustvarjalčeva ukoreninjenost v obalno-kraškem

Noč v Istri

svetu je tako globoka, da ves njegov opus predstavlja okolje in umetnikovo individualnost.

V Titovem Velenju bodo predstavljene grafike, ki so nedvomno najbolj strnjen del Spacalovega opusa. V teh grafičnih listih je moč slediti njegovi petdesetletni ustvarjalnosti.

V soboto bo ob 11. uri vodstvo po razstavi.

Milena Koren-Božiček

Titovo Velenje

Filmsko gledališče v oktobru

OGNJENE KOČJE (angleški, drama). 10. 10. ob 20. uri. Režija: Hugh Hudson. Vloge Ben Cross, Ian Chareson, Nigel Havers.

Film pripoveduje o tem, kako sta se dva velika športnika-tekača pripravljala na olimpijske igre v Parizu, leta 1924. Ker sta bila različnih ver, je nekaj zapletov postavljenih tudi v religiozni okvir, sicer pa film govori o graditvi osebnosti s pomočjo treninga, ki zahteva od človeka velikanske napore ter odrekanja in povzroča vrsto zapletov glede komuniciranja in pojmovanja osebne svobode.

Film je prejel 4 Oskarje, ZLATI GLOBUS za najboljši tuji film, nagrado ameriške in angleške kritike in še druga priznanja.

SREČANJE FABIANA BALINTA Z BOGOM (madžarski, drama). 17. 10. ob 20. uri. Režija: ZOLTAN FABRI. Vloge: Gabor Konc, Vera Venzel, Istvan Szabo.

Film govori o jeseni leta 1918. Kmet Fabian, se vrne iz prve svetovne vojne, v kateri je ubil človeka, italijanskega vojaka. Doma najde ženo, ki se je zaprla vasa, ker je v močevi odsotnosti spala z mladim duhovnikom. Le tega duhovnik ubijejo, kar dolgo ostane skrivnost. Kmalu mu umre žena, starejši sin odide v svet, mlajši sin v vojsko, glavni junak pa ostane sam...

Film je bil predstavljen na FEST 1981!

VESNA — (domači, komedija). 24. 10. ob 20. uri. Režija: František Čap. Vloge: Franek Trefalt, Metka Gabričeljčič.

Prijetna zgodba o avanturah gimnazijcev, njihovih šolskih težavah, vragolijah in seveda o prvi ljubezni, razočaranju in sreči. Film, ki melanholično spominja na petdeseta leta in ki zaradi svoje svežine in igrivosti nikoli ne bo izgubil na vrednosti in priljubljenosti.

Film je na prvem Puljskem festivalu prejel ZLATO ARENO za režijo.

MORA — ameriški, avanturistični. 31. 10. ob 20. uri. Režija: John Lewellyn Moxey. Vloge: Deborah Raffin, Lynn Moody, Chuck Connors. Film je narejen po resničnem dogodku v ZDA.

Studentki Katy in Diana se med šolskimi počitnicami odpravita na potep po državi. Avtomobil, ki se jima nekje na poti pokvari pa na grozljiv način spremeni ne samo njune počitnice temveč tudi življenje. Krajevni šerif namreč najprej posli Diana, potem pa obe pošlje kar brez sojenja v ženski kazenski zavod. Od tod skušata zbežati...



Iz filma Vesna

KOLEDAR

Četrtek, 6. oktobra — Bruno
 Petek, 7. oktobra — dan
 topništva
 Sobota, 8. oktobra — Pelagija
 Nedelja, 9. oktobra — Abraham
 Ponedeljek, 10. oktobra —
 Zlatko
 Torek, 11. oktobra — Emilijan
 Sreda, 12. oktobra —
 Maksimilijan

MALIOGLASI

UGODNO PRODAM enosobno
 stanovanje v Titovem Velenju.
 Telefon 881-032.

MIREN DELAVEC IŠČE
 SOBO, najraje v bližini stare tržni-
 ce. Ponudbe na naslov Bernard
 Budna, Kersnikova 2, Titovo Vele-
 nje.

PRODAM traktorsko prikolico,
 Strahovnik, Črnova 12, Titovo
 Velenje.

UGODNO PRODAM razna
 enkrat rabljena otroška oblačila št.
 1 in 2 za deklico. Informacije
 dopoldne po telefonu (063) 850-
 037.

CENJENE STRANKE
 OBVEŠČAM, da sem prišel
 dodatno z rezanjem profila
 tovornih gum in s premazom
 proti koroziji avtomobilov. SE
 PRIPOROČA FRANC
 MASTNAK, Serviso vzdrž-
 vanje vozil, Partizanska 5,
 Titovo Velenje.

500 KOMADOV novih
 strešnikov „Trajanka“, rjavih
 ugodno prodam. Informacije po
 telefonu 850-948, zvečer.

PRODAM camp prikolico Adria
 305 za 4 osebe z baldahinom in
 hladilnikom. Vse še zelo malo
 rabljeno po ugodni ceni. Telefon
 952-742.

UGODNO PRODAM nov Hi-Fi
 stolp Palladium (2x22 sin), ek-
 vilaizer, gramofon, radio, kasetar,
 daljinsko upravljanje — s carinsko
 deklaracijo. Telefon: 850-900 int.
 145 do 15 ure, ali 28-795 od 17.
 ure dalje.

PRODAM Zastavo 101 — L,
 letnik 1977, informacije (063) —
 842-045, dopoldne.

DEŽURSTVA

DEŽURNI ZDRAVNIKI V
 ZDRAVSTVENEM DOMU
 TITOVO VELENJE:

Četrtek, 6. 10. dnevni dr.
 Pustovrh, nočni dr. Markovičeva

OBRAČUNALNI ČAS:

SREDA od 20. do 24. ure
 VEČER EVERGRINOV

ČETRTEK od 20. do 24. ure
 VEČER ROKA SLIKE

NEDELJA od 20. do 24. ure
 VEČER EVERGRINOV, GOSTOVANJE PERCEV,
 ANČABOV, HUMORISTOV, NOČNE REKLE,
 PROGRAMI ZA STARIŠE IN MLAJŠE GENE-
 RACIJE

PETEK od 20. do 02. ure
 DISKO PROGRAM

SOBOTA od 20. do 02. ure
 DISKO PROGRAM

NEDELJA od 15. do 19. ure
 DISKO MATINEJA

VABLJENI!

RDEČA VRTNICA

VABI NA PRILETOK PONOVRNEGA OBRAČUNANJA V SOBOTO 9. 10. 1983

DISCO BAR • HOTEL PAKA • TITOVO VELENJE

Petek 7. 10. dnevni dr. Žičkar,
 nočni dr. Lešnik

Sobota 8. 10. glavni dr. Zupan-
 čič, notranji dr. Sreš-Zerđin

Nedelja 9. 10. Glavni dr. Zupan-
 čič, notranji dr. Sreš-Zerđin

Ponedeljek 10. 10. dnevni dr.
 Markovič, nočni dr. Žičkar

DEŽURNI ZDRAVNIKI V
 ZDRAVSTVENEM DOMU
 ŠOŠTANJ

Četrtek 6. 10. dr. Lazar
 Petek, sobota in nedelja (7., 8.,
 9., 10.) dr. Stupar

DEŽURNI ZOBOZDRAVNIKI V
 TITOVEM VELENJU:

8. 9. 10. dr. Zvonka Petek,
 Koroška 29, Titovo Velenje

15. 16. 10. dr. Romana Lah,
 Kidričeva 17, Titovo Velenje

22. 23. 10. dr. Martina Erdelji,
 Prešernova 22B, Titovo Velenje

29. 30. 10. dr. Viktorija Meh,
 Veljka Vlahoviča 49, Titovo
 Velenje

DEŽURNI VETERINAR
 ŠOŠTANJ:

7. 10. do 13. 20. Ivo Zagožen,
 Vrnjačke Banje 7, Titovo Velenje,
 telefon 852-381

KINO • KINO • KINO

REDNI KINO VELENJE

Četrtek in petek, 6., 7., 10. ob 17., 19.
 in 21. uri: TIMES SQUARE —
 ameriški, mladinski. V gl. vl.: Tim
 Curry

Petek, 7. 10. ob 11. uri:
 VANESSA — nemški, seksi dra-
 ma. V gl. vl.: Olivia Pascal

Sobota in nedelja, 8., 9. 10. ob
 17., 19. in 21. uri: VANESSA —
 nemški, seksi drama. V gl. vl.:
 Serafino Profumo

Ponedeljek, 10. 10. ob 17., 19. in
 21. uri: LINIJA — ameriški. V. gl.
 vl.: Russ Thacker

Torek, 11. 10. ob 17., 19. in 21.
 uri: OGNJENE KOČIJE — angleš-
 ki. V gl. vl.: Ben Cross

Sreda in četrtek, 12., 13. 10. ob
 17., 19. in 21. uri: TRINAJST SI-
 NOV RUMENEC ZMAJA —
 hongkonški, akcijski.

FILMSKO GLEDALIŠČE

Ponedeljek, 10. 10. ob 20. uri:
 OGNJENE KOČIJE — angleški,
 drama. V gl. vl.: Ben Cross

KINO DOM KULTURE VELE-
NJE

Kinoteka — Četrtek, 6. 10. ob 20.
 uri:
 KINOTEKA — ŠAMPION —
 ameriški, akcijski. V. gl. vl.: Kirk
 Douglas

KINO ŠOŠTANJ

Sobota, 8. 10. ob 19.30 uri: LI-
 NIJA — ameriški. V gl. vl.: Russ
 Thacker

Nedelja, 9. 10. ob 17.30 in 19.30
 uri: TIMES SQUARE — ameriški,
 mladinski. V gl. vl.: Tim Curry

Ponedeljek, 10. 10. ob 19.30 uri:
 VANESSA — nemški, seksi dra-
 ma. V gl. vl.: Olivia Pascal

Sreda, 12. 10. ob 19.30 uri: MOJ
 OČKA NA DOLOČEN ČAS —
 domači, komedija. V gl. vl.: Ljubi-
 ša Samardžić



POLNJENJE GASILNIH APARATOV — Nov sodoben dom nazarskih
 gasilcev, zgrajen z vrhano mero njihove prizadevnosti, prostovoljnega
 dela, prispevkov prebivalcev in pomoči združenega dela, pridno služi
 svojemu namenu. Nazarski gasilci med drugim vsak ponedeljek in sredo
 dopoldne polnijo gasilske aparate za vse uporabnike.

Dvorana Golovec

VSE ZA OTROKA



V dvorani Golovec v Celju bo od
 7. do 12. oktobra že sedmi sejem
 Vse za otroka. Letošnji sejem
 pripravljajo zelo skrbno, saj bodo
 v času sejma v dvorani Golovec še
 številne spremljajoče prireditve.
 Svečana otvoritev sejma Vse za
 otroka bov petek, 7. oktobra ob
 11. uri.



V preteklih dneh se je na našem območju zgodilo več hudih prometnih nesreč, med njimi
 ena tudi s smrtnim izidom.
 Takole pa je bila zmečkana stoenka rent a cara, katere voznik se je v Paki zaradi prehitro
 vožnje zaletel v tovornjak.



ZAHVALA

Nenadoma, mnogo prerano je v 30. letu starosti umrl

(Kosovel)

Slavko Delopst

iz Topolšice

Zahvaljujemo se vsem sorodnikom, sosedom in znancem, ki so nam v najtežjih trenutkih stali ob strani.

Hvala vsem, ki so darovali cvetje in ga v tako velikem številu pospremili na zadnji poti.
 Zahvaljujemo se DO Termoelektrarne Šoštanj, bolnišnici Topolšica in Tovarni usnja Šoštanj.
 Nadalje velja naša zahvala govornikom Darku Jazbinšku, Dragu Mehu in Jožetu Koradeju za
 poslovilne besede, godbi Zarja iz Šoštanja in duhovniku za opravljen obred.

Žalujejoči sorodniki.

Ne govori, zakaj,
 in ne vprašuj, kako,
 jaz vem le to samo,
 da ne morem,
 ne morem nazaj.

KINO DOLIČ

Petek, 7. 10. ob 19. uri:
 VANESSA — nemški, seksi dra-
 ma. V gl. vl.: Olivia Pascal

Torek, 11. 10. ob 19. uri: TIMES
 SQUARE — ameriški, mladinski.
 V gl. vl.: Tim Curry

GIBANJE P.

POROKE:

Peter Mraz, roj. 1949, dipl.
 elektroinženir iz Ljubljane in Mile-
 na Rahten, roj. 1959, ekon. tehnik
 iz Titovega Velenja; Marjan
 Lešnik, roj. 1951, dipl. veterinar iz
 Ljubije in Helena Jakopin, roj.

1960, kmetovalka iz Brezja;
 Branko Juvan, roj. 1952, delavec
 iz Titovega Velenja in Hermina
 Novinič, roj. 1929, delavka iz
 Titovega Velenja; Stanislav
 Bradarič, roj. 1959, električar iz
 Titovega Velenja in Ankica Pavič,
 roj. 1962, medicinska sestra iz
 Titovega Velenja.

ROJSTVA:

Rodilo se je 25 dečkov in 28
 deklic

SMRTI:

Viljem Ferenčak, inv.
 upokojenec iz Titovega Velenja,
 Ul. Veljka Vlahoviča, št. 42, star
 50 let; Vlado Očepek, rudar iz
 Škalskih Cirkovc št. 26. star 30 let.

Dopisujte
 v Naš čas



ZAHVALA

Ob boleči izgubi ljubega moža, očeta in dedija

Vilija Ferenčaka

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem in sosedom, ki so nam pomagali v najtežjih
 trenutkih, izrekli sožalje, darovali cvetje in ga pospremili na njegovi mnogo prezgodnji zadnji poti.
 Posebej se zahvaljujemo dr. Zupančiču in dr. Suhendri, tovarišu Boršku, rudarski godbi in
 pevcem ter govornikom za poslovilne besede in častni bražhi.

Zahvaljujemo se tudi DO RLV — jamomerstvo in mehanizaciji, DO ERA Standard, DO Vegrad
 Velenje in duhovniku za opravljen obred.

Žalujejoči: žena Jožica, hčerki Nada in Olga, sin Rajko z družinami ter hčerka Renata, mama,
 bratje, sestre in ostalo sorodstvo.



ZAHVALA

Ob tragični izgubi dragega očeta in starega očeta

Franca Movha

upokojenca

izrekamo iskreno zahvalo vsem, ki so nam ob tej hudi nesreči stali ob strani in nam pomagali,
 izrazili sožalje ter s številnimi venci prekrili njegov grob.
 Posebej se zahvaljujemo sosedom, pevcem in duhovniku za izrečene besede.

Žalujejoči: Sinovi Franc, Jože in Tone z družinami

Naš praznik

Že več prireditev je bilo ob 8. oktobru — občinskem prazniku, s katerimi obujamo spomin na dogodke v noči iz 7. na 8. oktober pred 42. leti, ko so partizani zavzeli mesto Šoštanj.

Prva prireditev v počastitev praznika je bila jubilejna Mala Napotnikova kolonija, ki se je je tudi letos udeležilo veliko mladih.

V ponedeljek so v prostorih zgradbe občinske skupščine razstavili svoje izdelke naši obrtniki, popoldne istega dne, pa so v avli osnovne šole Mihe Pintarja-Toleda odprli razstavo kiparskih del, ki so jih ustvarili mladi kiparji v 10-letnem delovanju male Napotnikove kolonije. Šolarji so se tega dne tudi razveselili slavnostne premiere domačega filma Mah na asfaltu. Včeraj popoldne so v prostorih dijaškega doma Centra srednjih šol v Titovem Velenju odprli nov otroški vrtec.

Prireditve, združene s pomembnimi pridobitvami, bodo v Šaleški dolini tudi v naslednjih dneh. Kolektiv Ere je obnovil prostore Name ob Kidričevi cesti, slovesno jih bodo odprli jutri (v petek) ob 10. uri. Prav tako jutri bo otvoritev razširitev Kidričeve ceste in podhoda, ki bo omogočil

varnejši prehod v sosesko Edvarda Kardelja.

Osrednji dogodek ob prazniku delovnih ljudi in občanov pa bo v soboto, ko se bodo ob 9. uri v Domu kulture v Titovem Velenju zbrali na slavnostni seji delegati skupščine občine Velenje, in ko bodo podelili občinsko nagrado in priznanja. Tega dne ob 11. uri bo pred spomenikom talcev v Šoštanju žalna svečanost, ob 12. uri pa bomo v Florjanu slovesno izročili namenu vodooskrbni sistem Ljubija.

Pomemben dogodek bo v nedeljo tudi za krajane Belih vod, saj bodo med skupno proslavo odkrili spomenik padlim borcem, razvili prapor te organizacije in odprli novo asfaltirano cesto, krajani Konovega pa bodo prav tako svečano sklenili prvi del akcije pri napeljavi toplifikacije. V krajevni skupnosti Desni breg pa so v teh prazničnih dneh dokončali toplifikacijo. V počastitev praznika bo v sredo v Titovem Velenju 4. srečanje slovenskih pionirjev „mladi gasilec“, ogledali pa si bomo lahko tudi dve športni prireditvi, to soboto mednarodni balinarski turnir in v nedeljo tekmovanje v moto krosu za pokal Titovega Velenja na Trebelškem.



Navdušeni nad filmom so se mladi gledalci želeli z gosti še fotografirati

Kje smo bili gledalci?

Z raznimi slovesnostmi v tem tednu prebivalci Šaleške doline slavimo občinski praznik. Za ponedeljek bi lahko rekli, da je bil to filmski dan za učence, saj je bila v Titovem

Velenju slavnostna premiera novega domačega filma Mah na asfaltu. Za učence sta bili dve predstavi in gotovo nikomur izmed njih, pa tudi njihovim tovarišicam oziroma tova-

rišem ni bilo žal, da so v ponedeljek dobri dve šolski uri presedeli v dvorani Doma kulture v Titovem Velenju. Nad filmom so bili navdušeni, enako kot žirja občinstva in samo

občinstvo, ki mu je podelilo „Zlata vrata Pulja“. Kino Velenje skupaj s filmskim svetom pa ni omogočil le ogleda tega resnično odličnega filma, ki bi ga prav lahko videli tudi odrasli, ampak je gledalcem v dvorani predstavil tudi režiserja Jovana Rančiča in igralce Dragomira Felbo, Alenka Rančič in pa glavnega junaka Draška Roganoviča. Mladi gledalci so veliko zvedeli o jugoslovenskem mladinskem filmu. Režiser in scenarist Jovan Rančič je eden redkih pri nas, ki se je spopadel s to tematiko. Pred tem filmom je posnel mladinski film Deček z violino in pa film Zadnja dirka. Tako učenci skupaj z učiteljicami in učitelji, kot seveda tudi igralci, so bili zelo veseli tega medsebojnega srečanja.

Razočarani pa smo bili na slavnostni premieri zvečer v Šoštanju, kjer ni bilo niti 30 gledalcev, v dvorani Doma kulture v Titovem Velenju pa jih je bilo na slavnostni premieri za odrasle morda le dvakrat ali trikrat toliko kot v Šoštanju. Velikokrat slišimo, pogosto od tistih, ki nikoli ali zelo redko zaidejo v velenjske kinematografe, želje po boljšem filmu. In ko so takšni filmi pri nas, teh „kritičnih“ gledalcev ni nikjer. (vos)

KS Šoštanj

V soboto svoj praznik slavi krajevna skupnost Šoštanj. Slavi ga v spomin na noč od 7. na 8. oktober leta 1941, ko je Prvi štajerski bataljon, ki se je nekaj dni poprej formiral na Grmadi nad Plešivcem, napadel Šoštanj in ga do jutra držal v svojih rokah. To je bil prvi partizanski napad na mesto v Sloveniji. Ta dan je postal po osvoboditvi naš občinski praznik, s preselitvijo občine v Titovo Velenje pa je ostal tudi praznik krajevne skupnosti Šoštanj.

Dva dni po junaškem dejanju borcev Prvega štajerskega bataljona so Nemci pripeljali v Šoštanj deset talcev in jih ustrelili. Svoje življenje je tu med drugimi dal tudi Dušan Finžgar — Fidži, sekretar SKOJ za celjsko okrožje.

Krajevni praznik bodo Šo-

štanjčani tudi letos kar najbolj svečano obeležili. Včeraj so pripravili nogometno tekmo med Šoštanjem in Ljubnim. Danes bo ob 18. uri prijateljska rokometna tekma med rokometnim klubom Šoštanj in rokometnim klubom Minerva.

Jutri bo ob 18. uri slavnostna seja skupščine krajevne skupnosti. Pripravljen je zanimiv kulturni program, v slavnostnem govoru pa bodo ocenili prehojeno enoletno obdobje ter nekaterim enoletno službenim krajanom podelili plakete krajevne skupnosti in bronasta priznanja osvobodilne fronte.

V soboto bo ob 11. uri komemoracija pri spomeniku talcev, popoldan pa bodo v prostorih gostišča Kajuh odprli že tradicionalno gobarsko razstavo.

Rudar : Maribor 1:0

Nagrajena borbenost

Samo nekaj sekund je bilo še do konca tekme, ko so Rudarjevi igralci v najpomembnejši tekmi 6. kola v slovenski nogometni ligi, izvajali prosti strel. Redki so bili gledalci, mnogo izmed njih jih je že zapuščalo tribune, ki so upali, da bodo videli še zadetek. Rudarjeva vztrajnost in borbenost, ki so jo igralci kazali vseh 90 minut je bila bogato poplačana. V gneči pred vrati vijoličastih je najvišje skočil Jalušič in z glavo poslal žogo čez vratarja gostov Jugo v njegovo mrežo. Velenjski nogometaš se je seveda takoj znašel v objemu svojih igralcev, dobri sodnik Botjak iz Murske Sobotice pa je nekaj sekund za tem odpiskal konec srečanja.

Sicer pa srečanje ni izpolnilo pričakovanja gledalcev. Več smo pričakovali od gostov, ki pa so zlasti v prvem polčasu igrali zelo slabo. Prvih 30 minut pa so bili v povsem podrejenem položaju. V tej minuti so namreč poslali šele prvo žogo proti vratarju Cvetkoviču. Domači igralci pa so imeli že v prvem polčasu nekaj priložnosti za zadetek, najlepše v 31. minuti Navršnik z nekaj metrov s strelom z glavo ni premagal gostujočega vratarja. V drugem polčasu so Mariborčani zaigrali nekajkratno zelo ostro, zaradi poškodbe pa je moral igrišče zapustiti Džurič, ki je v nedeljo po dolgem času spet oblekel Rudarjev dres.

Z nedeljskim porazom Mariborčanov je tako le še Kovinar tista ekipa, ki doslej še ni zapustila igrišča sklonjenih glav. Trenutno so na vrhu lestvice Maribor in Rudar (TV) z 10 točkami, Mariborčani pa imajo boljšo gol razliko.

Za Rudar so zaigrali: Cvetkovič, Nabernik, Džurič (Bešvir), Mišetič, Čelič, Jalušič, Navršnik, Zirdum, Boškovič, Beliš, Kaligaro

Šmartno : Stol 4:2

Veliko zadetkov

Nogometaši Šmartnega ob Paki, ki jim v začetku jesenskega kola v slovenski nogometni ligi, nikakor ni šlo, so v nedeljskem srečanju na domačem igrišču premagali enajsterico Stola z rezultatom 4:2.

Tekma je bila do 20. minute nezanimiva. Po голу Prašnikarja in Hrena so domačini zaigrali bolj poletno. V nadaljevanju so zaigrali še bolj in povišali rezultat na 4:0. To pa kot da je predramilo goste. Z bolj odprto igro je Juršič s strelom z 11- metrovke znižal rezultat na 4:1, v 69 minuti pa je bil za goste uspešen še Brezovšek. Do konca srečanja so imeli napadalci obeh moštvev še nekaj izrednih priložnosti za zadetek, vendar so bili tudi tokrat neučinkoviti.

Šmarčani imajo po 6. kolu 7 točk in so na šestem mestu. Prihodnjo nedeljo pa se bodo Šmarčani pomerili z enajsterico Kovinarja.

Proti Stolu so zaigrali: Kronovšek (Magrič), Matko (Puc), Rednak, Zver, Frančič, Podvratnik, Kodre, Kokotec (Božičevič), Hren Prašnikar, Osterc

Velenje : Podravka 25:17

Zelo dobra igra

V tekmi s Podravko so se velenjske rokometalke v tem prvenstvu prvič predstavile svojim gledalcem, ki so ob koncu tekme nadvse zadovoljni zapuščali Rdečo dvorano. Gostiteljice so bile vseh 60 minut veliko boljše. Res pa je tudi, da so imele lažje delo kot so pričakovale, saj je gostujoči trener že v prvem delu ostal brez treh dobrih igralk — ki so se poškodovale v borbi z žogo.

Za Velenje so igrale: Hleb, Spoljar 10, S. Bašič, Golč 4, Podravnik, Matiz 2, Omerović 1, Kotnik, Džordžević 3, Bovha, Čefarin 5, T. Bašič

Radeče : Šmartno 16:16

Še vedno četrtek

Rokometalke Šmartnega ob Paki so tokrat gostovale v Radečah. Domov pa so se vrnile le s polovičnim izkupičkom. Z Radečankami so igrale neodločeno 16:16, polčas 11:7.

V 20. minutah srečanja so gostiteljice vodile že s šestimi zadetki prednosti. V drugem polčasu pa so se Šmarčanke zbrale, zaigrale bolj borbeno in si prigrabile gol prednosti. Po izenačenju pa je Kudrova branila sedemmetrovko in tako svoji ekipi zagotovila točko.

Za Šmartno so tokrat zaigrale: Kuder, Tanjšek 1, Meh 1, Trobina 3, Jug 2, Omladič, Golč 8, Krži, Bole 1, Dobrave, Pusovnik. Šmarčanke so po 5. kolu s 7 točkami na četrtem mestu.

V prihodnjem kolu pa se bodo na domačem igrišču srečale z ekipo Brežic.

ZKO Velenje

Športno rekreacijska nedelja

Zveza telesnokulturnih organizacij občine Velenje in krajevna skupnost Center levi breg bosta pripravila to nedeljo, 9. oktobra, ob občinskem prazniku v Rdeči dvorani šesto športno rekreativno srečanje ekip krajevnih skupnosti pod geslom Iščemo najboljšo krajevno skupnost v športni rekreaciji za leto 1983. Pred srečanjem bo kratek kulturni program, v katerem bodo sodelovali Rudarska godba, pevski zbor cicibanov iz VVZ Najdihojca, pevski zbor osnovne šole Gustava Šiliha, Rudarski oktet in folklorna skupina Koleda.

Popoldne pa bo še ena športno rekreativna prireditev, vaške igre v krajevni skupnosti Škale. Po vaških igrah pri gasilnem domu bo še trim tek v naravi, ki

se ga lahko udeležijo vsi krajski velenjske občine. Za prijeten zaključek bo kostonjev piknik. Vaške igre v Škalah se bodo pričele ob 14. uri.

Za vse, ki bi radi preživeli nedeljsko popoldne na vaških igrah in trim tek v naravi, bo organiziran prevoz. Izpred Rdeče dvorane bo vozil poseben avtobus, in sicer od 13.30 do 14. ure. Povratek v Titovo Velenje bo okoli 18. ure.

Šoštanj : Jelovica 27:22

Prva zmaga

Po treh porazih je močno pomlajena ekipa Šoštanja le dosegla prvo zmago. Pred začetkom tekme se je uprava Šoštanja skupaj z igralci poslovila od Robija Lesjaka in Rajtarja, ki bosta odšla v JLA. Tako bo trener Požun še naprej imel precejšnje težave pri sestavi moštva glede na to, da nekaj igralcev že nosi sivo zeleno uniformo.

Zaradi pomembnosti tekme — nov poraz bi gotovo domačemu moštvu povsem omajal samozaupanje — je bilo v igri domačih precej nerazumevanje. Zmago pa so dosegli z veliko borbenostjo po boljši igri v drugem polčasu.

Šoštanj: Vajdi, Puc 11, Ramšak 3, Cigoj, Mahnič 2, Potočnik 6, Robi Lesjak 3, Rudi Lesjak, Rajter, Plaskan, Podgoršek 2, Slatinšek

Velenje : Radgona 17:22

Trečji poraz

Mlada ekipa Velenja je ostala praznih rok na domačem igrišču tudi proti igralkam iz Radgone. Gostje so imele v svojih vrstah odlično Petkovo, ki je dosegla kar 10 zadetkov. Velenčanke nikakor niso našle orožja proti njej.

Velenja: Čosič, Pevnik 3, Pincolič, Lešnik, Zidar, Hrast 1, Domonkovič 2, Misavljevič 3, Felle, Samič 4, Rednak 2, Petek

Šoštanj

Tekma suhi : debeli

Komisija za šport in rekreacijo pri TVD Partizan Šoštanj bo prav tako v počastitev krajevnega praznika pripravila zabavno nogometno tekmo med suhi in debelimi. To srečanje se bo na igrišču ob železnici začelo ob 16. uri.

nama

Veleblagovnica

Titovo Velenje

Srečanje 83

Spet KS Škale—Hrastovec

Preteklo soboto je bilo na rokometnem igrišču pri osnovni šoli v Smartnem ob Paki že letošnje 5. srečanje krajevne skupnosti z naslovom Zabavno, enostavno, za vsakega pripravno. Tega srečanja se je udeležilo šest ekip krajevne skupnosti velenjske občine, in sicer Škale, Hrastovec, Pesje, Šoštanj, tekmovalci iz Gaberke, med nastopajočimi pa so bili poleg domačinov še tekmovalci iz krajevne skupnosti Center levi breg.

Moški del ekipe je najprej preizkušal svoje zmožnosti v igri mojstri žog. V tej so bili najboljši Šmarčani in tekmovalci iz Pesja. Tudi v drugi pikado-poni, je bila „borba“ izenačena. Mirnejšo in natančnejšo roko so tokrat imeli tekmovalci in tekmovalke iz Šoštanja, takoj za njimi pa so se uvrstili Gaberčani. Gostje iz Škal in Hrastovca v igri cik-cak niso dovolili presenečenja. Kot skoraj vedno doslej, so tudi v Smartnem ob Paki v tej igri zmagali. V novih igrah — metanje tenis žogice v precej veliko posodo in štafeti tek z vinskim zaboji — je bila borba še najbolj „srečna“.

Končni zmagovalci 5. srečanja ekip krajevne skupnosti z naslovom Zabavno, enostavno, za vsakega pripravno, so bili člani ekipe Škale-Hrastovec s 52 točkami, organizatorji so se s 50 točkami uvrstili na drugo mesto, tekmovalci iz Pesja so zbrali 36 točk, Gaberčani 26, prav toliko tudi rekreativci iz krajevne skupnosti Center levi breg, kar za 10 točk manj pa so ob koncu imeli Šoštanjčani.

Gledalci, ob rokometnem igrišču se jih je zbralo precej, so gotovo prijetno preživeli dve uri. Kaj pa tekmovalci, še posebej nekateri vodji ekip? Zanje ne moremo tega trditi. Čeprav se je organizator trudil, da bi igre vsaj enkrat potekale brez zapletov, tudi tokrat brez njih ni šlo. Levji delež pri nepotrebnem zavlačevanju in pričkanju imajo sodniki, ki niso dosledno upoštevali napisanih navodil pri vsaki igri posebej. Zanimivo je to, da se je tako dogajalo na vseh igrah doslej. Tudi sodniški odbor ni pravilno „odigral“ svoje naloge. Igre naj bi bile zabavne, enostavne, za vsakega pripravne. Mar je tudi preurejanje zabavno? Največkrat ne. Včasih sumljive in nepravilne sodniške odločitve tekmovalcem, pa čeprav so igre le zabavne in rekreativne, zbirajo moralo. Vsaka točka je „dragocena“, zato je borba zanje upravičeno ogorčena. Če so srečanja res zabavna, naj takšna tudi bodo. Nekaj tekmovalnega duha je vedno dobrodošlo. Sicer pa stari pregovor pravi: važno je sodelovati in ne zmagati.

Vsi na Golte z letnimi kartami

V objavi v Našem času, dne 29. 09. 1983 je bil zamenjan stavek v zvezi s predprodajo CELOLETNE KARTE RTC GOLTE.

Besedilo se glasi pravilno:
 — LETNA VOZOVNICA OD-RASLI (s sliko) 3.000.— din
 — LETNA VOZOVNICA OTROCI (osnovno šol. mlad.) 2.500.— din
 — PRENOSNA VOZOVNICA (brez slike) 7.000.— din



POSODOBLJENI CESTNI ODSEKI — V krajevni skupnosti Nazarje v tem obdobju marljivo urejajo nekaj cestnih odsekov in jih pripravljajo za asfaltno prevleko. Posodobili bodo ceste v Zavodice, do pokopališča in skozi naselje Dobletine. Posnetek je z nedavne prostovoljne delovne akcije prebivalcev Dobletine.



AVTO-MOTO DRUŠTVO ŠALEŠKA DOLINA



Avto-moto društvo
ŠALEŠKA DOLINA

Titovo Velenje vabi vse ljubitelje moto

športa na veliko prireditev v moto-crossu za NAGRADO TITO-VEGA VELENJA.

Tekmovanje bo v nedeljo, 9. oktobra 1983, s pričetkom ob 14. uri. Iz Velenja bodo vozili

avtobusi od 13. ure dalje do peskoloma Vegrad. Vljudno vabljeni.

